

Пральна машина

Посібник користувача

WD**DG***/WD**DB**

SAMSUNG

Зміст

Інформація з техніки безпеки	4
Що потрібно знати про інструкції з техніки безпеки	4
Важливі символи з техніки безпеки	4
Важливі застереження з техніки безпеки	5
Важливі попередження щодо встановлення	8
Застереження щодо встановлення	10
Важливі попередження щодо використання	10
Застереження щодо використання	11
Важливі попередження щодо чищення	15
Пояснення Директиви щодо відходів електричного й електронного обладнання (WEEE)	15
Встановлення	16
Що входить у комплект постачання	16
Вимоги зі встановлення	18
Покрокове встановлення	20
Перед запуском	30
Початкове налаштування	30
Рекомендації щодо прання білизни	31
Рекомендації щодо використання засобу для прання	34
Вказівки щодо користування шухлядками для засобів для прання	35
Експлуатація	40
Панель керування	40
Запуск режиму	42
Огляд режимів	43
Параметри / додаткові функції	47
Налаштування / системні функції	51
Спеціальні функції	55
SmartThings	56
Повідомлення щодо програмного забезпечення з відкритим вихідним кодом	57
Обслуговування	58
Очищення барабана+	58
Аварійний злив	59
Чищення	60
Розмороження пральної машини	65
Приготування машини до тривалого простою	65

Усунення несправностей	66
Пункти для перевірки	66
Інформаційні коди	71
Технічні характеристики	74
Таблиця символів догляду за тканинами	74
Захист навколишнього середовища	76
Гарантія на запасні частини	76
Технічний опис	76

Інформація з техніки безпеки

Вітаємо вас із придбанням пральної машини Samsung. Цей посібник містить важливу інформацію щодо встановлення й використання пральної машини, а також догляду за нею. Ознайомтеся з ним, щоб якомога ефективніше користуватися всіма перевагами та функціями своєї пральної машини.

Що потрібно знати про інструкції з техніки безпеки

Уважно прочитайте цей посібник для безпечного й ефективного використання всіх переваг і функцій пристрою. Зберігайте посібник у надійному місці біля пристрою (для довідки). Використовуйте цей пристрій лише за призначенням, як указано в цьому посібнику користувача.

Попередження та вказівки щодо техніки безпеки в цьому посібнику не охоплюють усі можливі умови й ситуації. Користувач повинен керуватися здоровим глуздом і бути уважним та обережним під час установлення, обслуговування й експлуатації пральної машини.

Оскільки подані нижче інструкції з експлуатації стосуються різних моделей, характеристики вашої пральної машини можуть дещо відрізнятися від описаних у цьому посібнику, і не всі попереджувальні позначки можуть стосуватися вашої моделі. Якщо у вас виникли запитання, зверніться до найближчого центру обслуговування або відвідайте веб-сайт www.samsung.com для отримання технічної підтримки й інформації.

Важливі символи з техніки безпеки

Далі наведено опис позначок і символів, що використовуються в цьому посібнику користувача.

ПОПЕРЕДЖЕННЯ

Небезпечні ситуації або дії, які можуть спричинити **важкі травми, смерть і (або) пошкодження майна**.

УВАГА

Небезпечні ситуації або дії, які можуть спричинити **травми і (або) пошкодження майна**.

ПРИМІТКА

Указує на ризик отримання травм або пошкодження майна.

Прочитайте інструкції

Ці попереджувальні позначки подано для запобігання травмуванню користувача чи інших осіб.

Чітко їх дотримуйтесь.

Прочитавши цей посібник, зберігайте його в надійному місці для довідки.

Перш ніж використовувати пристрій, прочитайте всі інструкції.

Як і будь-яке обладнання, яке використовує електроенергію й має рухомі деталі, цей пристрій може становити небезпеку. Щоб безпечно використовувати пристрій, ознайомтеся з принципом його роботи та будьте обережні під час його експлуатації.

Важливі застереження з техніки безпеки

ПОПЕРЕДЖЕННЯ

Щоб зменшити ризик пожежі, ураження електричним струмом або травмування користувачів під час експлуатації пристрою, дотримуйтесь основних застережень щодо техніки безпеки.

1. Цей пристрій не призначений для використання особами (зокрема, дітьми) з обмеженими фізичними, сенсорними чи розумовими можливостями або особами, які не мають достатнього досвіду чи знань, якщо вони перебувають без нагляду відповідальної за їхню безпеку особи або не навчені безпечно користуватися пристроєм.
2. **Для використання в Європі:** цей пристрій можуть використовувати діти віком від 8 років, особи з обмеженими фізичними, сенсорними або розумовими можливостями, а також особи, які не мають достатнього досвіду чи знань, якщо вони перебувають під наглядом особи, відповідальної за їхню безпеку, або навчені безпечно користуватися пристроєм і усвідомлюють усі ризики. Стежте, щоб діти не гралися пристроєм. Стежте, щоб діти не чистили й не обслуговували пристрій без нагляду.
3. За дітьми слід наглядати, щоб вони не гралися пристроєм.
4. Якщо кабель живлення пошкоджено, задля уникнення небезпеки його має замінити виробник, працівник сервісної служби чи інший кваліфікований спеціаліст.
5. Необхідно використовувати нові комплекти шлангів, які постачаються з машиною; використання старих не допускається.

Інформація з техніки безпеки

6. Якщо пристрій має вентиляційні отвори на дні корпусу, пильнуйте, щоб вони не затулялися килимом.
7. **Для використання в Європі:** не допускайте дітей молодше 3 років до пристрою без постійного нагляду.
8. **УВАГА!** Щоб уникнути ненавмисного скидання запобіжника захисту від перегрівання, пристрій не можна підключати до джерела живлення через зовнішній перемикач (наприклад, таймер) або до електромережі, струм у якій регулярно вимикається та вмикається енергокомпанією.
9. Не використовуйте сушарку, якщо під час прання використовувалися промислові хімічні засоби.
10. Якщо сушарку обладнано контейнером для волокон, його слід регулярно спорожнювати.
11. Слідкуйте, щоб навколо барабана не накопичувалися волокна (це не стосується пристроїв, вентиляційні отвори яких виходять на вулицю).
12. Необхідно забезпечити належну вентиляцію для запобігання потраплянню до приміщення газів від приладів, що використовують інші види пального, у тому числі з відкритим вогнем.
13. Не сушіть у сушарці невипрані речі.
14. Речі, забруднені такими речовинами, як олія, ацетон, спирт, бензин, гас, засоби для видалення плям, скипидар, віск і засоби для видалення воску, потрібно прати в гарячій воді з більшою кількістю засобу для прання й лише після цього сушити в сушарці.

-
15. Такі речі, як пориста гума (латексна губка), шапочки для душу, водостійкі тканини, прогумовані вироби й одяг або подушки з поролоновими вкладками не можна сушити в сушарці.
 16. Кондиціонери для білизни або подібні засоби необхідно використовувати згідно з вказівками на упакованні.
 17. Останній етап циклу сушіння відбувається без нагрівання (цикл охолодження), щоб речі зберігали таку температуру, за якої їх не буде пошкоджено.
 18. Виймайте з кишень усі предмети, особливо запальнички або сірники.
 19. **ПОПЕРЕДЖЕННЯ.** Ніколи не зупиняйте роботу сушарки до завершення циклу сушіння. Якщо така необхідність усе ж виникне, то всі речі потрібно швидко вийняти й розкласти для охолодження.
 20. Відпрацьоване повітря не можна випускати в димовий канал, який використовується також для відведення газів із приладів, у яких спалюється газ або інші види пального.
 21. Пристрій не можна встановлювати за дверима, які можна зачинити, за зсувними дверима чи за дверима із завісою з протилежного боку від сушарки, якщо це обмежує можливість повного відкривання дверцят сушарки.
 22. **ПОПЕРЕДЖЕННЯ.** Пристрій не можна підключати до зовнішнього вимикача, керованого таймером, або до джерела живлення, струм у якому регулюрно вмикається та вмикається енергокомпанією.

Інформація з техніки безпеки

23. Цей прилад має використовуватися лише в домашніх умовах і не призначений для застосування:

- на службових кухнях у магазинах, офісах та інших робочих середовищах;
- на фермах;
- клієнтами в готелях, мотелях і подібних житлових приміщеннях;
- у закладах напівпансіонного типу;
- у зонах загального користування в житлових будинках або в пральнях самообслуговування.

Важливі попередження щодо встановлення

ПОПЕРЕДЖЕННЯ

Установлювати пристрій дозволяється лише кваліфікованим особам або працівникам сервісної компанії.

- Недотримання цієї вимоги може спричинити ураження електричним струмом, пожежу, вибух, несправність пристрою або травми.

Пристрій важкий, тому підіймайте його обережно.

Вставте вилку кабелю живлення в настінну розетку, яка відповідає місцевим електротехнічним нормам.

Підключайте цей пристрій виключно до розетки, не використовуйте кабель-продовжувач.

- Підключення до тієї самої розетки інших пристроїв за допомогою мережевого розгалужувача або кабелю-продовжувача може спричинити ураження електричним струмом або пожежу.
- Значення напруги, частоти та сили струму в мережі мають відповідати значенням, указаним у технічних характеристиках пристрою. Недотримання цієї вимоги може спричинити ураження електричним струмом або займання.

Регулярно витирайте роз'єми й контакти вилки сухою ганчіркою, щоб видалити сторонні речовини (наприклад, пил або воду).

- Вийміть вилку з розетки й витріть її сухою ганчіркою.
- Недотримання цієї вимоги може спричинити ураження електричним струмом або займання.

Уставляйте вилку в розетку так, щоб кабель був спрямований до підлоги.

- Якщо неправильно вставити вилку в розетку, це може пошкодити електричні дроти кабелю, що спричинить ураження електричним струмом або пожежу.

Зберігайте весь пакувальний матеріал подалі від дітей, оскільки він може становити для них небезпеку.

- Якщо дитина одягне на голову упаковку, це може спричинити удушення.

Якщо пристрій, вилку або кабель живлення пошкоджено, зверніться до найближчого центру обслуговування.

Цей пристрій обов'язково слід належним чином заземлити.

Не заземлюйте пристрій до газової труби, пластмасової водопровідної труби або телефонної лінії.

- Недотримання цієї вимоги може спричинити ураження електричним струмом, пожежу, вибух або несправність пристрою.
- Не під'єднуйте кабель живлення до розетки без належного заземлення. Заземлення має бути виконано з дотриманням місцевих і державних норм.

Не встановлюйте пристрій поблизу обігрівачів або займистих матеріалів.

Не встановлюйте пристрій у вологих місцях, а також там, де можливе забруднення олією, мастилом або пилом; бережіть пристрій від впливу прямих сонячних променів і води (дощу).

Не встановлюйте пристрій у місцях, для яких характерні низькі температури.

- На морозі трубки можуть потріскатися.

Не встановлюйте пристрій у місцях, де можливе витікання газу.

- Це може призвести до ураження електричним струмом або пожежі.

Не використовуйте електричний трансформатор.

- Це може призвести до ураження електричним струмом або пожежі.

Не використовуйте пошкоджену вилку, пошкоджений кабель живлення або погано закріплену розетку.

- Це може призвести до ураження електричним струмом або пожежі.

Не тягніть і не згинайте надміру кабель живлення.

Не скручуйте та не зв'язуйте кабель живлення.

Не підвішуйте кабель живлення на металеві предмети, не ставте на нього важкі предмети, а також не кладіть його між предметами та позаду пристрою.

- Це може призвести до ураження електричним струмом або пожежі.

Виймаючи вилку з розетки, не тягніть за кабель живлення.

- Виймаючи вилку з розетки, тримайте безпосередньо за штепсель.
- Недотримання цієї вимоги може спричинити ураження електричним струмом або займання.

Пристрій слід розташовувати поблизу розетки, кранів водопостачання та зливних труб.

У разі виконання ремонту неофіційною сервісною компанією, самостійного або непрофесійного ремонту виробу компанія Samsung не несе відповідальності за будь-які травми, пошкодження пристрою чи інші проблеми з безпекою виробу, спричинені спробою ремонту з недотриманням цих інструкцій щодо ремонту й обслуговування. Гарантія не поширюється на будь-які пошкодження виробу, що виникли внаслідок спроби його ремонту будь-якою особою, окрім спеціаліста з обслуговування, сертифікованого компанією Samsung.

Інформація з техніки безпеки

Застереження щодо встановлення

⚠ УВАГА

Пристрій слід установлювати так, щоб забезпечити легкий доступ до штепсельної вилки.

- Недотримання цієї вимоги може спричинити ураження електричним струмом або пожежі через витік струму.

Установлюйте пристрій на рівну тверду підлогу, яка може витримати його вагу.

- Недотримання цієї вимоги може спричинити сильну вібрацію, шум, переміщення або несправність пристрою.

Важливі попередження щодо використання

⚠ ПОПЕРЕДЖЕННЯ

Якщо в пристрої забагато води, негайно вимкніть подачу води й живлення, після чого зверніться до найближчого центру обслуговування.

- Не торкайтеся штепсельної вилки мокрими руками.
- Недотримання цієї вимоги може спричинити ураження електричним струмом.

Якщо пристрій видає дивний шум, чути запах горілого або з пристрою йде дим, негайно вийміть вилку з розетки та зверніться до найближчого центру обслуговування.

- Недотримання цієї вимоги може спричинити ураження електричним струмом або займання.

У разі витікання газу (наприклад, пропану, зрідженого нафтового газу тощо) негайно провітріть приміщення, не торкаючись штепсельної вилки. Не торкайтеся пристрою або кабелю живлення.

- Не використовуйте вентилятор.
- Іскра може спричинити вибух або пожежу.

Перш ніж утилізувати пральну машину, зніміть важіль її дверцят.

- Якщо дитина зачиниться всередині пристрою, вона може задушитися.

Перед використанням пральної машини зніміть пакувальний матеріал (губку, пінопласт), прикріплений до дна пристрою.

Не періть у машині речі, забруднені бензином, гасом, бензолом, розчинником для фарби, спиртом або іншими легкозаймистими чи вибухонебезпечними речовинами.

- Недотримання цієї вимоги може призвести до ураження електричним струмом, пожежі або вибуху.

Не докладайте сили, відкриваючи дверцята пральної машини, коли вона працює (у режимі прання при високій температурі, сушіння, віджиму).

- Вода, що витікатиме з правильної машини, може завдати опіків. Крім того, підлога стане слизькою.
- Недотримання цієї вимоги може призвести до травм.
- Якщо відчиняти дверцята, докладаючи силу, можна пошкодити пристрій або травмуватися.

Не торкайтеся штепсельної вилки мокрими руками.

- Недотримання цієї вимоги може призвести до ураження електричним струмом.



Не вимикайте працюючий пристрій, витягуючи з розетки штепсельну вилку кабелю живлення.

- Повторне під'єднання вилки до розетки може спричинити іскру, що, імовірно, призведе до ураження електричним струмом або пожежі.

Не дозволяйте дітям залазити в пристрій або на нього.

- Нехтування цією вимогою може спричинити ураження електричним струмом, опіки або травмування користувача.

Не засовуйте руку під пральну машину.

- Ви можете поранити руку об обертові або гострі (металеві, пластмасові тощо) деталі.

Не тягніть за кабель живлення, щоб від'єднати пристрій від розетки. Завжди беріться за штепсельну вилку й тримайте її прямо, виймаючи з розетки.

- Пошкодження кабелю живлення може призвести до короткого замикання, пожежі та (або) ураження електричним струмом.

Не намагайтеся ремонтувати, розбирати або модифікувати пристрій самотужки.

- Не використовуйте інші запобіжники (наприклад, мідні чи сталеві дроти тощо), крім стандартних.
- Якщо пристрій потребує ремонту чи перевстановлення, зверніться до найближчого центру обслуговування.
- Недотримання цієї вимоги може спричинити ураження електричним струмом, займання, несправність пристрою або травми.

Якщо шланг подачі води нещільно прилягатиме до водопровідного крана, у результаті чого пристрій буде підтоплено, вийміть вилку з розетки.

- Недотримання цієї вимоги може спричинити ураження електричним струмом або займання.

Виймайте штепсельну вилку з розетки, якщо плануєте тривалий час не користуватися пристроєм, а також під час грози.

- Недотримання цієї вимоги може спричинити ураження електричним струмом або займання.

Якщо в пристрій потрапили сторонні речовини, від'єднайте кабель живлення від розетки та зверніться в найближчий сервісний центр Samsung.

- Це може призвести до ураження електричним струмом або пожежі.

Не дозволяйте дітям (або домашнім тваринам) гратися всередині пральної машини чи зверху на ній.

Дверцята пральної машини зсередини відкрити важко, і якщо діти в ній застрягнуть, то можуть зазнати серйозних травм.

Застереження щодо використання

УВАГА

Якщо пральну машину забруднено (наприклад, засобом для прання, брудом, залишками їжі тощо), вийміть штепсельну вилку з розетки й очистьте пристрій м'якою вологою ганчіркою.

- Недотримання цієї вимоги може спричинити знебарвлення, деформацію, пошкодження й іржавіння пристрою.



Інформація з техніки безпеки

Від сильного удару скло спереду пристрою може розбитися. Користуйтеся пристроєм обережно.

- Розбитим склом можна травмуватися.

Якщо машиною довго не користувалися, були перебої у водопостачанні або шланг подачі води було від'єднано та знову під'єднано, відкривайте водопровідний кран повільно.

- Тиск повітря в шлангу подачі води або водопровідній трубі може пошкодити пристрій або спричинити витікання води.

Якщо під час роботи пристрою виникла проблема зі зливанням води, з'ясуйте причину.

- Якщо пральна машина працює, коли в ній забагато води через проблеми зі зливом, це може спричинити ураження електричним струмом або пожежу.

Завантажуйте білизну в пральну машину повністю, щоб не затиснути її дверцятами.

- Якщо затиснути білизну дверцятами, можна пошкодити пральну машину, саму білизну або спричинити витікання води.

Вимкніть подачу води до пральної машини, коли пристрій не використовується.

- Гвинти на з'єднувачі шланга подачі води мають бути затягнуті належним чином.

Стежте, щоб гумовий ущільнювач і скло передніх дверцят не забруднилися (наприклад, пилом, нитками, волоссям тощо).

- Якщо щось застрягне у дверцятах або дверцята будуть зачинені не щільно, це може призвести до витікання води.

Перш ніж вмикати пристрій, відкрийте водопровідний кран і перевірте, чи добре зафіксовано з'єднувач шланга подачі води та чи не витікає вода.

- Якщо гвинти на з'єднувачі шланга подачі води закріплено погано, це може спричинити витікання води.

Придбаний вами виріб призначений лише для домашнього використання.

Його застосування для комерційних потреб вважається нецільовим. У такому разі на виріб не поширюватиметься стандартна гарантія Samsung і компанія Samsung не нестиме відповідальності за несправності чи пошкодження, що виникли в результаті нецільового використання.

Не ставьте на пристрій і не кладіть на нього предмети (наприклад, білизну, запалені свічки або цигарки, посуд, хімічні речовини, металеві предмети тощо).

- Недотримання цієї вимоги може спричинити ураження електричним струмом, пожежу, несправність пристрою або травми.

Не розпилюйте на пристрій леткі речовини, наприклад інсектициди.

- Вони не лише завдають шкоди здоров'ю, але й можуть спричинити ураження електричним струмом, пожежу або несправність пристрою.

Не розміщуйте біля пральної машини предмети, які є джерелом електромагнітного випромінювання.

- Недотримання цієї вимоги може призвести до травмування користувача через неправильну роботу пристрою.



Під час прання при високій температурі чи сушіння з машини зливається гаряча вода. Уникайте контакту з нею.

- Недотримання цієї вимоги може спричинити опіки й травми.

Час зливання залежить від температури води. Якщо температура зависока, зливання виконується, коли вода охолоне.

Не періть, не віджимайте й не сушіть сидіння, килими або одяг із водонепроникних матеріалів (*), якщо пристрій не має спеціального режиму для прання таких виробів.

(*): вовняна постільна білизна, дощовики, жилетки для рибалок, ліжні штани, спальні мішки, багаторазові підгузки, спортивні костюми, чохли для велосипедів, мотоциклів і автомобілів тощо.

- Не періть грубі та тверді килимки навіть за наявності на їх етикетці позначки пральної машини. Це може спричинити травми або пошкодити пральну машину, стіни, підлогу чи речі через надмірну вібрацію.
- Не періть декоративні доріжки й килимки з гумовою основою. Гумова основа може відірватись і прилипнути до барабана, що спричинить несправність пристрою, зокрема проблеми зі зливом води.

Не використовуйте пральну машину, якщо вийнято шухлядку для пральних засобів.

- Недотримання цієї вимоги може призвести до ураження електричним струмом або травмування користувача через витікання води.

Не торкайтеся барабана всередині під час або після циклу сушіння, оскільки він гарячий.

- Недотримання цієї вимоги може спричинити опіки.

Скло дверцят нагрівається під час прання й сушіння. Тому не торкайтеся його.

Також не дозволяйте дітям гратися біля пральної машини або торкатися скла дверцят.

- Недотримання цієї вимоги може спричинити опіки.

Не встромляйте руку в шухлядку для пральних засобів.

- Недотримання цієї вимоги може спричинити травми, оскільки шухлядка може защемити руку.

Вийміть із машини ємність для рідких засобів (є лише в деяких моделях), якщо використовуєте порошок для прання.

- В іншому разі вода може витікати через передню частину шухлядки для пральних засобів.

Не кладіть у пральну машину будь-які інші предмети (наприклад, взуття, залишки їжі тощо), окрім білизни й одягу, а також тварин.

- Недотримання цієї вимоги може спричинити пошкодження пральної машини, травмування або смерть тварин через надмірну вібрацію.

Не натискайте кнопки гострими предметами, наприклад шпильками, ножами, нігтями тощо.

- Недотримання цієї вимоги може спричинити ураження електричним струмом або травми.

Не періть речі, забруднені оліями, кремами або лосьйонами з магазинів косметики й масажних салонів.

- Недотримання цієї вимоги може спричинити деформацію гумового ущільнювача та витікання води.

Не залишайте металеві предмети, наприклад булавки чи шпильки для волосся, а також відбілювач у барабані на тривалий час.

- Недотримання цієї вимоги може спричинити появу іржі на барабані.



Інформація з техніки безпеки

- Якщо барабан почне іржавіти, очистьте його губкою з додаванням нейтрального миючого засобу. Не очищуйте барабан металевою щіткою.

Не використовуйте засоби для хімічного чищення, а також не періть, не полощіть і не віджимайте речі, на які нанесено засоби для хімічного чищення.

- Недотримання цієї вимоги може спричинити самозаймання через нагрівання окисленого мастила.

Не використовуйте воду з пристроїв для охолодження чи нагрівання води.

- Недотримання цієї вимоги може спричинити несправність пральної машини.

Не використовуйте в пральній машині натуральне мило для рук.

- Якщо воно затвердне та накопичиться всередині машини, це може спричинити її несправність, знебарвлення, іржавіння й появу неприємного запаху.

Кладіть шкарпетки та бюстгалтери в сітку для прання й періть їх разом з іншими виробами.

Не періть у сітці для прання великі вироби, зокрема постільну білизну.

- Недотримання цієї вимоги може призвести до травмування через надмірну вібрацію.

Не використовуйте затверділі засоби для прання.

- Якщо вони накопичаться в пральній машині, це може спричинити витікання води.

Переконайтеся, що всі кишені одягу, який ви збираєтеся прати, порожні.

- Тверді гострі предмети, як-от монети, шпильки, цвяхи, гвинти чи каміння, можуть серйозно пошкодити пристрій.

Не періть одяг із великими пряжками, ґудзиками чи іншими важкими металевими елементами.

Сортуйте білизну за кольором і стійкістю фарби та вибирайте рекомендовані режим прання, температуру й додаткові функції.

- Якщо цього не зробити, це може спричинити втрату кольору та пошкодження тканини.

Пильнуйте, щоб не прищемити дверцятами пальці дитини.

- Недотримання цієї вимоги може призвести до травм.

Для запобігання появі запахів і цвілі залишайте дверцята відкритими після циклу прання й давайте барабану висохнути.

Для запобігання утворенню вапняного нальоту після циклу прання залиште шухлядку для пральних засобів відкритою та просушіть її всередині.

Важливі попередження щодо чищення

⚠ ПОПЕРЕДЖЕННЯ

Не очищуйте пристрій, розпилюючи воду безпосередньо на нього.

Не використовуйте сильнодіючі миючі засоби на основі кислоти.

Не використовуйте для чищення пристрою бензин, розчинник чи спирт.

- Недотримання цієї вимоги може спричинити знебарвлення, деформацію, пошкодження, ураження електричним струмом або пожежу.

Перед очищенням або технічним обслуговуванням від'єднуйте пристрій від електромережі.

- Недотримання цієї вимоги може спричинити ураження електричним струмом або займання.

Пояснення Директиви щодо відходів електричного й електронного обладнання (WEEE)



Правильна утилізація виробу (Відходи електричного та електронного обладнання)

(Стосується країн, в яких запроваджено системи розподіленої утилізації)

Ця позначка на виробі, аксесуарах або в документації до них вказує, що виріб, а також відповідні електронні аксесуари (наприклад, зарядний пристрій, гарнітура, USB-кабель) не можна викидати разом із побутовим сміттям після завершення терміну експлуатації. Щоб запобігти можливій шкоді довкіллю або здоров'ю людини через неконтрольовану утилізацію, утилізуйте це обладнання окремо від інших видів відходів, віддаючи його на переробку та уможливаючи таким чином повторне використання матеріальних ресурсів.

Фізичні особи можуть звернутися до продавця, у якого було придбано виріб, або до місцевого урядового закладу, щоб отримати відомості про місця та способи нешкідливої для довкілля вторинної переробки виробу.

Корпоративним користувачам слід звернутися до свого постачальника та перевірити правила й умови договору про придбання. Цей виріб потрібно утилізувати окремо від інших промислових відходів.

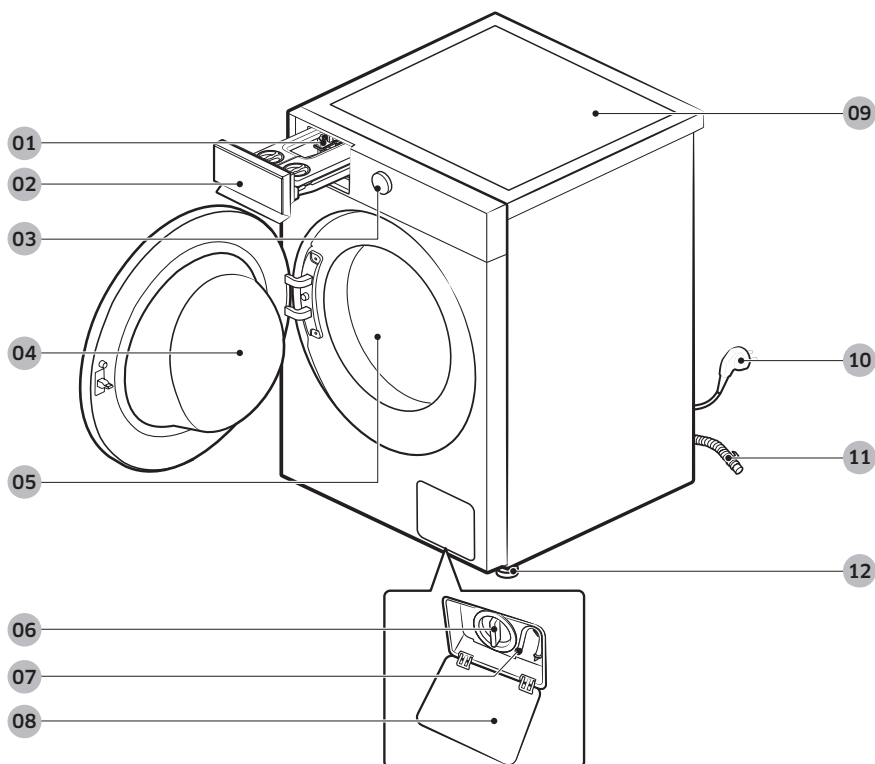
Інформацію про зобов'язання компанії Samsung щодо охорони навколишнього середовища та нормативні вимоги щодо продукції (наприклад, Регламент ЄС щодо хімічних речовин (REACH)) дивіться на сторінці, присвяченій питанням раціонального використання ресурсів, на вебсайті www.samsung.com

Встановлення

Уважно дотримуйтеся цих вказівок для правильного встановлення пральної машини й уникнення нещасних випадків під час прання.

Що входить у комплект постачання

Перевірте, чи в комплект постачання виробу додані всі деталі. Якщо з пральною машиною чи її деталями щось негаразд, зверніться до місцевого центру обслуговування споживачів Samsung або до продавця пральної машини.



01 Важіль вивільнення

02 Шухлядка для засобів для прання

03 Панель керування

04 Дверця

05 Барабан

06 Фільтр для сміття

07 Трубка аварійного сливу

08 Кришка фільтра

09 Верхня панель

10 Штепсель кабелю живлення

11 Зливний шланг

12 Ніжки з можливістю регулювання

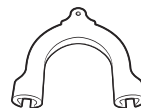
* Конструкція шухлядки та (або) важеля залежить від моделі.



Гайковий ключ



Кришки болтів



Фіксатор шланга



Шланг подачі холодної води



Шланг подачі гарячої води



Фіксатор заглушки



Зворотний клапан

ПРИМІТКА

- Гайковий ключ: призначений для викручування транспортувальних болтів і вирівнювання пральної машини.
- Кришки болтів: призначені для прикривання отворів, що залишаються після виймання транспортувальних болтів. Кількість кришок болтів у комплектації залежить від моделі.
- Фіксатор шланга: призначений для підвішування зливного шланга в зливній трубі чи раковині.
- Шланг подачі холодної / гарячої води: призначений для подачі води в пральну машину. (Шланги подачі гарячої води призначені лише для відповідних моделей.)
- Зворотний клапан: постачається лише в окремих моделях.

Встановлення

Вимоги зі встановлення

Під'єднання до електромережі й заземлення

- Використовуйте для пральної машини окремий ланцюг живлення.
- Щоб зменшити ризик ураження електричним струмом, не видаляйте й не змінюйте заземлюючий штир кабелю живлення.
- Якщо в настінній розетці не передбачено отвір для заземлюючого штиря, використовуйте додатковий провід заземлення, що постачається з приладом.

Для належного заземлення пральна машина постачається з кабелем живлення, який має триконтактну вилку для підключення до правильно встановленої та заземленої розетки.

Якщо ви не впевнені щодо правильності заземлення, зверніться до кваліфікованого електрика чи спеціаліста з обслуговування.

Не змінюйте вилку. Якщо вона не підходить до розетки, зверніться до кваліфікованого електрика для встановлення належної розетки.

ПОПЕРЕДЖЕННЯ

- НЕ використовуйте кабель-продовжувач.
- Використовуйте лише той кабель живлення, який постачається з пральною машиною.
- НЕ під'єднуйте провід заземлення до пластмасових водопровідних труб, газопроводів чи труб подачі гарячої води.
- Неправильне підключення проводів заземлення може призвести до ураження електричним струмом.

Водопостачання

Належний тиск води для цієї пральної машини: від 50 до 1000 кПа. За тиску до 50 кПа водопровідний клапан може не закриватися повністю або ж барабан може довше наповнюватись водою, що призведе до вимкнення пральної машини. Водопровідні крани мають бути розташовані на відстані до 120 см від задньої стінки пральної машини, щоб шланги подачі води з комплекту постачання діставали до машини.

Зменшення ризику витoku води

- Забезпечте легкий доступ до водопровідних кранів.
- Закривайте крани, коли машина не використовується.
- Регулярно перевіряйте, чи немає витoku в місцях кріплення шлангів подачі води.

УВАГА

Перед першим використанням пральної машини перевірте, чи не протікають з'єднання водопровідних кранів і клапанів.

Зливна система

Компанія Samsung рекомендує використовувати стічну трубу висотою 60–90 см. Зливний шланг слід прокласти через фіксатор для зливного шланга до стічної труби. Зливний шланг має повністю ввійти в стічну трубу.

Підлога

Для забезпечення якомога кращої роботи пральну машину слід установити на твердій підлозі.

Дерев'яну підлогу може бути потрібно укріпити, щоб зменшити вібрацію та (або) забезпечити рівномірне навантаження. Килими та м'який настил не є стійкими до вібрації, тому пральна машина може дещо зміщуватися під час віджиму.

УВАГА

НЕ встановлюйте пральну машину на платформі чи ненадійно закріпленій конструкції.

Температура води

Не встановлюйте пральну машину в приміщенні, де може замерзнути вода, оскільки у її водопровідному клапані, насосі та (або) шлангах завжди залишається незначна кількість води. Вода, що замерзла в з'єднувальних частинах, може пошкодити реміні, насос чи інші деталі пральної машини.

Встановлення в ніші

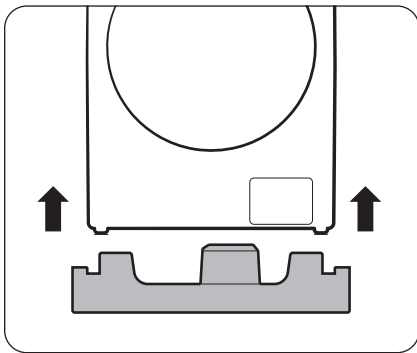
Мінімальна відстань для забезпечення стабільної роботи:

З боків	25 мм
Угорі	25 мм
Позаду	50 мм
Спереду	550 мм

Якщо разом із пральною машиною встановлюється сушарка, перед нішею має бути принаймні 550 мм вільного простору. Сама по собі пральна машина не потребує спеціального відкритого простору.

Встановлення

Покрокове встановлення



ПРИМІТКА

Під час розпакування пральної машини вийміть її з пінопластової підставки. Вийміть транспортувальний матеріал із дна барабана пральної машини.

КРОК 1 Вибір місця розташування

Вимоги до місця встановлення:

- тверда рівна поверхня без килимового чи іншого покриття, яке може завадити вентиляції;
- відсутність прямого сонячного світла;
- достатньо місця для забезпечення належної вентиляції та прокладання кабелів;
- температура довкілля завжди вища точки замерзання (0 °C);
- відсутність джерела тепла поблизу.

ПРИМІТКА

- Щоб запобігти надмірній вібрації під час роботи пральної машини, приділіть особливу увагу стійкості.
- Установлюйте пральну машину на рівну тверду підлогу.
- Не встановлюйте пральну машину на нетверду підлогу чи покриття.
- У разі встановлення пральної машини на дерев'яну підлогу установіть на підлогу водозахисну дерев'яну панель товщиною щонайменше 1,18 дюйма / 30 мм. Також радимо встановлювати пральну машину в кутку дерев'яної підлоги.

КРОК 2 Видалення транспортувальних болтів

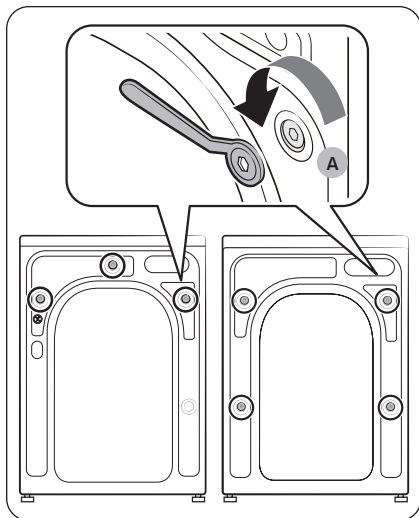
Розпакуйте виріб і викрутіть усі транспортувальні болти.

ПРИМІТКА

Кількість транспортувальних болтів залежить від моделі.

ПОПЕРЕДЖЕННЯ

- Пакувальний матеріал може становити небезпеку для дітей. Зберігайте весь пакувальний матеріал (пластикові пакети, полістирол тощо) у місцях, недоступних для дітей.
- Щоб запобігти травмам, після виймання транспортувальних болтів закрийте отвори кришками. Не переміщуйте пральну машину, якщо не встановлено транспортувальні болти. Перш ніж переміщувати пральну машину в інше місце, установіть транспортувальні болти. Зберігайте транспортувальні болти в надійному місці для використання в майбутньому.

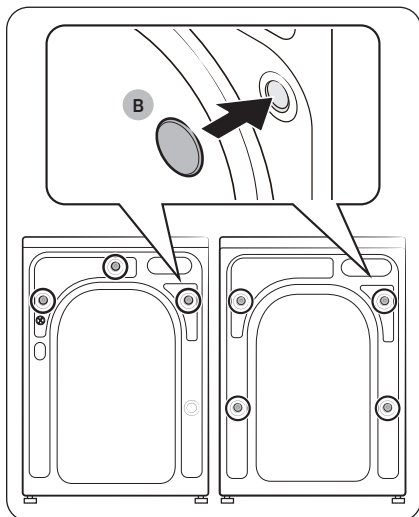


1. Знайдіть **транспортувальні болти (A)** на задній стороні пральної машини.
2. За допомогою гайкового ключа, що входить у комплект, викрутіть усі транспортувальні болти, повертаючи їх проти годинникової стрілки.

ПРИМІТКА

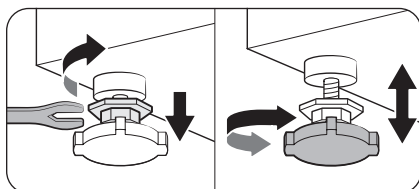
Збережіть транспортувальні болти для використання в майбутньому.

Встановлення

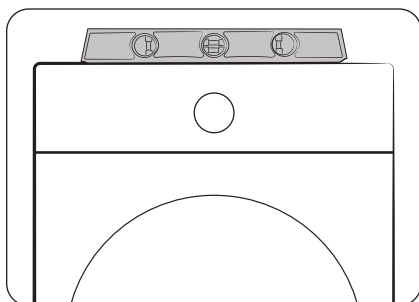


3. Вставте кришки болтів (В) в отвори.

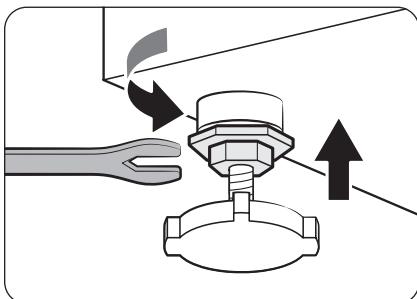
КРОК 3 Регулювання ніжок



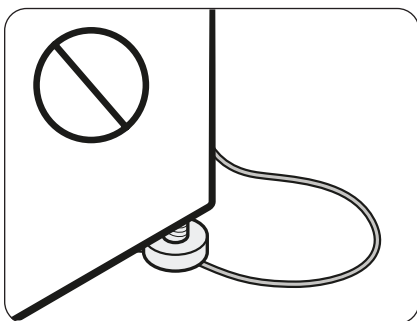
1. Обережно встановіть пральну машину в потрібне положення. Якщо прикласти надмірну силу, можна пошкодити ніжки.



2. Вирівняйте пральну машину, відрегулювавши руками висоту ніжок.



3. Завершивши вирівнювання, затягніть гайки за допомогою гайкового ключа.



⚠ УВАГА

Під час установлення виробу впевніться, що ніжки не придавлюють кабель живлення.

⚠ УВАГА

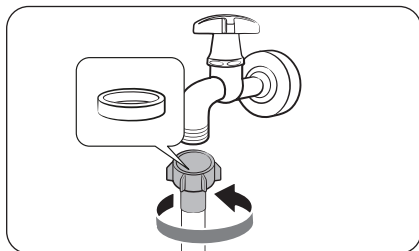
Упевніться, що всі ніжки торкаються підлоги. Інакше пральна машина може зсуватися чи створювати шум через вібрацію. Потім перевірте, чи пральна машина не хитається. Якщо ні, затягніть гайки.

КРОК 4 Під'єднання шланга подачі води

Шланг подачі води в комплекті може різнитися залежно від моделі. Дотримуйтеся інструкцій щодо шланга подачі води.

Встановлення

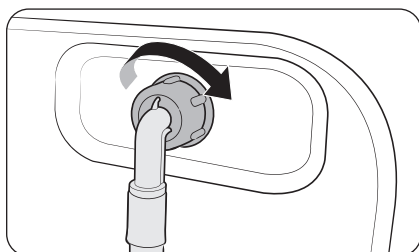
Під'єднання до водопровідного крана з різьбою



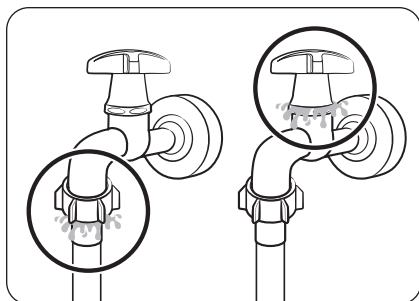
1. Під'єднайте шланг до крана й поверніть його вправо, щоб затягнути.

⚠ УВАГА

Перш ніж під'єднувати шланг подачі води, упевніться, що в з'єднувачі шланга встановлено гумову прокладку. У разі пошкодження чи втрати прокладки не використовуйте шланг.



2. Під'єднайте інший кінець шланга подачі води до впускного водопровідного клапана на задній панелі пральної машини, а потім поверніть його вправо, щоб затягнути.



3. Повільно відкрийте кран подачі води й перевірте, чи вода не витікає в місцях з'єднання. Якщо є витоки води, повторіть кроки 1 і 2.

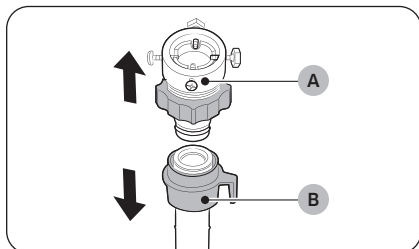
⚠ ПОПЕРЕДЖЕННЯ

Якщо є витік води, зупиніть роботу машини й відключіть її від електромережі. Після цього в разі протікання зі шланга зверніться до місцевого сервісного центру Samsung, а в разі протікання з крана – до сантехніка. Недотримання цієї вимоги може призвести до ураження електричним струмом.

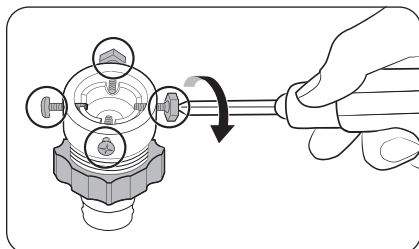
⚠ УВАГА

Не натягуйте шланг подачі води надто сильно. Якщо шланг надто короткий, замініть його на довший шланг високого тиску.

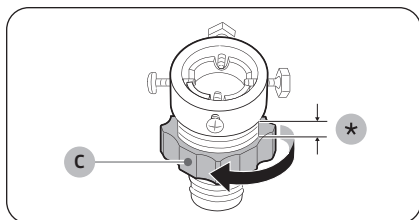
Під'єднання до водопровідного крана без різьби



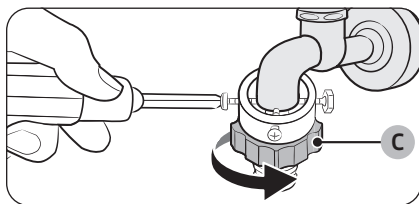
1. Зніміть **перехідник (А)** зі шланга подавання води (В).



2. За допомогою хрестоподібної викрутки відкрутіть чотири гвинти на перехіднику.

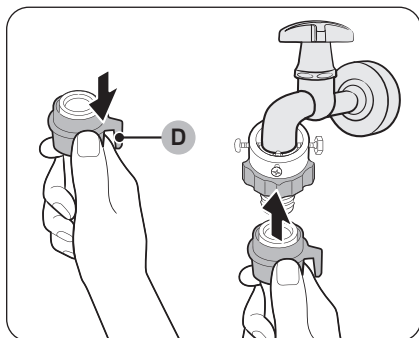


3. Утримуючи перехідник, поверніть **деталь (С)** у напрямку стрілки, щоб відкрити її на 5 мм (*).



4. Установіть перехідник на водопровідний кран і, утримуючи його в піднятому положенні, закрутіть гвинти.
5. Поверніть **деталь (С)** у напрямку стрілки, щоб затягнути.

Встановлення



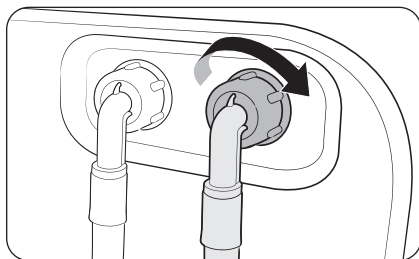
6. Утримуючи **деталь (D)** на шлангу подавання води відтягнутою донизу, під'єднайте шланг подавання води до перехідника. Відпустіть **деталь (D)**. Приєднання шланга до перехідника супроводжується клацанням.

7. Щоб завершити під'єднання шланга для подачі води, перегляньте пункти 2 і 3 в розділі "**Під'єднання до водопровідного крана з різьбою**".

ПРИМІТКА

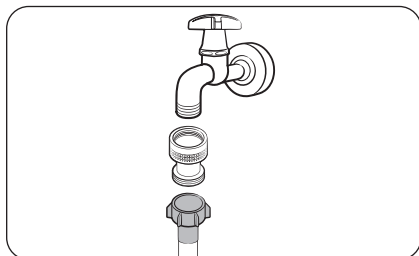
- Після під'єднання шланга подачі води до перехідника потягніть шланг униз, щоб перевірити, чи правильно він під'єднаний.
- Використовуйте кран подачі води, який широко доступний у продажу. Якщо кран квадратний або надто великий, зніміть розпірне кільце, перш ніж вставляти кран у перехідник.

Для моделей, які мають додатковий вхід для гарячої води:



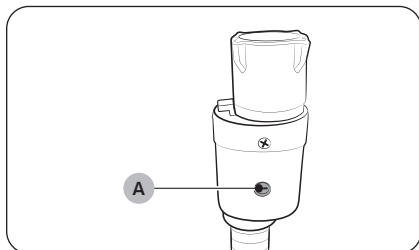
- Під'єднайте червоний кінець шланга подачі гарячої води до входу для гарячої води на задній панелі пральної машини.
- Під'єднайте інший кінець шланга подачі гарячої води до крана гарячої води.

Зворотний клапан (лише для відповідних моделей)



Під'єднайте до водопровідного крана спочатку зворотний клапан, а потім – шланг подачі води.

Шланг із системою зупинки подачі води (лише для відповідних моделей)



Шланг із системою зупинки подачі води повідомляє користувача про ризик витоку. Система реагує на потік води, і в разі витоку **індикатор (А)** посередині стає червоним.

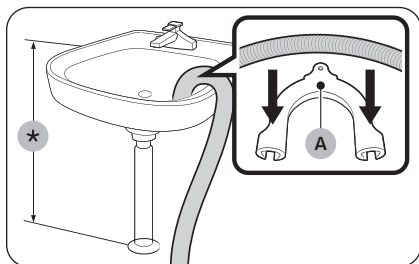
ПРИМІТКА

Кінець шланга із системою зупинки подачі води слід припасувати до водопровідного крана, а не машини.

Встановлення

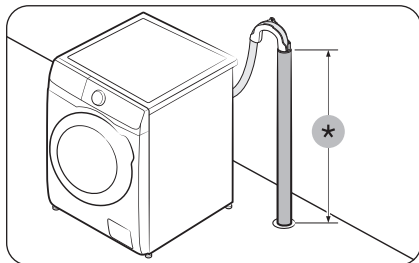
КРОК 5 Розташування зливного шланга

Зливний шланг можна розташувати в три способи.



Над краєм умивальника

Зливний шланг необхідно розташувати на висоті 60–90 см (*) над підлогою. Щоб зливний шланг залишався зігнутим, використовуйте **пластмасовий фіксатор шланга (А)**, який входить до комплекту. Для забезпечення стабільного зливу прикріпіть тримач до стіни за допомогою гачка.



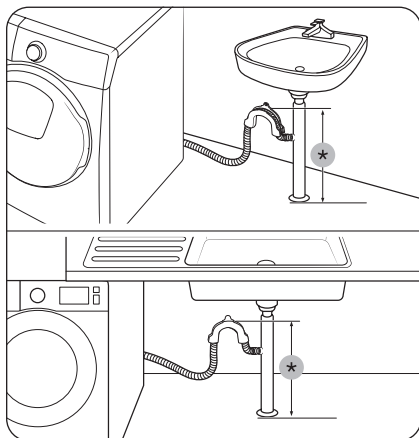
У зливній трубі

Зливна труба повинна мати висоту 60–90 см (*). Бажано використовувати вертикальну трубу висотою 65 см.

- Щоб закріпити зливний шланг, використовуйте пластмасовий фіксатор шланга з комплекту (див. рисунок).
- Щоб запобігти протіканню води під час зливу, уставте шланг на 15 см у зливну трубу.
- Щоб запобігти руху зливного шланга, прикріпіть фіксатор шланга до стіни.

Вимоги до стічної труби для зливу води

- Мінімальний діаметр – 5 см
- Можливість зливу – щонайменше 60 л води на хвилину



У відгалуженні зливної труби умивальника

Кінець шланга має входити у систему вище сифона умивальника й не нижче, ніж на висоті 60 см від підлоги.

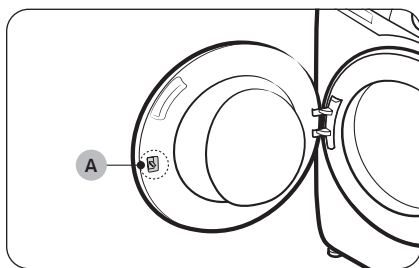
(*): 60 см

⚠ УВАГА

Зніміть кришку на відгалуженні зливної труби умивальника, перш ніж під'єднувати до нього зливну трубу.

КРОК 6 Увімкнення живлення

Підключіть кабель живлення до настінної розетки з відповідними характеристиками, яка правильно заземлена й захищена запобіжником або автоматичним вимикачем. Потім натисніть , щоб увімкнути пральну машину.



📖 ПРИМІТКА

Дверна защіпка (важіль) (A) спеціально трохи послаблена, щоб легше входити у дверцята.

📖 ПРИМІТКА

Якщо під час установлення дверцята заблоковані, підключіть кабель і увімкніть живлення. Дверцята буде розблоковано.

Перед запуском

ПРИМІТКА

Перед першим пранням обов'язково запустіть повний цикл прання без завантаження білизни.

Початкове налаштування

- Після першого ввімкнення пральної машини на екрані відображатиметься процес початкового налаштування. Дотримуйтесь указівок на екрані, щоб завершити його.
- Після завершення початкового налаштування цей процес не повторюватиметься. Щоб закінчити початкове налаштування, потрібно виконати хоча б один цикл прання.
- Початкове налаштування передбачає вибір мови, калібрування й ознайомлення зі стислими інструкціями.
- Натисніть  чи поверніть **навігаційний диск**, щоб перейти до наступного екрана.

Виконання калібрування

- Процедура початкового налаштування передбачає калібрування після вибору мови. Перед використанням пральної машини обов'язково виконайте калібрування.
- Спорожніть барабан, а потім натисніть і втримуйте , щоб почати калібрування.
- Після завершення калібрування живлення вимкнеться й увімкнеться автоматично.
- Якщо потрібно повторити калібрування, натисніть і втримуйте  протягом 3 секунд, щоб перейти до меню **Налаштування / системні функції**, а потім виберіть **Калібрування**.

Рекомендації щодо прання білизни

КРОК 1 Сорткування

Сортуйте речі відповідно до описаних нижче критеріїв.

- Символи догляду за виробом на етикетці: розділіть речі з бавовни, мішаної тканини, синтетичних матеріалів, шовку, вовни та віскози.
- Колір: розділіть білі й кольорові речі.
- Розмір: змішування в барабані різних за розміром речей забезпечує краще прання.
- Делікатність: періть делікатні речі окремо, використовуючи режим легкого прасування для нових вовняних виробів, фіранок і шовкових виробів. Перевіряйте символи догляду на етикетках виробів.

ПРИМІТКА

Перевіряйте символи догляду на етикетці виробу й відсортовуйте його відповідним чином до початку прання.

КРОК 2 Спорожнення кишень

Повиймайте все з кишень виробів

- Металеві предмети, наприклад монети, шпильки й застібки на одязі, можуть пошкодити інший одяг і барабан.

Вивертайте одяг із ґнпками й нашивками

- Якщо під час прання блискавки на штанах чи куртках розстібнуті, вони можуть пошкодити барабан. Перед пранням блискавки слід застібати й фіксувати мотузкою.
- Речі з довгими шнурками можуть сплутатися з іншими речами. Перед пранням шнурки слід зв'язати.

КРОК 3 Використання сітки для прання

- Бюстгальтери (які можна прати в машині) слід класти в сітку для прання. Металеві деталі бюстгальтерів можуть висунутися та пошкодити інші речі.
- Маленькі легкі речі, наприклад шкарпетки, рукавиці, панчохи й хусточки, можуть застрягати навколо дверцят. Кладіть їх у густу сітку для прання.
- Не періть порожню сітку для прання. Це може призвести до надмірного вібрування й пересування пральної машини, що в свою чергу може спричинити травмування користувача.

КРОК 4 Попереднє прання (якщо потрібно)

Якщо речі надто забруднені, додатково ввімкніть для вибраного режиму Попереднє прання. Не вмикайте режим Попереднє прання, якщо засіб для прання додається вручну безпосередньо в барабан.

Перед запуском

КРОК 5 Визначення ваги завантаження

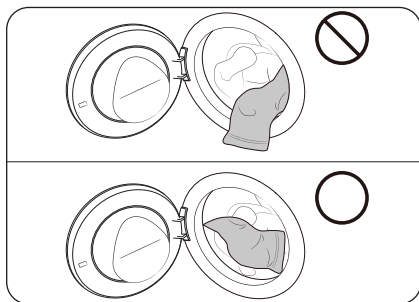
Не перевантажуйте пральну машину. Перевантаження пральної машини може негативно вплинути на якість прання. Відомості щодо ваги завантаження залежно від типу одягу дивіться на стор. 43.

ПРИМІТКА

Час прання постільної білизни або покривал може бути довшим, а ефективність відтискання може бути нижчою. Для постільної білизни або покривал рекомендована максимальна швидкість віджиму становить 800 об/хв, а вага завантаження – 2,0 кг або менше.

УВАГА

- Нерівномірність завантаження може знизити ефективність віджиму.
- Упевніться, що речі повністю засунуті в барабан і не перешкоджають закриванню дверцят.
- Не гримайте дверцятами. Закривайте дверцята обережно. Інакше вони можуть не закритися належним чином.



УВАГА

Упевніться, що речі повністю засунуті в барабан і не перешкоджають закриванню дверцят.

КРОК 6 Застосування засобу для прання належного типу

Тип використовуваного засобу для прання залежить від тканини (бавовна, синтетика, делікатні речі, вовна), її кольору, температури прання й ступеня забруднення. Використовуйте засіб для прання, розроблений для автоматичних пральних машин.

ПРИМІТКА

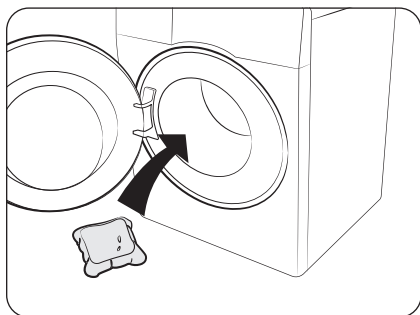
- Дотримуйтеся вказівок виробника засобу для прання, зважаючи на вагу білизни, ступінь забруднення й рівень жорсткості води у вашому регіоні. Якщо ви не впевнені щодо жорсткості води, зверніться до місцевої організації з водопостачання.
- Не використовуйте засоби для прання, які можуть затвердіти. Вони можуть залишатись на білизні під час полоскання й блокувати зливні отвори.

УВАГА

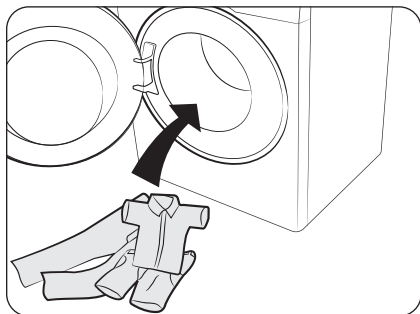
Перучи речі з вовни в режимі Вовна/делікатні, використовуйте лише відповідні засоби для прання. У разі використання режиму Вовна/делікатні пральний порошок може залишитися на одязі та спричинити його знебарвлення.

Капсули для прання

Щоб отримати найкращі результати від використання капсул для прання, дотримуйтеся вказівок нижче.



1. Покладіть капсулу на дно порожнього барабана, ближче до задньої стінки.



2. Завантажте білизну в барабан поверх капсули.

УВАГА

Під час прання в режимах, що використовують холодну воду або тривають менше ніж одну годину, капсула може не розчинитися повністю.

Перед запуском

Рекомендації щодо використання засобу для прання

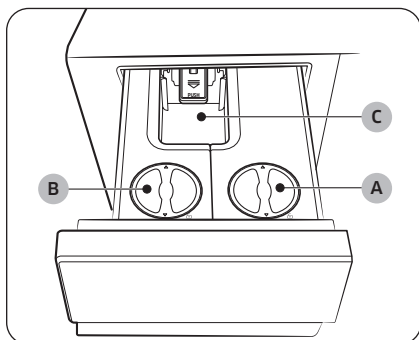
Рекомендації стосуються діапазонів температур, наведених у таблиці режимів.

●	Рекомендовано	▲	Лише рідкий засіб для прання
–	Не рекомендовано	△	Лише пральний порошок

Режим	Засіб для прання			Температура (°C)
	Універсальний	Делікатні тканини й вироби з вовни	Спеціальний	
Есо 40-60	●	-	-	-
Бавовна	●	-	-	Холодна – Макс.
Прання зі ШІ (стосується лише окремих моделей)	●	-	-	40
Швидке прання 15'	●	-	-	Холодна – 40
Super Speed (стосується лише окремих моделей)	●	-	-	Холодна – 40
Менше мікрОВОЛОКОН	●	-	-	Холодна – 40
Інтенс. хол. прання	●	-	-	Холодна
Синтетика	●	-	-	Холодна – 60
Делікатні тканини	-	▲	-	Холодна – 40
Рушники	●	-	-	Холодна – Макс.
Постільна білизна	●	-	-	Холодна – 40
Сорочки	●	-	-	Холодна – 60
Прання парОЮ	●	-	-	Холодна – Макс.
Вовна	-	▲	-	Холодна – 40
Верхній одЯг	●	-	●	Холодна – 40
Кольорові речі	●	-	-	Холодна – 40
Безшумне прання	●	-	-	Холодна – 40
Змішані тканини (стосується лише окремих моделей)	●	-	-	Холодна – 40
Хмарно	●	-	-	Холодна – 60
Прання та сушіння	●	-	-	-

Вказівки щодо користування шухлядками для засобів для прання

Якщо ввімкнено режим автоматичного дозування, після кожного завантаження пральна машина додає достатню кількість засобу для прання або кондиціонера для тканини. Докладнішу інформацію див. нижче.



A. Диспенсер 1

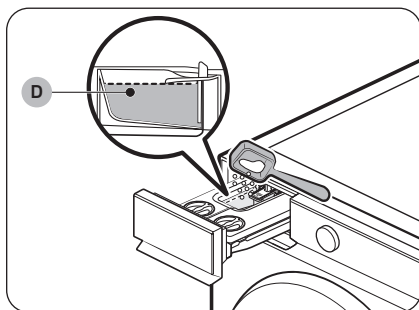
- Із цим диспенсером можна використовувати лише рідкий засіб для прання.

B. Диспенсер 2

- Із цим диспенсером можна використовувати кондиціонер для тканини чи рідкий засіб для прання.
- За замовчуванням диспенсер налаштовано на подавання кондиціонера для тканини. Змінивши налаштування, можна перемкнути диспенсер на подавання засобу для прання. Докладнішу інформацію див. на стор. 52.

C. Відсік для додавання прального засобу вручну

- У цей відсік можна додати потрібну кількість рідкого засобу для прання, прального порошку чи кондиціонера для одного циклу прання.
- Перед додаванням засобу для прання до цього відсіку переконайтеся, що режим автоматичного дозування вимкнено. (Докладнішу інформацію про вимкнення режиму автоматичного дозування див. на стор. 48.)



⚠ УВАГА

- Під час додавання засобу для прання у відсік для додавання прального засобу вручну не перевищуйте **позначку максимального рівня (D)**. Це може негативно позначитися на ефективності прання.
- Не використовуйте жодних хімічних засобів для чищення барабана. Залишки хімічних речовин усередині барабана знижують ефективність прання.

Перед запуском

УВАГА

- Не використовуйте пральну машину, якщо в шухлядку для пральних засобів не вставлено автоматичний дозатор **1** чи **2**.
 - Витік води може спричинити ураження електричним струмом або травмування.
- Не кладіть у шухлядку описані нижче типи засобів для прання.
 - Таблетки, капсули, м'ячики й сітки.
- Не додавайте гелеві або в'язкі засоби для прання / кондиціонери в шухлядку для пральних засобів, оскільки вони можуть погано вимиватися.
 - Ознайомтеся з інструкціями виробника засобу для прання / кондиціонера, перш ніж використовувати їх у пральній машині.
- Не слід окремо переносити диспенсер, вийнятий із шухлядки для пральних засобів. Установіть диспенсер на місце.
 - Інакше при струсі вміст диспенсера може пролитися.
- Перш ніж переносити пральну машину, спорожніть диспенсери в шухлядці для пральних засобів, оскільки їх вміст може пролитися на підлогу.
- Будьте обережні й не проливайте кондиціонер на верхню панель чи панель керування.

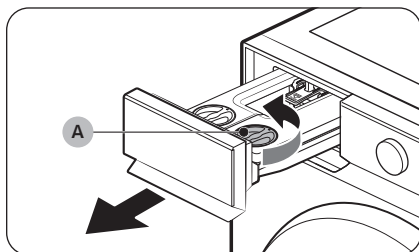
ПРИМІТКА

- Якщо шухлядка засобів для прання закрита неповністю, з'являється повідомлення «**Закрийте диспенсер**». Закрийте шухлядку для пральних засобів і лише після цього запустіть пральну машину.
- Якщо на дисплеї з'являється повідомлення «**Дод. засіб для прання в автомат. дозат.**», «**Дод. кондиціонер в автомат. дозат.**» або «**Дод. зас. для пр. і конд. в автомат. доз.**», заправте відповідний дозатор. Ці попередження відображаються лише один раз, якщо пральна машина вмикається за відсутності засобу для прання / кондиціонера у відповідних відсіках.
- Засіб для прання / кондиціонер не подається автоматично, якщо вибрано режим Вовна/делікатні. У режимі Вовна/делікатні необхідно вручну налаштувати кількість засобу для прання чи кондиціонера.
- Щоб використовувати спеціальний засіб для прання або кондиціонер (для вовняних речей, дитячого одягу тощо), придбайте додаткові диспенсери й застосовуйте їх виключно для таких спеціальних засобів або кондиціонерів.
- Шухлядку для пральних засобів може бути складно відкрити кінчиками пальців. Міцно візьміться за ручку шухлядки й потягніть на себе, щоб відкрити.
- Щоб закрити шухлядку для пральних засобів, повністю заштовхніть її на місце. Вона має закритися з клацанням.
- Якщо вам здається, що запах кондиціонера слабкий, установіть для нього більшу кількість.
- Перевірте отвори диспенсера, поверніть кришки, щоб їх відкрити, а потім додайте засіб для прання чи кондиціонер до позначки максимального рівня.
- Не змішуйте засіб для прання й кондиціонер.
- Кришки диспенсера завжди мають бути закриті.

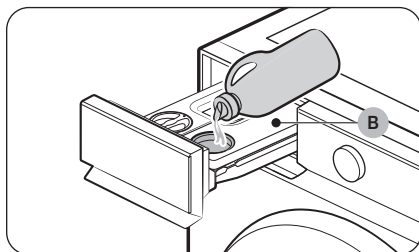
Завантаження засобів для прання в автоматичний дозатор

ПРИМІТКА

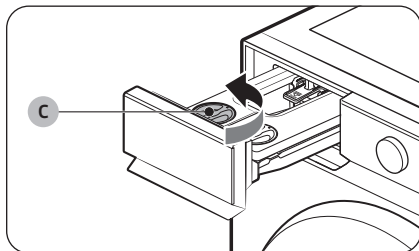
- Якщо на дисплеї з'являється повідомлення «Дод. засіб для прання в автомат. дозат.», «Дод. кондиціонер в автомат. дозат.» або «Дод. зас. для пр. і конд. в автомат. доз.», заправте відповідний дозатор.
- Якщо повідомлення про додавання засобу не зникає після заповнення диспенсера, вимкніть і знову увімкніть пральну машину або відкрийте шухлядку для пральних засобів щонайменше на 3 секунди, а потім закрийте її.
 - Після цього пральна машина почне виявляти доданий засіб для прання чи кондиціонер.
 - Необхідний для цієї процедури час залежить від типу засобу для прання чи кондиціонера.



1. Витягніть шухлядку для пральних засобів, потягнувши її на себе.
2. Щоб відкрити кришку диспенсера **1** (A), повертайте її проти годинникової стрілки.

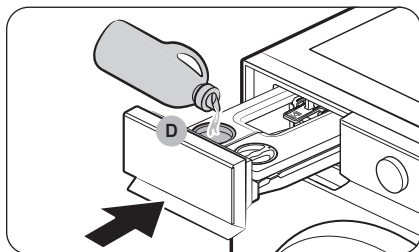


3. Налийте в диспенсер **1** (B) відповідну кількість засобу для прання.
 - Після цього встановіть кришку на місце й закрийте її, повернувши за годинниковою стрілкою.



4. Щоб відкрити кришку диспенсера **2** (C), повертайте її проти годинникової стрілки.

Перед запуском



5. Налийте в **диспенсер 2 (D)** відповідну кількість засобу для прання чи кондиціонера.
 - Після цього встановіть кришку на місце й закрийте її, повернувши за годинниковою стрілкою.
6. Вставте шухлядку для пральних засобів, щоб закрити її.
 - Повністю заштовхніть її на місце. Вона має закритися з клацанням.

⚠ УВАГА

- Не додавайте в шухлядку засіб для прання чи кондиціонер, якщо в ній відсутні диспенсери.
 - Якщо ви ненароком зробили це, промийте шухлядку й вставте обидва диспенсери на місце.
- Заливайте в автоматичний дозатор виключно рідкий засіб для прання чи кондиціонер. Не додавайте пральні порошки.
- Переконайтеся, що обидва диспенсери вставлені до кінця.
 - Інакше пральна машина може не запуститися або припинити автоматичне дозування засобів для прання.
- Промивайте диспенсер, перш ніж наповнювати його тим самим або іншим засобом для прання або кондиціонером.
- Не залишайте засіб для прання чи кондиціонер в автоматичному дозаторі довше ніж на 6 тижнів.
- Не змішуйте засіб для прання з кондиціонером для тканини в будь-якому диспенсері.
- Щоб запобігти затвердінню засобу для прання чи кондиціонера, закривайте кришку після заповнення диспенсера.
- Не використовуйте відбілювачі, які можуть спричинити корозію та/або утворювати гази.
- Не перевертайте жоден диспенсер догори дном.
 - Вміст може розлитися.
- Не тисніть на отвір на задній стінці будь-якого диспенсера під час його переміщення.
 - Вміст може витікати.
- Будьте уважні, коли додаєте засіб для прання або кондиціонер для тканини у відповідний диспенсер.
 - Вміст може розлитися.
- Під час виймання диспенсера **1** чи **2**, щоб перевірити кількість залишків засобу (після появи попереджувального сповіщення або перед цим), у шухлядці може міститися незначна кількість засобу, що може витікати з її дна.
- Перш ніж переміщувати пральну машину, переконайтеся, що всі диспенсери в шухлядці для пральних засобів порожні.
- Рівень заповнення або поповнення засобу для прання чи кондиціонера залежить від виду й кількості залишків цього засобу.
- Якщо на дисплеї з'являється повідомлення «Дод. засіб для прання в автомат. дозат.», «Дод. кондиціонер в автомат. дозат.» або «Дод. зас. для пр. і конд. в автомат. доз.», негайно направте відповідний дозатор. Якщо не долити засіб вчасно, то рівень заповнення може зменшитися.

-
- Нанесення засобу для прання безпосередньо на білизну призводить до її знебарвлення. Засіб для прання потрібно додавати в диспенсер.
 - Не використовуйте затверділі засоби для прання чи кондиціонер.

 ПРИМІТКА

- Залишки вологи у відсіку для додавання прального засобу вручну призводять до прилипання прального порошку. Тому перед додаванням прального порошку витирайте вологу сухою тканиною.
- Використовуйте лише засоби для прання й відбілювачі, призначені для пральних машин.
- Не додавайте гелеві або в'язкі засоби для прання чи кондиціонери в шухлядку для пральних засобів, оскільки вони можуть погано вимиватися.
 - Ознайомтеся з інструкціями виробника засобу для прання / кондиціонера, перш ніж використовувати їх у пральній машині.

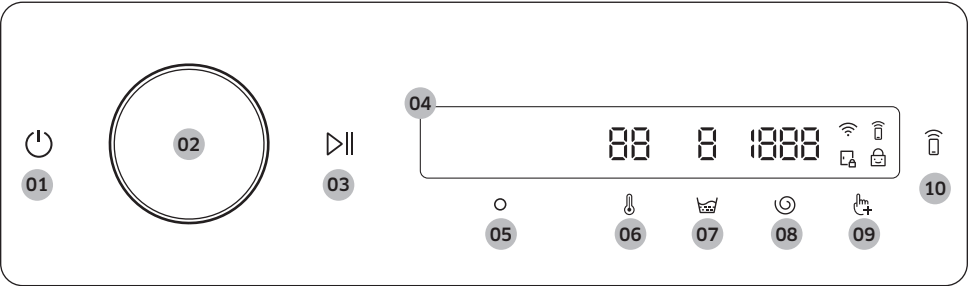
Експлуатація

ПРИМІТКА

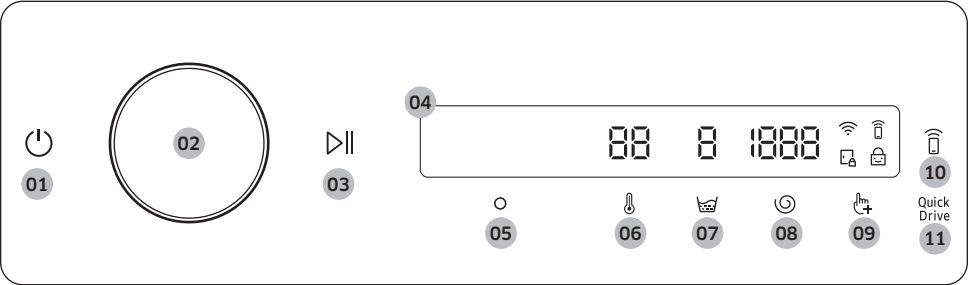
Назви режимів і функцій, наведених у цьому посібнику, можуть відрізнятися від назв, що використовуються у вашому виробі.

Панель керування

WD**DB7*****, WD**DG6*****, WD**DG5*****



WD**DB8*****



01 Живлення	Торкніться, щоб увімкнути або вимкнути пральну машину. • Якщо не працювати з панеллю керування протягом 10 хвилин після ввімкнення, пральна машина автоматично вимкнеться. • Пральна машина автоматично вимикається після завершення циклу прання. УВАГА Не натискайте для вимкнення пральної машини, поки виконується цикл прання. Спершу натисніть і втримуйте щоб призупинити виконання циклу, а вже потім натисніть для вимкнення пральної машини.
02 Навігаційний диск	Повертайте навігаційний диск уліво чи вправо, щоб перемикатися між циклами й функціями. Коли ви повертаєте навігаційний диск, на РК-екрані відображаються вибрані налаштування (як-от режим, параметри чи налаштування).

03 Пуск/Пауза	Натисніть і втримуйте, щоб почати чи призупинити роботу.
04 Дисплей	На дисплеї відображається інформація про поточний режим і орієнтовний час до його завершення, а в разі виникнення проблеми – відповідне інформаційне повідомлення. ПРИМІТКА Фактичний час прання може відрізнятися від розрахункового часу, який спочатку відображався на панелі керування під час вибору режиму.
05 ОК	Натисніть, щоб підтвердити вибір функції чи налаштування.
06 Температура	Натисніть, щоб змінити температуру води для вибраного режиму. Індикатор над кнопкою позначає налаштування за замовчуванням чи вибране налаштування.
07 Полоскання	Натисніть, щоб змінити кількість полоскань для вибраного режиму. Індикатор над кнопкою позначає налаштування за замовчуванням чи вибране налаштування.
08 Віджим	Натисніть, щоб змінити швидкість віджиму для вибраного режиму. Індикатор над кнопкою позначає налаштування за замовчуванням чи вибране налаштування.
09 Параметри / додаткові функції	Натисніть, щоб перейти до меню Параметри / додаткові функції. Щоб перейти до меню Налаштування / системні функції, натисніть і втримуйте кнопку протягом 3 секунд.
10 Smart Control	Натисніть цю кнопку, щоб увімкнути або вимкнути функцію Smart Control. Натисніть і втримуйте, щоб перейти в режим сполучення й підключитися до програми SmartThings. Коли функцію Smart Control увімкнено, пральною машиною можна керувати дистанційно за допомогою програми SmartThings для смартфона чи планшета (Android або iOS).
11 Quick Drive (лише модель WD**DB8*****)	Натисніть цю кнопку, щоб увімкнути або вимкнути функцію Quick Drive. Загальний час прання можна скоротити в налаштуваннях вибраного режиму. Функція Quick Drive може бути недоступною в певних режимах.

Опис значків

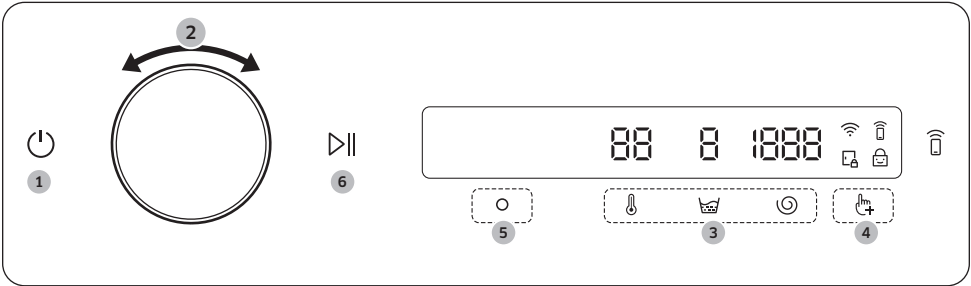
	Wi-Fi	Цей значок указує на те, що пральну машину підключено до мережі Wi-Fi.
	Smart Control	- Цей значок указує, що функцію Smart Control увімкнено. - Докладнішу інформацію див. на стор. 55.

Експлуатація

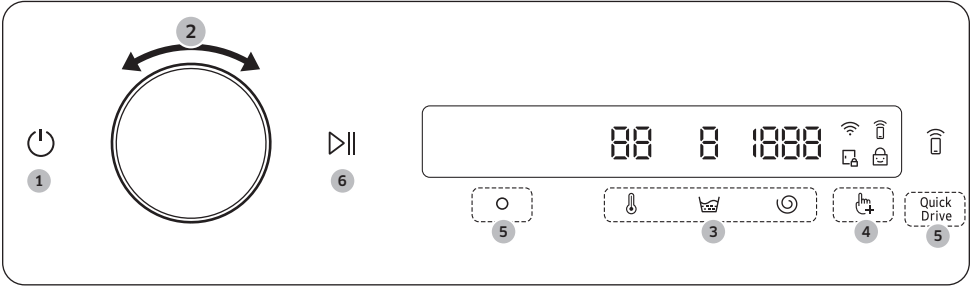
	Блокування дверцят	- Цей значок указує на те, що дверцята заблоковані та їх неможливо відкрити. - Після запуску режиму дверцята автоматично блокуються, а цей індикатор засвічується. - Коли значок затухне, дверцята можна відкрити.
	Замок від дітей	- Цей значок указує, що функцію Замок від дітей увімкнено. - Докладнішу інформацію див. на стор. 50.

Запуск режиму

WD**DB7*****, WD**DG6*****, WD**DG5*****



WD**DB8*****



- Натисніть , щоб увімкнути пральну машину.
- Повертайте **навігаційний диск**, щоб вибрати потрібний цикл.
 - Докладнішу інформацію див. на стор. 43.
- Натисніть ,  або , щоб змінити налаштування режиму за замовчуванням.
- Натисніть , потім виберіть додаткову функцію, повертаючи **навігаційний диск**.
 - Докладнішу інформацію див. на стор. 47.

5. Натисніть , щоб змінити налаштування вибраної додаткової функції.
 - Для ввімкнення або вимкнення функції натисніть **Quick Drive** (для моделі WD**DB8*****).
 - Додаткові функції доступні не в усіх режимах.
6. Натисніть і втримуйте , щоб почати роботу.
 - Після вибору потрібного режиму на екрані відобразиться короткий опис, максимальне завантаження й тривалість циклу. Крім того, можна перевіряти стан виконання циклу, залишок часу до завершення циклу й інформаційні коди.

Огляд режимів

Режим	Опис	Макс. завантаження (кг)
Есо 40-60	- Для звичайно забруднених бавовняних речей, які можна прати за температури від 40 до 60 °C разом в одному режимі. Цей режим використовується для підтвердження відповідності законодавству ЄС щодо екодизайну. - Цей режим встановлено за замовчуванням.	Макс.
Бавовна	- Для бавовняних речей, постільної та натільної білизни, скатертин, рушників чи сорочок. Час прання та кількість полоскань налаштовуються автоматично відповідно до завантаження. - Для чищення слабозабруднених бавовняних речей за номінальної температури 20 °C.	Макс.
Прання зі ШІ (стосується лише окремих моделей)	Відрегулюйте кількість засобу для прання й режим залежно від завантаження й забруднення. Цей режим найкраще працює з використанням функції Auto Dispense (Автоматичне дозування).	Макс.
Швидке прання 15'	Використовується для злегка забруднених речей вагою до 2,0 кг, які потрібно швидко випрати. - Використовуйте не більше ніж 20 г засобу для прання. Якщо додати більше ніж 20 г засобу для прання, це може призвести до появи залишків засобу на речах. - Якщо ви використовуєте рідкий засіб для прання, залийте не більше ніж 20 мл засобу.	2
Super Speed (стосується лише окремих моделей)	- Використовується для одягу, який змінюється щоденно, наприклад спідньої білизни й сорочок. - Тривалість циклу залежить від умов подачі води, завантаження й виду білизни.	5

Експлуатація

Режим	Опис	Макс. завантаження (кг)
Менше мікрОВОЛОКОН	Користуйтеся цим режимом, щоб зменшити кількість мікрОВОЛОКОН, які потрапляють у воду під час прання одягу із синтетичних тканин.	2
Інтенс. хол. прання	Режим еко-прання з бульбашками за низької температури дає змогу знизити споживання електроенергії.	4
Синтетика	Для одягу, виготовленого з поліестеру (діолен, тревіра), поліаміду (перлон, нейлон) чи інших подібних тканин.	4
Делікатні тканини	Для отримання найкращих результатів прання використовуйте відповідний засіб для прання делікатних тканин або шовку.	2
Рушники	Для рушників, ганчірок і килимків.	4
Постільна білизна	- Для прання покривал, простирадл, підковдр тощо. - Для досягнення найкращого результату періть постільну білизну одного типу.	2
Сорочки	Для сорочок і блузок, виготовлених із бавовни чи синтетичних волокон.	2
Прання парою	- Для одягу з бавовни чи лляної тканини, що контактує зі шкірою, наприклад спідньої білизни. - Для оптимальної обробки парою виберіть температуру 60 °C або вищу. - Цикли обробки парою передбачають антиалергічну й антибактеріальну дію (стерилізацію).	4
Вовна	- Підходить для прання вовняних речей, які можна прати в пральній машині, і делікатних тканин, наприклад бюстгальтерів, білизни (шовкової) і виробів з інших тканин, призначених для ручного прання. - Режим Вовна використовує легке погодювання й замочування, захищаючи тканину від збідання й пошкодження. - Для цього режиму рекомендовано використовувати нейтральний засіб для прання.	2

Режим	Опис	Макс. завантаження (кг)
Верхній одяг	Цей режим слід використовувати для верхнього одягу, лижних чи спортивних костюмів, що зроблені з практичного матеріалу: спандексу, стрейчу або мікрофібри.	2
Кольорові речі	Застосовується додаткове полоскання й менша швидкість віджиму для дбайливого прання та ретельного ополіскування.	4
Безшумне прання	Режим зі зниженими рівнями шуму й вібрації.	4
Змішані тканини (стосується лише окремих моделей)	Для змішаних речей із бавовняних і синтетичних тканин.	4
Хмарно	Оптимальний віджим з урахуванням високої вологості.	Макс.
Полоскання+Віджим	Додаткове полоскання після застосування кондиціонера для тканини.	Макс.
Злив/віджим	Злив води з барабана й запуск додаткового віджиму для ефективнішого висушування одягу.	Макс.
Прання та сушіння	Підходить для прання помірно забруднених бавовняних речей, які можна прати разом за температури 40 °C чи 60 °C в одному режимі та сушити таким чином, щоб відразу складати в шафу. Цей режим використовується для підтвердження відповідності законодавству ЄС щодо екодизайну пральних машин і сушарок.	-
Сушка бавовни	Для стандартного сушіння.	-
Сушка синтетики	Режим сушіння за низької температури для речей, які чутливі до високих температур.	-
Очищення барабана+ (стосується лише окремих моделей)	- Очищує барабан від бруду й убиває бактерії. - Очищує гумову прокладку дверцят від бруду. - Запускайте цей режим через кожні 40 циклів прання, не додаючи ані засобу для прання, ані відбілювача. Після кожних 40 циклів прання відображається відповідне повідомлення. - Перевірте, чи барабан порожній. - Не використовуйте жодних хімічних засобів для чищення барабана.	-

Експлуатація

Режим	Опис	Макс. завантаження (кг)
Очищення барабана (стосується лише окремих моделей)	• Очищує барабан від бруду й убиває бактерії. • Запускайте цей режим через кожні 40 циклів прання, не додаючи ані засобу для прання, ані відбілювача. Після кожних 40 циклів прання відображається відповідне повідомлення. • Перевірте, чи барабан порожній. • Не використовуйте жодних хімічних засобів для чищення барабана.	-
Освіжити	• Цей режим підходить для видалення неприємних запахів.	-

ПРИМІТКА

- **Швидке прання 15'+Реж. суш.:** Для швидкого прання й сушіння кількох речей із синтетичних тканин вагою до 1 кг.
- **Super Speed+Реж. суш.:** Для змішаних тканин вагою до 4 кг. Результати сушіння можуть відрізнятися залежно від типу волокон і відсоткового вмісту кожного волокна в змішаній тканині. Кращі результати сушіння досягаються для виробів із вищим вмістом поліестеру. Залежно від об'єму й товщини виробу може знадобитися додаткове сушіння.
 - Максимальне завантаження (4,0 кг) було протестовано відповідно до стандартів IEC (3 бавовняні подушки, 3 бавовняні рушники, 5 слабкозабруднених подушок, 11 слабкозабруднених сорочок).
- Завантаження побутових пральних машин, зокрема з функцією сушіння, до вказаної виробником ємності під час використання відповідних режимів дає змогу заощадити воду й електроенергію.
- Створюваний машиною шум і залишок вологи залежать від швидкості обертання під час віджиму: що більша швидкість обертання, то більше шуму створює машина та менший залишок вологи.
- Що стосується споживання електроенергії, то найефективнішими є режими, які передбачають нижчі температури й довго виконуються.

Параметри / додаткові функції

Як застосовувати Параметри / додаткові функції

1. Натисніть .
2. Повертайте **навігаційний диск**, щоб вибрати потрібну додаткову функцію.
3. Натисніть , щоб змінити налаштування вибраної функції чи запустити її.

ПРИМІТКА

- Для повернення до головного екрана знову натисніть  або виберіть **Повернутися**, повертаючи **навігаційний диск**, і натисніть .
- Якщо вибрана функція не підтримується, відобразиться повідомлення «**Не підтримується**», а кнопка  не активується.
- Після перших десяти виборів додаткових функцій відобразатиметься коротке повідомлення довідки.

Реж. суш.

У кінці режиму прання можна запускати процедуру сушіння.

1. Виберіть режим і за потреби змініть його налаштування.
2. Натисніть .
3. Використовуючи **навігаційний диск**, виберіть **Реж. суш.** і натисніть .
4. Повертайте **Navigation dial (Навігаційний диск)** або натисніть , щоб налаштувати потрібний час сушіння.
 - Можна вибрати **Вимк.**, **Авто**, **30хв**, **1год 00хв**, **1год 30хв**, **2год 00хв**, **3год 00хв** або **4год 00хв**.
5. Натисніть і тримуйте .

Quick Drive (стосується лише окремих моделей)

Загальний час прання можна скоротити в налаштуваннях вибраного режиму.

Функція Quick Drive може бути недоступною в певних режимах.

1. Виберіть режим і за потреби змініть його налаштування.
2. Натисніть .
3. Використовуючи **навігаційний диск**, виберіть **Quick Drive** і натисніть .
4. Натисніть і тримуйте .

Попереднє прання

Перед основним циклом прання можна вмикати цикл попереднього прання.

1. Виберіть режим і за потреби змініть його налаштування.
2. Натисніть .
3. Використовуючи **навігаційний диск**, виберіть **Попереднє прання** і натисніть .
4. Натисніть і тримуйте .

Експлуатація

Інтенсивне прання

Використовується для сильно забруднених речей. Тривалість роботи кожного циклу довша, ніж звичайно.

1. Виберіть режим і за потреби змініть його налаштування.
2. Натисніть .
3. Використовуючи **навігаційний диск**, виберіть **Інтенсивне прання** і натисніть .
4. Натисніть і втримуйте .

ПРИМІТКА

Використання опції Інтенсивне прання посилить ефективність прання і може знизити налаштування температури води.

Замочування в піні

Ця функція допомагає видаляти найрізноманітніші стійкі плями. Коли функцію Замочування в піні ввімкнено, білізна ретельно вимочується у водяній піні для підвищення ефективності прання.

1. Виберіть режим і за потреби змініть його налаштування.
2. Натисніть .
3. Використовуючи **навігаційний диск**, виберіть **Замочування в піні** і натисніть .
4. Натисніть і втримуйте .

Норма: прання

Можна збільшити чи зменшити об'єм засобу для прання, що додаватиметься автоматично.

1. Натисніть .
2. Використовуючи **навігаційний диск**, виберіть **Норма: прання** і натисніть .
3. Натисніть , щоб установити потрібне значення.
 - Значення за замовчуванням – Середн. (Середній).
 - Можна вибрати Середн., Багато, Вимк. або Мало.

Норма: полос.

Можна збільшити чи зменшити об'єм засобу для прання, що додаватиметься автоматично.

1. Натисніть .
2. Використовуючи **навігаційний диск**, виберіть **Норма: полос.** і натисніть .
3. Натисніть , щоб установити потрібне значення.
 - Значення за замовчуванням – Середн. (Середній).
 - Можна вибрати Середн., Багато, Вимк. або Мало.

Обрані режими

Створіть користувацький список режимів, додаючи й видаляючи з нього елементи.

1. Натисніть
2. Використовуючи **навігаційний диск**, виберіть **Обрані режими** і натисніть .
 - Під час роботи пральної машини змінити режим для створення користувацького списку неможливо.
3. Виберіть потрібний режим, повертаючи **навігаційний диск**.
4. Натисніть , щоб додати або видалити вибраний режим.
 - Додавання й видалення режимів зберігається автоматично.
5. Після створення списку Обрані режими натисніть , щоб повернутися до екрана режимів.

ПРИМІТКА

- Режим Очищення барабана+ неможливо видалити зі списку режимів.
- Список Обрані режими також можна змінювати в програмі SmartThings.

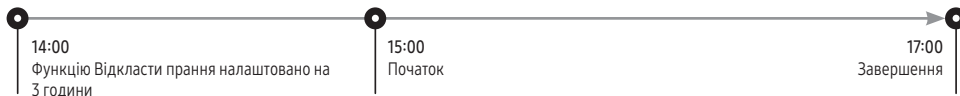
Відкладення

Пральну машину можна налаштувати на автоматичне завершення прання в пізніший час, вибравши затримку від 1 до 24 годин (із кроком 1 година). Година, що відображається, позначає час завершення прання.

1. Виберіть режим і за потреби змініть його налаштування.
2. Натисніть .
3. Використовуючи **навігаційний диск**, виберіть **Відкладення** і натисніть .
4. Виберіть бажаний час, повертаючи **навігаційний диск**, і натисніть .
5. Натисніть і тримуйте .
 - На екрані відобразиться стан, і пральна машина почне обертати барабан, щоб визначити вагу завантаження (якщо для вибраного циклу встановлено визначення об'єму завантаження). Після завершення визначення ваги завантаження на екрані відобразиться залишок часу до завершення циклу прання.
 - Щоб скасувати функцію Delay End (Відкладення), натисніть для перезапуску пральної машини.

Практичний приклад

Потрібно завершити двогодинний цикл через 3 години від поточного моменту. Для цього додайте функцію Відкладення до поточного режиму прання, виберіть 3 години й натисніть кнопку **Пуск/Пауза** (наприклад, о 14:00). Що відбудеться далі? Пральна машина розпочне роботу о 15:00 і завершить роботу о 17:00. Нижче наведено часову шкалу для цього прикладу.



Експлуатація

Замок від дітей

Щоб запобігти випадковому ввімкненню чи налаштуванню пральної машини дітьми, функція Замок від дітей блокує всі кнопки, окрім  і .

1. Натисніть .
2. Використовуючи **навігаційний диск**, виберіть **Замок від дітей** і натисніть .
3. Натисніть  для вибору **Увімк.** або **Вимк.**.
 - Значок Замок від дітей  відображається, коли ввімкнено відповідну функцію.

ПРИМІТКА

- Коли ввімкнено Замок від дітей, блокуються всі кнопки, окрім  і . Дверцята пральної машини також блокуються.
- У разі натискання кнопки за ввімкненої функції Замок від дітей відображається сповіщення «**Замок від дітей увімкн.**».
- Після завершення циклу прання дверцята неможливо відкрити, якщо ввімкнено Замок від дітей. Перш ніж відкривати дверцята й виймати речі, вимкніть цю функцію.

Налаштування / системні функції

Як застосовувати Налаштування / системні функції

- 1. Натисніть і втримуйте  протягом 3 секунд.
- 2. Виберіть потрібні системні налаштування, використовуючи **навігаційний диск**, і натисніть .
- 3. Натисніть , щоб змінити або виконати вибрані налаштування.

ПРИМІТКА

Для повернення до головного екрана знову натисніть  або виберіть **Повернутися**, повертаючи **навігаційний диск**, і натисніть .

Жорсткість води

Установіть рівень жорсткості відповідно до жорсткості води у вашому регіоні. Рівень концентрації засобу для прання регулюється автоматично залежно від налаштування жорсткості води.

- 1. Натисніть і втримуйте  протягом 3 секунд.
- 2. Використовуючи **навігаційний диск**, виберіть **Жорсткість води** і натисніть .
- 3. Натисніть , щоб установити потрібне значення.
 - Значення параметра **Жорсткість води** за замовчуванням – **Середн.**. За змінення налаштування змінюється й доза засобу для прання.

Налаштування Жорсткість води	М'яка	Середн.	Жорстка
Об'єм дози засобу для прання	Зменшення	Звичайний режим	Збільшення

Кондиціонер

Можна змінити рівень концентрації кондиціонера.

- 1. Натисніть і втримуйте  протягом 3 секунд.
- 2. Використовуючи **навігаційний диск**, виберіть **Кондиціонер** і натисніть .
- 3. Натисніть , щоб установити потрібне значення.
 - Значення параметра **Кондиціонер** за замовчуванням – **1x**. За змінення налаштування змінюється й доза кондиціонера для прання.

Налаштування Кондиціонер	1x	2x	3x
Об'єм дози засобу для прання	Звичайний режим	Зменшення	Подальше зменшення

Експлуатація

Автоматичний дозатор 2

Диспенсер 2 можна налаштувати для подавання рідкого кондиціонера чи рідкого засобу для прання. Функцію **Очищення насоса** потрібно запускати до переключення між кондиціонером і засобом для прання.

1. Натисніть і втримуйте  протягом 3 секунд.
2. Використовуючи **навігаційний диск**, виберіть **Автоматичний дозатор 2** і натисніть .
3. Натисніть  для вибору **Кондиціонер** або **Засіб для прання**.
 - За замовчуванням вибрано значення **Кондиціонер**, яке можна змінити на **Засіб для прання**.

ПРИМІТКА

- Якщо диспенсер 2 налаштовано на подавання засобу для прання, пральна машина не зможе подавати кондиціонер під час циклу прання. Щоб використовувати кондиціонер, додайте його в барабан чи **відсік для додавання прального засобу вручну (A)** після завершення циклу, а потім запустіть режим **Полоскання+Віджим**.
- Якщо диспенсер 2 налаштовано на подавання засобу для прання, необхідно додати спеціальний засіб для прання (призначений для вовни, дитячих речей тощо) у барабан чи **відсік для додавання прального засобу вручну (A)**.
- Якщо обидва диспенсери налаштовано на подавання засобу для прання, пральна машина спершу використовуватиме засіб із диспенсера 2.

Очищення насоса

Цю функцію можна використовувати для видалення накопичених залишків засобу для прання чи кондиціонера з насоса диспенсера. Використовуйте цю функцію після спорожнення й очищення диспенсера.

1. Натисніть і втримуйте  протягом 3 секунд.
2. Залийте воду до позначки **MAX**.
3. Використовуючи **навігаційний диск**, виберіть **Очищення насоса** і натисніть .
4. Торкніться , щоб вибрати насос(-и) диспенсера, які потрібно очистити.
 - Можна вибрати **Автоматичний дозатор 1**, **Автоматичний дозатор 2** або **Автоматичний дозатор 1/2**.
5. Натисніть , щоб почати очищення.
 - Воду буде злито з диспенсера.

ПРИМІТКА

- Використовуйте цю функцію перед зміненням засобу для чищення (засіб для прання чи кондиціонер) у диспенсері.
- Цю функцію можна використовувати для видалення накопичених залишків засобу для прання чи кондиціонера з насоса диспенсера.
- Перед використанням цієї функції спорожніть і очистьте диспенсер. Якщо цього не зробити, усередині барабана можуть утворитися бульбашки.

Шаблон ШІ

Ця функція зберігає часто використовувані режими й налаштування. За ввімкнення цієї функції пральна машина запам'ятовує використовувані вами режими та їхні налаштування (температуру, полоскання, віджим) і відображає їх у порядку частоти використання.

1. Натисніть і втримуйте  протягом 3 секунд.
2. Використовуючи **навігаційний диск**, виберіть **Шаблон ШІ** і натисніть .
3. Натисніть  для вибору **Увімк.** або **Вимк.**.
 - Значення за замовчуванням – Увімк.. Якщо ви не хочете використовувати цю функцію, виберіть для неї параметр Вимк..
 - Після вимкнення функції всі збережені дані буде скинуто.

Звук

Звук пральної машини можна ввімкнути й вимкнути.

1. Натисніть і втримуйте  протягом 3 секунд.
2. Використовуючи **навігаційний диск**, виберіть **Звук** і натисніть .
3. Натисніть  для вибору **Увімк.** або **Вимк.**.
 - Значення за замовчуванням – Увімк..

ПРИМІТКА

Налаштування зберігатимуться навіть після перезапуску пральної машини.

Калібрування

Для точного визначення ваги завантаження можна знову запустити калібрування.

1. Натисніть і втримуйте  протягом 3 секунд.
2. Використовуючи **навігаційний диск**, виберіть **Калібрування** і натисніть .
 - Калібрування не запуститься, якщо дверцята не закриті належним чином.
 - Барабан повертатиметься за годинниковою стрілкою та проти неї приблизно 3 хвилини.
3. Після завершення калібрування на екрані відобразиться повідомлення «Калібрування завершено», а пральна машина автоматично вимкнеться.

Експлуатація

Wi-Fi

Торкніться, щоб увімкнути або вимкнути функцію Wi-Fi пральної машини.

1. Натисніть і втримуйте  протягом 3 секунд.
2. Використовуючи **навігаційний диск**, виберіть **Wi-Fi** і натисніть .
3. Натисніть  для вибору **Увімк.** або **Вимк.**.
 - Заводське налаштування Wi-Fi пральної машини за замовчуванням – Вимкн. Однак функція Wi-Fi автоматично вмикається після першого увімкнення пральної машини. Після цього остаточні налаштування Wi-Fi підтримуються незалежно від увімкнення й вимкнення пральної машини.
 - Після увімкнення Wi-Fi і підключення пральної машини до мережі з'єднання зберігатиметься навіть після вимкнення машини.
 - Значок Wi-Fi () указує на те, що пральну машину підключено до маршрутизатора через з'єднання Wi-Fi.

Мова

Мову системи можна змінити.

1. Натисніть і втримуйте  протягом 3 секунд.
2. Використовуючи **навігаційний диск**, виберіть **Мова** і натисніть .
3. Виберіть бажану мову, використовуючи **навігаційний диск**, і натисніть .

Скидання до заводських налаштувань

Налаштування пральної машини можна скинути.

1. Натисніть і втримуйте  протягом 3 секунд.
2. Використовуючи **навігаційний диск**, виберіть **Скидання до заводських налаштувань** і натисніть 
 - Налаштування пральної машини будуть скинуті до заводських.

Спеціальні функції

Smart Control (стосується лише окремих моделей)

Можна підключитися до програми SmartThings і керувати пральною машиною дистанційно.

Підключення пральної машини

1. Завантажте й установіть програму SmartThings на свій смартфон чи планшет (Android та iOS).
2. Натисніть , щоб увімкнути пральну машину.
3. Натисніть і втримуйте 
 - a. Пральна машина перейде в режим точки доступу й підключиться до смартфона чи планшета.
 - b. Натисніть , щоб виконати автентифікацію пральної машини.
 - c. Після завершення автентифікації пральну машину буде підключено до програми.
 - У програмі SmartThings доступні різноманітні функції.

ПРИМІТКА

- Якщо пральну машину не вдалося підключити до програми SmartThings, повторіть спробу.
- Якщо після підключення пральної машини до програми SmartThings виникають проблеми з підключенням до Інтернету, перевірте маршрутизатор.
- Якщо Wi-Fi вимкнено, натисніть і втримуйте  протягом 3 секунд, щоб перейти в меню **Налаштування / системні функції**, а потім виберіть параметр Wi-Fi та ввімкніть його.
- Після ввімкнення функції Wi-Fi пральної машини можна підключити її до програми SmartThings на смартфоні або планшеті незалежно від того, увімкнено пральну машину чи вимкнено. Якщо функцію Wi-Fi пральної машини вимкнено, у програмі SmartThings для пральної машини вказується статус «офлайн».
- Перш ніж запустити функцію Smart Control, закрийте дверцята.
- Якщо певний час пральна машина використовується без підключення до програми SmartThings, на екрані протягом 3 секунд відображатиметься повідомлення про Smart Control.
- Якщо Wi-Fi пральної машини не підключено до точки доступу, то після вимкнення машини Wi-Fi також вимкнеться.

Stay Connect

Налаштуйте функцію Stay Connect у програмі SmartThings, щоб функція Smart Control залишалася ввімкненою після завершення циклу. Підключення пральної машини до програми зберігатиметься, тож ви зможете керувати нею й надалі незалежно від свого місцезнаходження.

1. Якщо ввімкнути функцію Stay Connect у програмі SmartThings, пральна машина залишатиметься в режимі очікування й збереження електроенергії після завершення циклу.
 - Функція Stay Connect залишатиметься ввімкненою протягом не довше 24 годин, якщо дверцята будуть закриті.
2. Якщо функцію Stay Connect увімкнено, значки Smart Control, Блокування дверцят та Wi-Fi на екрані пральної машини світитимуться.
3. Програма SmartThings дає можливість легко керувати пральною машиною й додавати цикли полоскання, віджиму та сушіння.

Експлуатація

ПРИМІТКА

- Пральна машина перейде в режим очікування й збереження електроенергії, якщо її роботу призупинено, навіть якщо сама машина не підключена до програми SmartThings.
- За певних умов може світитися тільки значок Door Lock (Блокування дверцят).

SmartThings

З'єднання Wi-Fi

На смартфоні чи планшеті відкрийте **Settings (Налаштування)**, увімкніть бездротове з'єднання й виберіть точку доступу.

- Цей пристрій підтримує протоколи Wi-Fi 2,4 ГГц.

Завантаження

В інтернет-крамниці (Google Play, Apple App Store, Samsung Galaxy Apps) знайдіть програму SmartThings, увівши "SmartThings". Завантажте й установіть програму на пристрій.

ПРИМІТКА

Програма може бути змінена без повідомлення з метою вдосконалення.

Вхід у систему

Спершу ввійдіть у програму SmartThings за допомогою облікового запису Samsung. Щоб створити новий обліковий запис Samsung, дотримуйтеся вказівок програми. Вам не потрібна окрема програма, щоб створити обліковий запис.

ПРИМІТКА

Якщо у вас є обліковий запис Samsung, скористайтеся ним для входу. Зареєстрований користувач смартфона чи планшета Samsung входить у систему автоматично.

Реєстрація пристрою в програмі SmartThings

1. Упевніться, що смартфон чи планшет під'єднано до бездротової мережі. Якщо ні, відкрийте **Settings (Налаштування)**, увімкніть бездротове з'єднання й виберіть точку доступу.
2. Запустіть **SmartThings** на смартфоні чи планшеті.
3. Якщо відобразиться повідомлення «A new device is found. (Знайдено новий пристрій.)», виберіть **Add (Додати)**.
4. Якщо повідомлення не з'явиться, виберіть **+**, а потім виберіть свій пристрій у списку доступних пристроїв. Якщо пристрій не відображається в списку, виберіть **Device Type (Тип пристрою) > Specific Device Model (Модель пристрою)**, а потім додайте свій пристрій уручну.
5. Зареєструйте пристрій у програмі SmartThings, як описано далі.
 - a. Додайте свій пристрій у програмі SmartThings. Упевніться, що пристрій під'єднаний до програми SmartThings.
 - b. Після завершення реєстрації пристрій відобразиться в смартфоні чи планшеті.

Повідомлення щодо програмного забезпечення з відкритим вихідним кодом

Програмне забезпечення, включене в цей виріб, містить відкритий вихідний код. Повний вихідний код можна отримати на три роки після останнього відправлення виробу, написавши в нашу службу підтримки електронного листа на адресу <http://opensource.samsung.com> (скористайтесь меню Inquiry (Запит)).

Повний вихідний код можна також отримати на фізичному носії, як-от CD-ROM; для цього слід внести мінімальну оплату.

За URL-адресою http://opensource.samsung.com/opensource/SMART_AT_051/seq/0 можна отримати інформацію щодо ліцензії на відкритий вихідний код для цього виробу. Ця пропозиція дійсна для будь-кого, хто отримує цю інформацію.



ПРИМІТКА

Коли Wi-Fi увімкнено, споживання електроенергії зростає порівняно з указаними значеннями.

Моделі з радіопередавачем або радіомовним приймачем

- Самсунг Електронікс Ко., Лтд. Заявляє, що це обладнання відповідає вимогам «Технічного регламенту радіообладнання», затвердженого постановою Кабінета Міністрів України від 24.05.2017 №355.
- Повний текст декларації відповідності доступний за такою адресою: <http://www.samsung.com/ua/> перейдіть на сторінку Підтримка>Пошук за кодом моделі.

Для моделей з радіопередавачами застосовується така інформація

- Це обладнання може використовуватись на території України.

Максимальна потужність передавача Wi-Fi: 20 дБм на частоті від 2,412 GHz до 2,472 GHz

Обслуговування

Для запобігання погіршенню продуктивності й для продовження терміну експлуатації пральної машини підтримуйте її чистоту.

Очищення барабана+

Регулярно застосовуйте цей режим для очищення барабана й усунення з нього бактерій. За цього режиму вода нагрівається до 60–70 °C і усувається бруд, який накопився в гумовій прокладці дверцят.

1. Натисніть .
2. Повертайте **навігаційний диск**, щоб вибрати режим **Очищення барабана+**.
3. Натисніть і втримуйте .

УВАГА

- Не використовуйте жодних хімічних засобів для чищення барабана. Залишки хімікатів усередині барабана пральної машини можуть пошкодити одяг чи сам барабан.
- Для запобігання утворенню вапняного нальоту додайте належну кількість засобу для прання залежно від жорсткості води або додайте разом із ним пом'якшувач для води.

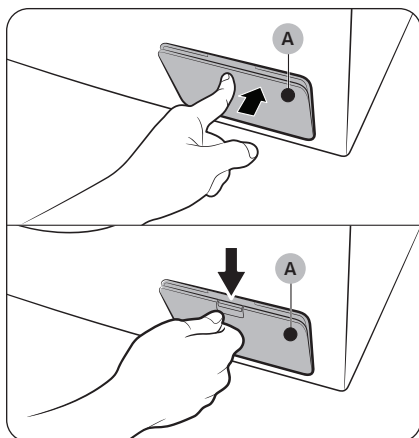
Нагадування про Очищення барабана+

На дисплеї панелі керування з'явиться повідомлення про необхідність увімкнути режим **Очищення барабана+**.

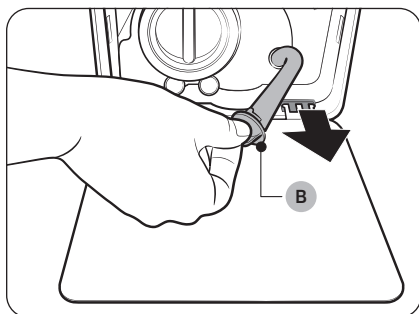
- Нагадування про **Очищення барабана+** блимає на панелі керування кожні 40 циклів прання. Рекомендується регулярно запускати режим **Очищення барабана+**.
- Після першого блимання нагадування його можна ігнорувати (до 6-ти циклів прання поспіль). Нагадування перестане відображатися після 7-го прання. Однак воно знову відобразиться після наступних 40 циклів прання.
- Навіть якщо останню процедуру зупинено, повідомлення «**Очищення барабана завершено**» може залишитися на екрані.
- Навіть якщо повідомлення «**Очищення барабана завершено**» не зникне, машина працюватиме нормально.
- З гігієнічних міркувань рекомендуємо запускати цикл регулярно.

Аварійний злив

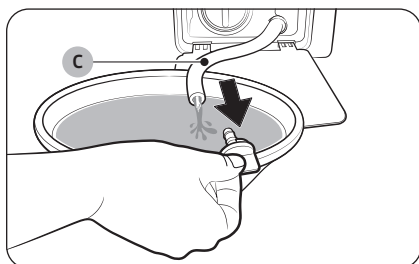
У випадку раптового вимкнення живлення злийте воду з барабана, перш ніж виймати з нього речі.



1. Вимкніть живлення пральної машини та від'єднайте її від мережі.
2. Відкрийте **кришку фільтра (А)**.
 - ТИП 1: Обережно натисніть верхню частину **кришки фільтра (А)**, щоб відкрити її.
 - ТИП 2: Натисніть защіпку на **крищі фільтра (А)**, щоб відкрити її.



3. Установіть біля кришки велику порожню посудину й дотягніть до неї трубку аварійного зливання, утримуючи **заглушку трубки (В)**.



4. Відкрийте заглушку, щоб вода з **трубки аварійного зливання (С)** потекла в посудину.
5. Коли закінчите, закрийте заглушку й поставте на місце трубку. Потім закрийте кришку фільтра.

ПРИМІТКА

Використовуйте ємність великого об'єму, оскільки води в барабані може виявитися більше, ніж очікувалося.

Обслуговування

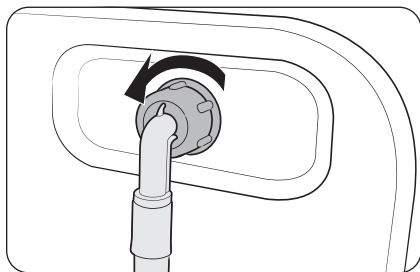
Чищення

Поверхня пральної машини

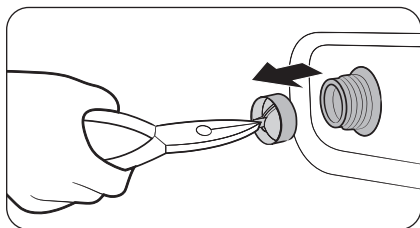
Використовуйте м'яку ганчірку з неабразивним миючим засобом для побутових виробів. Не розпилюйте воду на пральну машину.

Сітчастий фільтр

Сітчастий фільтр шланга подачі води потрібно чистити щонайменше раз або двічі на рік.



1. Вимкніть пральну машину й від'єднайте кабель живлення від мережі.
2. Закрийте кран подачі води.
3. Відкрутіть і від'єднайте шланг подачі води від задньої стінки пральної машини. Накрийте шланг ганчіркою, щоб із нього не потекла вода.



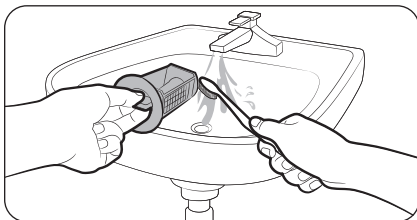
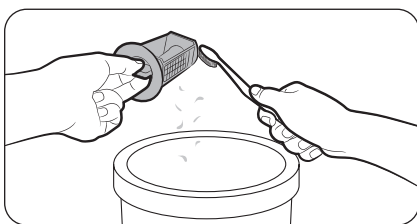
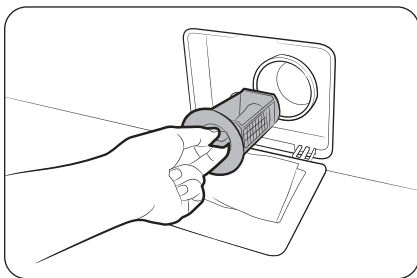
4. За допомогою плоскогубців вийміть сітчастий фільтр із впускного клапана.
5. Опустіть сітчастий фільтр глибоко у воду так, щоб занурилось різьбове з'єднання.
6. Повністю висушіть сітчастий фільтр у затінку.
7. Встановіть сітчастий фільтр у впускний клапан і під'єднайте до клапана шланг подачі води.
8. Відкрийте кран подачі води.

ПРИМІТКА

Якщо сітчастий фільтр засмічений, на екрані з'явиться інформаційний код «Перевірте крани подачі води й перезапустіть цикл».

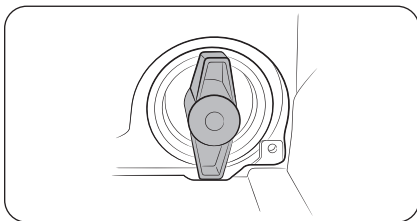
Фільтр для сміття

Фільтр для сміття бажано чистити кожні 2 місяці, щоб бруд не накопичувався. Бруд у фільтрі для сміття може призвести до зниження ефекту бульбашок.



1. Вимкніть пральну машину й від'єднайте кабель живлення від мережі.
2. Злийте залишки води з барабана. Див. розділ **Аварійний злив**.
3. Відкрийте **кришку фільтра**.
 - ТИП 1: Обережно натисніть на верхню частину **кришки фільтра**, щоб відкрити її.
 - ТИП 2: Натисніть зачіпку на **кришці фільтра**, щоб відкрити її.
4. Поверніть ручку фільтра для сміття вліво та злийте залишки води.
5. М'якою щіткою очистьте фільтр від сміття.
 - Викиньте сміття в контейнер для сміття.
6. Промийте фільтр і переконайтеся, що ніщо не заважатиме рухові крильчатки зливного насоса, яка знаходиться всередині фільтра.
7. Знову встановіть фільтр для сміття й поверніть ручку фільтра вправо.

Обслуговування



ПРИМІТКА

- Деякі фільтри для сміття оснащено запобіжною ручкою для запобігання нещасним випадкам унаслідок дій дітей. Щоб відкрити запобіжну ручку фільтра для сміття, натисніть і поверніть її проти годинникової стрілки. Пружинний механізм запобіжної ручки відкриє фільтр.
- Щоб закрити запобіжну ручку фільтра для сміття, поверніть її за годинниковою стрілкою. Пролунає гуркітливий звук, створений пружиною, – це нормально.

ПРИМІТКА

- Після кожних 100 циклів прання на дисплеї панелі керування з'являтиметься повідомлення **«Очистьте фільтр зливу»**.
- Якщо фільтр насоса засмічений, на екрані з'явиться інформаційний код **«Очистьте фільтр зливу»**.

УВАГА

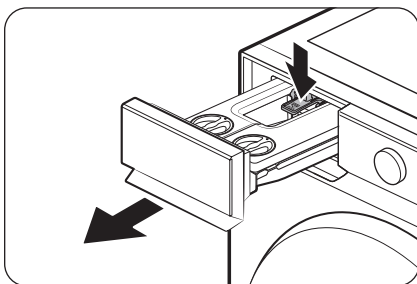
- Після чищення фільтра перевірте, чи добре закрита ручка фільтра. В іншому випадку з фільтра може витікати вода.
- Після чищення перевірте, чи фільтр встановлено належним чином. В іншому випадку пральна машина може не працювати або з неї може витікати вода.

Шухлядка для засобів для прання

Щоб уникнути накопичення залишків засобу для прання в шухлядці, чистьте її один або два рази на місяць, а також щоразу, коли додаєте той самий або інший засіб для прання чи кондиціонер.

⚠ УВАГА

- Перед очищенням обов'язково вимикайте пральну машину й від'єднуйте кабель живлення від електромережі.
- Якщо ви не будете використовувати пральну машину протягом тривалого часу, спорожніть диспенсери й ретельно очистьте їх.



1. Утримуючи **важіль вивільнення** всередині, витягніть шухлядку.

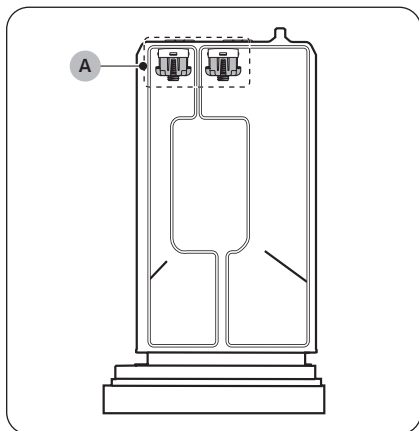


2. Відкрийте кришки диспенсерів і промийте їх водою всередині.
 - Після очищення витріть воду й закрийте кришки.

📖 ПРИМІТКА

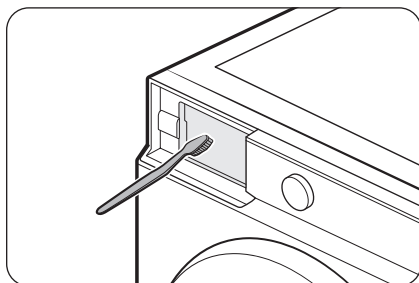
Якщо засіб для чищення затвердів у диспенсері, відкрийте диспенсер і залийте в нього теплу воду, щоб розчинити затверділі часточки. Потім ретельно очистьте внутрішню частину диспенсера та його задній клапан.

Обслуговування

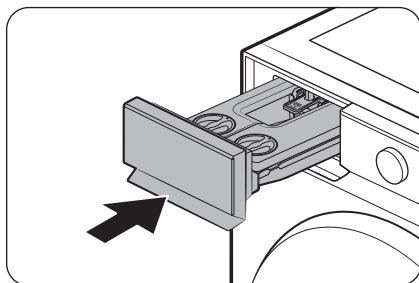


ПРИМІТКА

- Не чистьте **деталь (А)** шухлядки для пральних засобів за допомогою щітки або інших виробів. Просто промийте її водою.
- Не розбирайте **деталь (А)**.



3. Видаліть із заглиблення в шухлядці залишки засобу для прання й вапняний наліт за допомогою щітки для миття пляшок.



4. Вставте шухлядку для пральних засобів назад у пральну машину.

ПРИМІТКА

- Упевніться, що заглиблення в шухлядці повністю сухе, перш ніж всовувати шухлядку для пральних засобів.
- Установіть верхні панелі на обох диспенсерах і знову вставте їх у шухлядку.

⚠ УВАГА

Не бризкайте водою в заглиблення шухлядки для пральних засобів. Це може спричинити ураження електричним струмом або пожежу.

Розмороження пральної машини

Пральна машина може замерзнути, якщо температура повітря навколишнього середовища опуститься нижче 0 °C.

1. Вимкніть пральну машину й від'єднайте кабель живлення від мережі.
2. Вилийте трохи теплої води на кран, щоб шланг подачі води можна було від'єднати.
3. Від'єднайте шланг подачі води й замочіть його в теплій воді.
4. Залийте теплу воду в барабан і залиште її там приблизно на 10 хвилин.
5. Повторно під'єднайте шланг подачі води до водопровідного крана.

ПРИМІТКА

Якщо пральна машина й надалі не функціонує належним чином, повторюйте наведені вище дії, допоки проблему не буде вирішено.

Приготування машини до тривалого простою

Не залишайте пральну машину без роботи на тривалий час. Якщо потрібно залишити машину, злийте воду з пральної машини та від'єднайте її від мережі.

1. Повертайте **навігаційний диск**, щоб вибрати режим **Полоскання+Віджим**.
2. Спорожніть барабан, а потім натисніть і втримуйте **>||**.
3. Після завершення програми закрийте водопровідний кран і від'єднайте шланг подачі води.
4. Вимкніть пральну машину й від'єднайте кабель живлення від мережі.
5. Відкрийте дверцята, щоб барабаном циркулювало повітря.

Усунення несправностей

У разі виникнення будь-якої проблеми звертайте увагу на інформаційне повідомлення, що з'являється на РК-екрані, і дотримуйтесь екранних указівок.

Якщо проблема виникає й надалі, зверніться в центр обслуговування.

Пункти для перевірки

Якщо пральна машина не працює належним чином, спершу перегляньте наведену нижче таблицю й спробуйте виконати запропоновані в ній дії.

Проблема	Дії
Машина не запускається.	- Перевірте, чи машина підключена до електромережі. - Перевірте, чи дверцята щільно закриті. - Перевірте, чи крани подачі води відкриті. - Натисніть і втримуйте ▶ , щоб запустити пральну машину. - Переконайтеся, що функція Замок від дітей вимкнена. - Перед тим як пральна машина почне заповнюватися водою, вона кілька разів клацне, перевіряючи блокування дверцят, і виконає швидкий злив води. - Перевірте запобіжник або ввімкніть автоматичний вимикач. - Перевірте, чи живлення подається належним чином. - Виявлено низьку напругу. - Упевніться, що кабель живлення підключено до розетки. - Перевірте, чи не застрягли у дверцятах речі.
Тиск води недостатній, або вода не подається взагалі.	- Повністю відкрийте кран подачі води. - Перевірте, чи дверцята щільно закриті. - Перевірте, чи не замерз шланг подачі води. - Перевірте, чи шланг подачі води не заломлений і не забитий. - Перевірте, чи достатній тиск води. - Перевірте, чи належним чином підключені крани подачі холодної та гарячої води. - Почистьте сітчастий фільтр, оскільки він може бути засмічений.
Після завершення циклу прання в шухлядці залишаються рештки засобу для прання.	- Перевірте, чи в машині достатній тиск води під час прання. - Перевірте, чи засіб для прання додано в центральний відсік шухлядки для засобів для прання. - Перевірте, чи ковпачок для засобу для полоскання встановлено належним чином. - У разі використання гранульованого засобу для прання перемикач засобів для прання має бути у верхньому положенні. - Вийміть ковпачок для засобу для полоскання й почистьте шухлядку для засобів для прання.

Проблема	Дії
Пральна машина сильно вібрає чи шумить.	- Перевірте, чи машину встановлено на рівній, твердій і не ковзкій підлозі. Якщо підлога не рівна, вирівняйте машину, відрегулювавши ніжки. - Упевніться, що транспортувальні болти знято. - Перевірте, чи пральна машина не торкається інших предметів. - Перевірте, чи білизну завантажено рівномірно. - Під час звичайної роботи двигун машини може шуміти. - Спецодяг і одяг із металевими прикрасами може створювати шум під час прання. Це нормально. - Шум можуть створювати деякі металеві предмети, наприклад монети. Після прання вийміть ці предмети з барабана чи фільтра. - Перерозподіліть завантаженої білизну. Якщо потрібно випрати лише одну річ (наприклад, халат чи джинси), результат віджимання може бути незадовільним, і на дисплеї з'явиться повідомлення «Рівномірно розподіліть речі й перезапустіть цикл».
Машина не зливає воду та (або) не віджимает речі.	- Перевірте по всій довжині зливної системи, чи не загнутий зливний шланг. У разі виникнення проблем зі зливом води зверніться в центр обслуговування. - Перевірте, чи фільтр для сміття не заблоковано. - Закрийте дверцята, а тоді натисніть і втримуйте ▷ . З міркувань безпеки барабан пральної машини не обертатиметься й не віджиматиме речі, якщо дверцята відчинені. - Перевірте, чи не замерз або чи не засмічений зливний шланг. - Упевніться, що зливний шланг під'єднано до незасміченої системи зливання води. - Якщо до пральної машини не подається належне живлення, вона тимчасово не зливатиме воду або не віджиматиме білизну. Щойно до машини буде подано достатнє живлення, вона знову працюватиме належним чином. - Упевніться, що зливний шланг правильно розміщений (залежно від типу під'єднання). - Почистьте фільтр для сміття, оскільки він може бути засмічений.

Усунення несправностей

Проблема	Дії
Не відкриваються дверцята.	- Натисніть і втримуйте▷ , щоб зупинити роботу пральної машини. - Потрібно трішки почекати, щоб механізм блокування дверей вимкнувся. - Дверцята можна відкрити лише через 3 хвилини після зупинки або вимкнення пральної машини. - Упевніться, що всю воду з барабана злило. - Дверцята можуть не відкриватися, якщо в барабані залишається вода. Злийте воду з барабана та відкрийте дверцята вручну. - Упевніться, що індикатор функції блокування дверцят вимкнено. Індикатор функції блокування дверцят згасне після того, як із пральної машини буде злито воду.
Утворюється надто багато піни.	- Перевірте, чи використовується належний тип засобу для прання відповідно до рекомендацій. - Використовуйте високоефективний засіб для прання для запобігання утворенню надмірної піни. - Зменшуйте кількість засобу для прання за таких умов: якщо вода м'яка, для невеликих завантажень чи для прання речей із незначними забрудненнями. - Не рекомендується використання засобів для прання, які не є високоефективними.
Неможливо додати додатковий засіб для прання.	Перевірте кількість засобу для прання й кондиціонера та чи не перевищено обмеження щодо максимальної їх кількості.
Машина зупиняється.	- Вставте кабель живлення в розетку з електричним струмом. - Перевірте запобіжник або ввімкніть автоматичний вимикач. - Закрийте дверцята, а потім натисніть і втримуйте кнопку▷ , щоб запустити пральну машину. З міркувань безпеки барабан пральної машини не обертатиметься й не віджиматиме речі, якщо дверцята відчинені. - Перед тим як пральна машина почне заповнюватися водою, вона кілька разів клацне, перевіряючи блокування дверцят, і виконає швидкий злив води. - Можливо, це пауза в циклі чи період замочування. Трохи зачекайте. Можливо, пральна машина запуститься. - Перевірте, чи не забився сітчастий фільтр між шлангом подачі води й водопровідним краном. Періодично чистьте сітчастий фільтр. - Якщо до пральної машини не подається належне живлення, вона тимчасово не зливатиме воду або не віджиматиме білизну. Щойно до машини буде подано достатнє живлення, вона знову працюватиме належним чином.

Проблема	Дії
Машина наповнюється водою невідповідної температури.	- Повністю відкрийте обидва водопровідні крани. - Перевірте, чи правильно вибрано температуру. - Перевірте, чи шланги під'єднано до відповідних кранів. Промийте водопроводи. - Упевніться, що водонагрівач налаштовано на режим подачі води з-під крана з температурою щонайменше 49 °C. Також перевірте ємність нагрівача води та швидкість відновлення. - Від'єднайте шланги й почистьте сітчастий фільтр. Сітчастий фільтр може бути засмічений. - Поки пральна машина наповнюється водою, температура води може змінюватися, оскільки функція автоматичного контролю температури перевіряє температуру води, що подається. Це нормально. - Поки пральна машина наповнюється водою, можна помітити, як крізь диспенсер проходить лише гаряча та (або) лише холодна вода, коли вибрано прання в холодній чи гарячій воді. Це нормально для функції автоматичного контролю температури, оскільки пральна машина визначає температуру води.
У кінці циклу прання білизна надто волога.	- Використовуйте високу або надвисоку швидкість відтискання. - Використовуйте високоефективний пральний засіб для запобігання утворенню надмірної піни. - Завантажено замало білизни. Якщо завантажити замало білизни (одну чи дві речі), вона може нерівномірно розподілятися в барабані й відтискатися неповністю. - Перевірте, чи не перекручений або чи не засмічений зливний шланг.
Витік води.	- Перевірте, чи дверцята щільно закриті. - Перевірте щільність усіх з'єднань шлангів. - Перевірте, чи кінець зливного шланга належним чином установлено та припасовано до системи зливу. - Уникайте перенавантаження пральної машини. - Використовуйте високоефективний засіб для прання для запобігання утворенню надмірної піни. - Перевірте зливний шланг. - Упевніться, що кінець зливного шланга не виведено на підлогу. - Перевірте, чи не засмічений зливний шланг. - Перевірте, чи не застрягло щось між дверцятами й мембраною дверцят. - Якщо щось застрягло між дверцятами й мембраною дверцят, це може призвести до витікання води або пошкодження мембрани.

Усунення несправностей

Проблема	Дії
Залишається неприємний запах.	• Надмірна піна збирається в заглибленнях і може викликати неприємні запахи. • Для дезінфікування періодично запускайте цикл очищення. • Чистьте ущільнювач дверцят (мембрану). • Після завершення циклу очищення висухіть внутрішню частину машини.
Не видно бульбашок (лише для моделей із функцією утворення бульбашок).	• Якщо в барабані занадто багато речей, ви можете не помітити бульбашки. • Якщо білизна сильно забруднена, бульбашки можуть не утворюватися.
На екрані відображається сповіщення про відкритий диспенсер.	• Перевірте, чи належним чином закрито шухлядку для засобів для прання. - Відкрийте шухлядку для засобів для прання й знову закрийте її. Упевніться, що вона закрита належним чином.
Збільшений час прання.	• Фактичний час прання може відрізнитися від розрахункового часу, який спочатку відображався на панелі керування під час вибору режиму.
Плями на одязі.	• Не лийте пом'якшувач для тканин безпосередньо на одяг. Нанесення безпосередньо на одяг може призвести до утворення плям (як-от жирні плями чи бруд, що в'ївся), які буде складно усунути.

Якщо проблему не вдається усунути, зверніться в центр обслуговування. Номер центру обслуговування вказано на етикетці на пральній машині.

Інформаційні коди

У разі несправностей у роботі пральної машини на екрані з'являється інформаційний код. Перегляньте таблицю нижче й спробуйте вирішити проблему.

Код	Дії
Очистьте фільтр зливу	Не зливається вода. - Перевірте, чи не замерз або чи не засмічений зливний шланг. - Упевніться, що зливний шланг правильно розміщений (залежно від типу під'єднання). - Почистьте фільтр для сміття, оскільки він може бути засмічений. - Перевірте по всій довжині зливної системи, чи не загнугий зливний шланг. - Якщо інформаційний код не зникає, зверніться в службу підтримки клієнтів.
Перевірте крани подачі води й перезапустіть цикл	Не подається вода. - Перевірте, чи крани подачі води відкриті. - Перевірте, чи не засмічені шланги подачі води. - Перевірте, чи не замерзли крани подачі води. - Перевірте, чи в машині достатній тиск води під час прання. - Перевірте, чи належним чином підключені крани подачі холодної та гарячої води. - Почистьте сітчастий фільтр, оскільки він може бути засмічений. - Після появи інформаційного коду всі кнопки блокуються на 3 хвилини. - Коли відображається повідомлення «Перевірте крани подачі води й перезапустіть цикл», пральна машина зливає воду протягом 3 хвилин. У цей час кнопка Power (Живлення) буде неактивною.
Правильно підключіть шланг подачі гарячої / холодної води	Упевніться, що шланг подачі холодної води надійно під'єднаний до крана подачі холодної води. Якщо він під'єднаний до крана подачі гарячої води, у деяких режимах білизна може деформуватись.
Рівномірно розподіліть речі й перезапустіть цикл	Не працює функція віджиму. - Упевніться, що білизна рівномірно розподілена. - Перевірте, чи машину встановлено на рівну стійку поверхню. - Перерозподіліть завантажену білизну. Якщо потрібно випрати лише одну річ (наприклад, халат чи джинси), результат віджимання може бути незадовільним, і на дисплеї з'явиться повідомлення «Рівномірно розподіліть речі й перезапустіть цикл».
Закрийте дверцята пральної машини й повторіть спробу	Пральна машина використовується з відкритими дверцятами. - Перевірте, чи дверцята щільно закриті. - Перевірте, чи не застрягли у дверцятах речі.

Усунення несправностей

Код	Дії
OC	Перелив води. - Перезапустіть машину після відтискання. - Якщо інформаційний код не зникає, зверніться в місцевий центр обслуговування Samsung.
LC, LC1	Перевірте зливний шланг. - Упевніться, що кінець зливного шланга не виведено на підлогу. - Перевірте, чи не засмічений зливний шланг. - Якщо інформаційний код не зникає, зверніться в службу підтримки клієнтів.
3C	Перевірте, чи справний двигун барабана. - Спробуйте перезапустити цикл. - Якщо інформаційний код не зникає, зверніться в службу підтримки клієнтів.
3CP	Слід перевірити електронну систему керування. - Спробуйте перезапустити цикл. - Якщо інформаційний код не зникає, зверніться в службу підтримки клієнтів.
UC	Перевірте, чи справний двигун пульсатора. - Перевірте, чи живлення подається належним чином. - Якщо інформаційний код не зникає, зверніться в службу підтримки клієнтів.
	Виявлено низьку напругу. - Упевніться, що кабель живлення підключено до розетки. - Якщо інформаційний код не зникає, зверніться в службу підтримки клієнтів.
HC	Перевірка нагрівання води до високої температури. Якщо інформаційний код не зникає, зверніться в службу підтримки клієнтів.
1C	Датчик рівня води не працює належним чином. - Вимкніть машину й перезапустіть цикл. - Якщо інформаційний код не зникає, зверніться в службу підтримки клієнтів.
AC	Перевірка з'єднання між основною та вторинними друкованими платами. - Вимкніть машину й перезапустіть цикл. - Якщо інформаційний код не зникає, зверніться в службу підтримки клієнтів.
8C	Датчик мікроелектромеханічних систем не працює належним чином. - Вимкніть машину й перезапустіть цикл. - Якщо інформаційний код не зникає, зверніться в службу підтримки клієнтів.

Код	Дії
AC6	Перевірте з'єднання між основною друкованою платою та друкованою платою інвертора. - Залежно від стану пристрій може автоматично повернутися до звичайної роботи. - Вимкніть машину й перезапустіть цикл. - Якщо інформаційний код не зникає, зверніться в службу підтримки клієнтів.
DC1	Функція блокування / розблокування головних дверцят не працює належним чином. - Вимкніть машину й перезапустіть цикл. - Якщо інформаційний код не зникає, зверніться в службу підтримки клієнтів.

Якщо будь-який інформаційний код продовжує з'являтися на екрані й надалі, зверніться в місцевий центр обслуговування Samsung.

Технічні характеристики

Таблиця символів догляду за тканинами

Подані в таблиці символи служать указівками щодо догляду за одягом. На етикетках з указівками щодо догляду за одягом зображені символи сушки, відбілювання, сушки та прасування або хімічистки, якщо потрібно. Використання цих символів забезпечує узгодженість подання інформації вітчизняними та іноземними виробниками одягу. Дотримуйтеся вказівок на етикетці, щоб збільшити строк служби одягу та уникнути проблем із пранням.

Прання

	Звичайне прання за 95 °С.
	Звичайне прання за 60 °С.
	Делікатне прання за 60 °С.
	Звичайне прання за 40 °С.
	Делікатне прання за 40 °С.
	Дуже делікатне прання за 40 °С.
	Звичайне прання за 30 °С.
	Делікатне прання за 30 °С.
	Дуже делікатне прання за 30 °С.
	Ручне прання.
	Не прати.

ПРИМІТКА

Числами на цебрі позначаються максимальні значення температури прання в градусах Цельсія, які не слід перевищувати.

Відбілювання

	Дозволяється вибілювати будь-яким засобом.
	Дозволяється тільки кисневе відбілювання.
	Не відбілювати.

Сушіння

	Сушіння в барабані / звичайна температура / максимальна температура на виході 80 °С.
	Сушіння в барабані / нижча температура / максимальна температура на виході 60 °С.
	Не можна сушити в сушарці
	Сушіння в підвішеному положенні.
	Сушіння виробу у вертикальному положенні без віджиму.
	Сушіння виробу в горизонтальному положенні.
	Сушіння виробу в горизонтальному положенні без віджиму.
	Сушіння в підвішеному положенні в тіні.
	Сушіння виробу у вертикальному положенні без віджиму в тіні.
	Сушіння виробу в горизонтальному положенні в тіні.
	Сушіння виробу в горизонтальному положенні без віджиму в тіні.

ПРИМІТКА

- Точками позначається рівень сушіння в сушильній машині.
- Лініями позначається тип і місце сушіння.

Прасування

	Прасування за максимальної температури підшви праски 200 °C.
	Прасування за максимальної температури підшви праски 150 °C.
	Прасування за максимальної температури підшви праски 110 °C. Будьте обережні під час використання парових прасок (прасування без використання пари).
	Не прасувати.

ПРИМІТКА

Точками позначаються діапазони температур прасування (з регулятором, парові, дорожні праски та прасувальні машини).

Професійний догляд

	Професійна хімчистка в перхлоретилені та/або вуглеводні (важкі бензини) у нормальному режимі.
	Професійна хімчистка в перхлоретилені та/або вуглеводні (важкі бензини) у делікатному режимі.
	Професійна хімчистка у вуглеводні (важкі бензини) у нормальному режимі.
	Професійна хімчистка у вуглеводні (важкі бензини) у делікатному режимі.
	Не можна застосовувати хімчистку.

	Професійна мокра чистка.
	Делікатна професійна мокра чистка.
	Дуже делікатна професійна мокра чистка.
	Не можна використовувати мокру чистку.

ПРИМІТКА

- Літерами в колі позначаються розчинники (P, F), використовувані під час хімчистки або мокрої чистки (W).
- Як правило, лінією під символом позначається більш делікатна обробка (наприклад, делікатний режим для слабкозабрудненої білизни). Подвійною лінією позначається особливо делікатний рівень обробки.

Технічні характеристики

Захист навколишнього середовища

- Цей виріб виготовлено з матеріалів, які підлягають повторній переробці. Утилізуючи цей виріб, дотримуйтесь місцевих норм з утилізації. Відріжте кабель живлення, щоб пристрій неможливо було під'єднати до мережі. Зніміть кришку, щоб діти й тварини не могли залізти та застрягнути всередині пристрою.
- Не перевищуйте кількість засобу для прання, указану виробником засобу.
- Використовуйте засоби для усунення плям і відбілювачі перед пранням лише тоді, коли це справді необхідно.
- Заощаджуйте воду й енергію, виконуючи прання з повним завантаженням машини (об'єм залежить від вибраної програми).

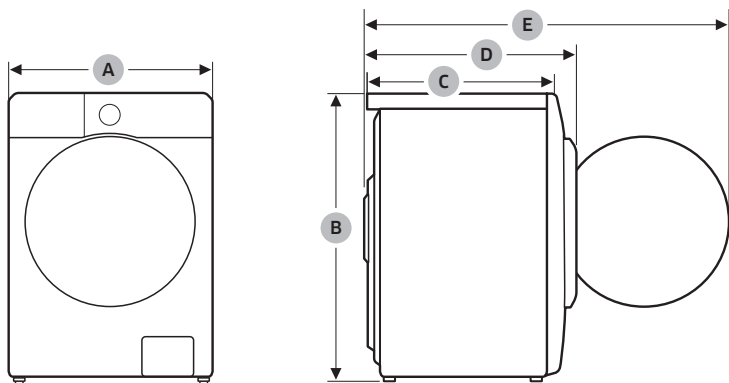
Гарантія на запасні частини

Ми гарантуємо, що наведені далі запасні частини будуть доступними для фахівців із ремонту й кінцевих користувачів протягом щонайменше 10 років після випуску останнього виробу такої моделі на ринок.

- Дверцята, завіси дверцят, ущільнювачі дверцят, інші ущільнювачі, механізм блокування дверцят і зовнішні пластикові деталі на кшталт диспенсера для пральних засобів.
- Перелічені частини можна придбати на вказаній нижче веб-сторінці.
 - <http://www.samsung.com/support>

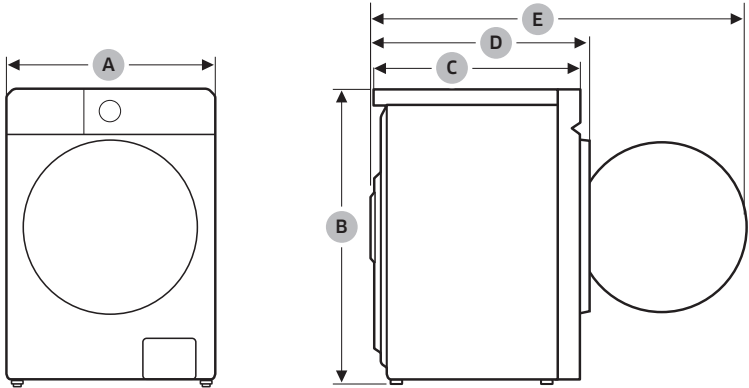
Технічний опис

Зірочки «*» позначають модель та означають будь-яку цифру (0–9) або літеру (A–Z).



Тип		Пральна машина з переднім завантаженням	
Модель		WD1*DG6****	WD9*DG6****
Розміри	A (ширина)	600 мм	
	B (висота)	850 мм	
	C (глибина)	600 мм	
	D	633 мм	
	E	1070 мм	
Тиск води		50–1000 кПа	
Маса нетто		76,0 кг (WD**D****9***, WD**D****8***, WD**D****7***, WD**D****6***, WD**D****5***, WD**D****4***) 74,0 кг (WD**D****3***, WD**D****2***, WD**D****1***, WD**D****0***)	
Максимальна вага завантаження		Прання й віджим	11,0 кг 9,0 кг
		Сушіння	6,0 кг
Енергоспоживання	Прання й нагрівання	220–240 В змінного струму / 50 Гц	1900–2300 Вт
	Сушіння		1600–1900 Вт
Швидкість обертання барабана під час віджиму		1400 об/хв	

Технічні характеристики



Тип		Пральна машина з переднім завантаженням	
Модель		WD1*DB8***** WD1*DB7*****	WD9*DB8***** WD9*DB7*****
Розміри	A (ширина)	600 мм	
	B (висота)	850 мм	
	C (глибина)	600 мм	
	D	622 мм	
	E	1070 мм	
Тиск води		50–1000 кПа	
Маса нетто		77,0 кг	
Максимальна вага завантаження		Прання й віджим	11,0 кг 9,0 кг
		Сушіння	6,0 кг
Енергоспоживання	Прання й нагрівання	220–240 В змінного струму / 50 Гц	1900–2300 Вт
	Сушіння		1600–1900 Вт
Швидкість обертання барабана під час віджиму		1400 об/хв	

ПРИМІТКА

- Дизайн і технічні характеристики виробу можуть бути змінені без попередження з метою вдосконалення пристрою.
- Зазначені тут розміри можуть дещо відрізнятися від фактичних через різницю в способі вимірювання.

Використовувати за призначенням в нормальних умовах
 Рекомендований період: 7 років
 Виробник залишає за собою право змінювати дизайн та специфікації без попереднього повідомлення

Довідкова інформація (відповідно до Регламенту ЄС 2019/2023)

Модель	Режими	Вага (кг)	Час виконання програми (Г:ХХ)	Споживання енергії (кВт•год / цикл)	Споживання води (л/цикл)	Максимальна температура (°C)	Залишок вологи (%)	Швидкість обертання в режимі віджиму (об/хв)
WD**D*****	Есо 40-60	11	4:00	1,004	95,4	33	53,9	1400
		5,5	3:00	0,487	59,2	27	53,9	1400
		3	2:50	0,196	30,8	22	53,9	1400
	Бавовна 20 °C	11	3:59	0,336	132,0	20	50,0	1400
	Бавовна 60 °C	11	2:32	1,390	132,0	60	50,0	1400
	Бавовна 60 °C+ Замочування в піні	11	3:02	2,170	147,0	60	50,0	1400
	Синтетика 40 °C	4	2:59	0,735	58,0	40	33,0	1200
	Швидке прання 15'	2	0:15	0,015	41,0	15	105,0	800

- Значення, наведені для всіх інших програм, окрім Есо 40-60 і циклу прання й сушіння, є приблизними.
- Наведені тут значення можуть відрізнятися від фактичної тривалості залежно від тиску / жорсткості / температури води, типу / кількості / ступеня забрудненості білизни, типу / кількості засобу для прання, параметрів живлення й вибраних додаткових функцій.

Інформація EPREL

Щоб отримати доступ до інформації про маркування енергоефективності даного виробу в Європейському реєстрі маркування енергоефективності товарів (European Product Registry for Energy Labelling, EPREL), завітайте на веб-сторінку https://eprel.ec.europa.eu/qg/*****, де ***** – реєстраційний номер виробу в EPREL. Реєстраційний номер можна знайти на фірмовій етикетці виробу.

SAMSUNG

Виробник:

Samsung Electronics Co., Ltd. ("Самсунг Електронікс Ко., Лтд.") Республіка Корея, 129, Самсунг-Ро, Енгтонг-Гу, Сувон, Кьонги-до, 16677, Республіка Корея

Імпортер в Україні:

ТОВ «Самсунг Електронікс Україна Компані», 01032, м. Київ, вул. Льва Толстого, 57, приймає претензії, скарги та пропозиції від споживачів, забезпечує виконання гарантійних зобов'язань виробника і організацію технічного обслуговування виробу.

МАЄТЕ ЗАПИТАННЯ АБО ЗАУВАЖЕННЯ?

КРАЇНА	ТЕЛЕФОН	ВЕБСАЙТ
UKRAINE	0-800-502-000	www.samsung.com/ua/support
MOLDOVA	+373-22-667-400	www.samsung.com/ua/support/moldova

Mașină de spălat

Manual de utilizare

WD**DG***/WD**DB**

SAMSUNG

Cuprins

Informații privind siguranța	4
Ce trebuie să știți despre instrucțiunile de siguranță	4
Simboluri importante de siguranță	4
Instrucțiuni importante privind siguranța	5
Avertizări extrem de importante privind instalarea	8
Atenționări privind instalarea	9
Avertizări extrem de importante privind utilizarea	10
Atenționări privind utilizarea	11
Avertizări extrem de importante privind curățarea	14
Instrucțiuni referitoare la marcajul DEEE	15
Instalare	16
Ce este inclus	16
Cerințe de instalare	18
Instalare pas cu pas	20
Înainte de a începe	30
Setup inițial	30
Indicații pentru rufe	31
Recomandare detergent	34
Indicații privind sertarul pentru detergent	35
Operațiuni	39
Panou de comandă	39
Operarea unui ciclu	42
Informații generale despre cicluri	43
Opțiuni/Funcții suplimentare	47
Setări/Funcții sistem	51
Funcții speciale	55
SmartThings	56
Anunț Open Source	57
Întreținere	58
Curățare tambur+	58
Evacuare de urgență	59
Curățarea	60
Dezghetarea mașinii de spălat	64
Pregătirea pentru perioade lungi de neutilizare	64

Depanare	65
Aspecte de verificat	65
Codurile de informare	69
 Specificații tehnice	 72
Diagramă cu instrucțiuni privind îngrijirea materialelor textile	72
Protejarea mediului	74
Garanția pentru piesele de schimb	74
Fișă de specificații	74

Informații privind siguranța

Felicitări pentru noua dumneavoastră mașină de spălat Samsung. Acest manual conține informații importante despre instalarea, utilizarea și întreținerea aparatului dvs. Vă rugăm să citiți acest manual pentru a profita de toate avantajele și caracteristicile mașinii dumneavoastră de spălat.

Ce trebuie să știți despre instrucțiunile de siguranță

Citiți cu atenție acest manual pentru a vă asigura că știți să acționați în siguranță și eficient numeroasele caracteristici și funcții ale noului dumneavoastră aparat. Păstrați manualul într-o locație sigură din apropierea aparatului pentru consultări ulterioare. Utilizați acest aparat exclusiv în scopul pentru care a fost conceput, potrivit instrucțiunilor cuprinse în prezentul manual.

Avertismentele și instrucțiunile importante privind siguranța cuprinse în prezentul manual nu acoperă toate condițiile și situațiile care pot apărea. Este responsabilitatea dumneavoastră să vă folosiți simțul practic și să dați dovadă de atenție și grijă la instalarea, întreținerea și utilizarea mașinii dumneavoastră de spălat.

Deoarece următoarele instrucțiuni de utilizare acoperă diferite modele, caracteristicile mașinii dumneavoastră de spălat pot fi puțin diferite față de cele descrise în acest manual și este posibil să nu se aplice toate semnele de avertizare. Dacă aveți întrebări sau nelămuriri, contactați cel mai apropiat centru de service sau căutați asistență și informații online pe site-ul www.samsung.com.

Simboluri importante de siguranță

Semnificațiile pictogramelor și semnelor din acest manual:

AVERTISMENT

Pericole sau acțiuni riscante care pot provoca **vătămări corporale grave sau decesul și/sau daune materiale**.

ATENȚIE

Pericole sau acțiuni riscante, care pot provoca **vătămări corporale și/sau daune materiale**.

NOTĂ

Indică faptul că există un risc de vătămare corporală sau de deteriorare a bunurilor.

Citiți instrucțiunile

Aceste semne de avertizare au rolul de a preveni vătămarea corporală a dvs. și a persoanelor din apropiere.

Respectați-le întocmai.

După ce citiți acest manual, păstrați-l într-un loc sigur, pentru consultări ulterioare.

Citiți toate instrucțiunile înainte de a utiliza aparatul.

La fel ca în cazul oricărui aparat electric cu componente în mișcare, există posibilitatea apariției unor pericole. Pentru a utiliza în siguranță acest aparat, familiarizați-vă cu modul acestuia de funcționare și utilizați-l cu atenție.

Instrucțiuni importante privind siguranța

AVERTISMENT

Pentru a reduce riscurile de incendiu, de electrocutare sau de vătămări corporale în timpul utilizării aparatului, respectați aceste instrucțiuni de bază referitoare la siguranță, inclusiv următoarele:

1. Acest echipament nu este destinat utilizării de către persoanele (inclusiv copiii) cu capacități fizice, senzoriale sau mentale reduse sau de către persoanele fără experiență și cunoștințe, cu excepția cazului în care sunt supravegheate sau instruite corespunzător de către persoana responsabilă pentru siguranța lor cu privire la utilizarea echipamentului.
2. **Pentru utilizare în Europa:** Acest dispozitiv poate fi utilizat de copiii cu vârsta de peste 8 ani și de către persoanele cu capacități psihice, senzoriale sau mentale reduse, sau lipsite de experiență și cunoștințe, dacă au fost supravegheate sau instruite cu privire la utilizarea dispozitivului în siguranță și înțeleg pericolele implicate. Copiii nu trebuie să se joace cu aparatul. Operațiunile de curățare și de întreținere de către utilizator nu trebuie să fie realizate de către copii fără a fi supravegheați.
3. Copiii trebuie să fie supravegheați pentru a fi împiedicați să se joace cu aparatul.
4. În cazul în care cablul de alimentare este deteriorat, acesta trebuie înlocuit de către producător, de către agentul de service al acestuia sau de către o persoană cu calificare similară, pentru a evita riscurile.
5. Utilizați seturile noi de furtunuri furnizate împreună cu aparatul; nu reutilizați seturile vechi de furtunuri.

Informații privind siguranța

6. În cazul aparatelor cu orificii pentru ventilație la bază, asigurați-vă că acestea nu sunt obstrucționate de covor;
7. **Pentru utilizare în Europa:** Copiii cu vârsta sub 3 ani nu trebuie să aibă acces la aparat decât dacă sunt supravegheați permanent.
8. **ATENȚIE:** Pentru a putea evita pericolele legate de resetarea involuntară a siguranței termice, acest aparat nu trebuie alimentat printr-un dispozitiv extern de comutare, cum ar fi un cronometru sau conectat la un circuit care este în mod obișnuit pornit și oprit de utilități.
9. Uscătorul nu trebuie utilizat dacă au fost utilizate pentru curățare produse chimice de tip industrial.
10. Săculețul de scame trebuie curățat frecvent, dacă este cazul.
11. Trebuie să evitați acumularea scamelor în jurul uscătorului. (nu se aplică pentru aparatele cu ventilație spre exteriorul clădirii)
12. Trebuie asigurată o ventilație corespunzătoare pentru a evita întoarcerea în încăpere a gazelor provenite de la aparate care ard alți combustibili, inclusiv cu foc deschis.
13. Nu utilizați uscătorul pentru articole care nu au fost spălate.
14. Articolele care au fost murdărite cu substanțe cum ar fi uleiul de gătit, acetona, alcoolul, benzina, kerosenul, soluțiile de îndepărtare a petelor, terebentina, substanțele pe bază de ceară și cele pentru îndepărtarea acestora trebuie spălate în apă fierbinte, cu o cantitate suplimentară de detergent, înainte de a fi uscate în uscător.

-
15. Articolele cum arfi spuma poliuretanică (spuma de latex), căștile pentru duș, textilele rezistente la apă, articolele cu dublură de cauciuc și hainele sau pernele cu spumă poliuretanică nu trebuie uscate în uscător.
 16. Balsamurile de rufe sau alte produse similare trebuie utilizate așa cum se specifică în instrucțiunile pentru balsamul de rufe.
 17. Ultimul ciclu al uscătorului se desfășoară fără căldură (ciclul de răcire), pentru a se asigura că articolele vor ajunge la o temperatură care să nu provoace deteriorarea acestora.
 18. Scoateți din buzunare toate obiectele, cum arfi brichetele și chibriturile.
 19. **AVERTISMENT:** Nu opriți niciodată uscătorul înainte de finalizarea ciclului de uscare, decât dacă toate articolele sunt scoase și întinse imediat, pentru a disipa căldura.
 20. Aerul nu trebuie evacuat printr-o țeava de evacuare care este utilizată pentru fumul evacuat provenit de la aparatele care ard gaze sau alți combustibili.
 21. Aparatul nu trebuie instalat în spatele unei uși care poate fi blocată, al unei uși glisante sau cu balama pe partea opusă față de cea a uscătorului, astfel încât deschiderea completă a ușii uscătorului să fie restricționată.
 22. **AVERTISMENT:** Aparatul nu trebuie alimentat printr-un dispozitiv extern de comutare, cum arfi un cronometru, sau conectat la un circuit care este pornit și oprit în mod obișnuit de utilități.

Informații privind siguranța

23. Acest aparat este destinat utilizării numai pentru activitățile casnice și nu este destinat utilizării în următoarele cazuri:

- zonele pentru personal din bucătăriile spațiilor comerciale, birourilor sau altor medii de lucru;
- ferme;
- de către clienți în hoteluri, moteluri și alte medii de tip rezidențial;
- în unități de cazare, cu mic dejun inclus;
- în zone de uz comun în blocurile de apartamente sau în spălătorii.

Avertizări extrem de importante privind instalarea

AVERTISMENT

Acest aparat trebuie să fie instalat de către un tehnician calificat sau de către o companie specializată.

- Nerespectarea acestei cerințe poate conduce la electrocutare, la incendiu, la explozie, la probleme cu aparatul sau la vătămare corporală.

Acest aparat este greu. Aveți grijă la ridicarea sa.

Conectați ferm cablul de alimentare la o priză de perete care respectă specificațiile locale privind energia electrică. Utilizați priza numai pentru acest aparat și nu utilizați un prelungitor.

- Utilizarea prizei de perete pentru mai multe aparate folosind un cablu prelungitor cu mai multe prize sau prelungind cablul de alimentare poate conduce la electrocutare sau la incendiu.
- Asigurați-vă că tensiunea, frecvența și curentul de alimentare respectă specificațiile produsului. Nerespectarea acestei instrucțiuni poate duce la electrocutare sau la incendiu.

Îndepărtați în mod regulat orice substanțe străine, precum praf sau apă, de pe terminalele ștecherului și de pe punctele de contact, utilizând o cârpă uscată.

- Deconectați ștecherul cablului de alimentare și curățați-l cu o lavetă uscată.
- Nerespectarea acestei instrucțiuni poate duce la electrocutare sau la incendiu.

Conectați ștecherul cablului de alimentare la o priză de perete astfel încât cablul să fie îndreptat spre podea.

- Dacă introduceți ștecherul în priză în direcția opusă, firele electrice din interiorul cablului se pot deteriora, ceea ce poate duce la electrocutare sau incendiu.

Nu lăsați materialele de ambalat la îndemâna copiilor, deoarece pot fi periculoase.

- Dacă un copil își pune o pungă peste cap, se poate sufoca.

În cazul în care aparatul, ștecherul sau cablul de alimentare este deteriorat, contactați cel mai apropiat centru de service.

Acest aparat trebuie să fie împământat corect.



Nu împământați aparatul la o conductă de gaze, la o conductă de apă din plastic sau la cablul de telefonie.

- Acest lucru poate duce la electrocutare, incendiu, explozie sau probleme cu aparatul.
- Nu conectați niciodată cablul de alimentare la o priză care nu dispune de împământare corespunzătoare și asigurați-vă că sunt respectate reglementările naționale și regionale.

Nu instalați acest aparat în apropierea unui radiator sau a altor materiale inflamabile.

Nu instalați acest aparat într-un loc cu umezeală, ulei sau praf sau într-un loc expus direct la lumina soarelui sau la apă (ploaie).

Nu instalați acest aparat într-un loc expus la temperaturi scăzute.

- Dacă îngheață, țevile se pot sparge.

Nu instalați aparatul într-un loc în care se pot produce scurgeri de gaze.

- Acest lucru poate provoca electrocutări sau incendii.

Nu folosiți un transformator.

- Acest lucru poate provoca electrocutări sau incendii.

Nu utilizați un ștecher deteriorat, un cablu deteriorat sau o priză de perete desprinsă.

- Acest lucru poate provoca electrocutări sau incendii.

Nu trageți și nu îndoiți excesiv cablul de alimentare.

Nu răsușiți și nu înnoțați cablul de alimentare.

Nu agățați cablul de alimentare de un obiect metalic, nu așezați un obiect greu peste acesta, nu introduceți cablul de alimentare printre obiecte și nu îl împingeți în spațiul din spatele aparatului.

- Acest lucru poate provoca electrocutări sau incendii.

Nu trageți de cablul de alimentare când deconectați ștecherul.

- Deconectați ștecherul cablului de alimentare ținând de ștecher.
- Nerespectarea acestei instrucțiuni poate duce la electrocutare sau la incendiu.

Acest aparat trebuie poziționat astfel încât ștecherul, robinetele de alimentare cu apă și conductele de scurgere să poată fi accesate cu ușurință.

Vă rugăm să aveți în vedere faptul că în urma reparației efectuate de către un furnizor de servicii neautorizat, reparației efectuate de dumneavoastră sau a oricărei intervenții non-profesionale asupra produsului, Samsung nu este responsabilă pentru nicio deteriorare a aparatului, orice vătămare sau orice altă problemă de siguranță a acestuia cauzată de orice încercare de reparare a dispozitivului care nu respectă cu atenție aceste instrucțiuni de reparație și întreținere. Orice deteriorare a produsului cauzată de încercarea de a repara produsul de către orice altă persoană decât un furnizor de servicii certificat Samsung, nu va fi acoperită de garanție.

Atenționări privind instalarea

ATENȚIE

Acest aparat trebuie poziționat astfel încât ștecherul cablului de alimentare să fie ușor de accesat.

- Nerespectarea acestei cerințe poate conduce la electrocutare sau incendiu din cauza pierderilor electrice.



Informații privind siguranța

Instalați aparatul pe o podea rezistentă, plană, care îi poate susține greutatea.

- Nerespectarea acestei cerințe poate conduce la vibrații anormale, deplasare, zgomete sau probleme cu aparatul.

Avertizări extrem de importante privind utilizarea

AVERTISMENT

Dacă echipamentul este inundat, opriți imediat alimentarea cu apă și curent electric și contactați cel mai apropiat centru de service.

- Nu atingeți ștecherul cablului de alimentare cu mâinile ude.
- Nerespectarea acestei instrucțiuni poate conduce la electrocutare.

Dacă aparatul generează un zgomet neobișnuit, un miros de ars sau fum, deconectați imediat cablul de alimentare și contactați cel mai apropiat centru de service.

- Nerespectarea acestei instrucțiuni poate duce la electrocutare sau la incendiu.

În cazul unor scurgeri de gaze (precum propan, gaz petrolier lichefiat etc.), aerisiți imediat, fără să atingeți ștecherul cablului de alimentare. Nu atingeți aparatul sau cablul de alimentare.

- Nu folosiți un ventilator.
- O scânteie poate provoca o explozie sau un incendiu.

Îndepărtați mânerul ușii mașinii de spălat înainte de a arunca aparatul.

- În cazul blocării în interiorul aparatului, copiii se pot sufoca.

Asigurați-vă că îndepărtați ambalajul (materialul spongios, polistirenul extrudat) de la baza mașinii de spălat înainte de utilizarea acesteia.

Nu spălați articole contaminate cu benzină, kerosen, benzen, diluant, alcool sau alte substanțe inflamabile sau explozibile.

- Acest lucru poate conduce la electrocutare, incendiu sau explozie.

Nu deschideți ușa mașinii de spălat cu forța în timpul funcționării acesteia (spălare la temperatură ridicată/uscare/centrifugare).

- Apa care se scurge din mașina de spălat poate cauza arsuri sau poate face podeaua alunecoasă. Aceasta poate conduce la vătămare.
- Deschiderea forțată a ușii poate conduce la deteriorarea aparatului sau la vătămare.

Nu atingeți ștecherul cablului de alimentare cu mâinile ude.

- Vă puteți electrocuta.

Nu opriți aparatul prin scoaterea din priză a cablului de alimentare în timpul funcționării.

- Reintroducerea cablului de alimentare în priza de perete poate provoca o scânteie și poate conduce la electrocutare sau incendiu.

Nu lăsați copiii să intre în sau să se urce pe aparat.

- Aceasta poate conduce la electrocutare, arsuri sau vătămare.

Nu puneți mâna sub mașina de spălat.

- Vă puteți răni mâna cu piesele rotative sau ascuțite (metal sau plastic etc.).



Nu deconectați aparatul de la priză trăgând de cablul de alimentare. Apucați întotdeauna bine ștecherul și trageți-l din priză printr-o mișcare în linie dreaptă.

- Deteriorările cablului de alimentare pot duce la scurtcircuite, incendii și/sau electrocutări.

Nu încercați să reparați, să dezasamblați sau să modificați singur aparatul.

- Nu utilizați o altă siguranță (precum cupru, sârmă de oțel etc.) decât siguranța standard.
- Dacă trebuie să reparați sau să reinstalați aparatul, contactați cel mai apropiat centru de service.
- Nerespectarea acestei instrucțiuni poate conduce la electrocutare, la incendiu, la probleme cu aparatul sau la vătămare corporală.

În cazul în care furtunul de alimentare cu apă se desprinde de la robinetul de apă și inundă aparatul, deconectați cablul de alimentare.

- Nerespectarea acestei instrucțiuni poate duce la electrocutare sau la incendiu.

Deconectați cablul de alimentare când aparatul nu este utilizat pentru perioade îndelungate de timp sau în timpul unei furtuni cu tunete și fulgere.

- Nerespectarea acestei instrucțiuni poate duce la electrocutare sau la incendiu.

Dacă în aparat pătrund substanțe străine, scoateți cablul de alimentare din priză și contactați cel mai apropiat Serviciu de asistență pentru clienți Samsung.

- Acest lucru poate provoca electrocutări sau incendii.

Nu lăsați copiii (sau animalele de casă) să se joace în sau pe mașina de spălat. Ușa mașinii de spălat nu se deschide cu ușurință din interior, iar copiii se pot răni grav în cazul în care sunt blocați înăuntru.

Atenționări privind utilizarea

ATENȚIE

Când mașina de spălat este contaminată cu o substanță străină, precum detergent, murdărie, resturi alimentare etc., deconectați cablul de alimentare și curățați mașina de spălat o cârpă umedă și moale.

- Nerespectarea acestei instrucțiuni poate conduce la decolorare, deformare, deteriorare sau rugină.

Geamul din partea frontală se poate sparge în urma unui impact puternic. Fiți atenți la acesta când utilizați mașina de spălat.

- Dacă geamul se sparge, poate provoca vătămări.

Deschideți încet robinetul de apă după o perioadă lungă de neutilizare, după o avarie a alimentării cu apă sau la reconectarea furtunului de alimentare cu apă.

- Presiunea aerului din furtunul de alimentare cu apă sau din țeava de apă poate provoca deteriorarea unei piese din aparat sau scurgeri de apă.

Dacă are loc o eroare de scurgere în timpul funcționării, verificați dacă există o problemă de scurgere.

- Dacă mașina de spălat este utilizată în timp ce este inundată din cauza unei probleme de scurgere, există pericolul de electrocutare sau incendiu.

Introduceți complet rufele murdare în mașina de spălat, astfel încât acestea să nu se prindă în ușă.

- Dacă rufele se prind în ușă, acestea sau mașina de spălat se pot deteriora sau pot apărea scurgeri de apă.



Informații privind siguranța

Opriți alimentarea cu apă atunci când nu utilizați mașina de spălat.

- Asigurați-vă că șuruburile de pe conectorul furtunului de alimentare cu apă sunt strânse corespunzător.

Aveți grijă ca garnitura din cauciuc și sticla ușii frontale să nu fie contaminate cu o substanță străină (de exemplu, reziduuri, fibre, păr etc.).

- Dacă în ușă este prinsă o substanță străină sau ușa nu este închisă complet, pot apărea scurgeri de apă.

Deschideți robinetul de apă și verificați strângerea corespunzătoare a conectorului furtunului de alimentare cu apă înainte de utilizarea aparatului. Asigurați-vă, de asemenea, că nu există scurgeri de apă.

- Dacă șuruburile sau conectorul furtunului de alimentare cu apă sunt slăbite, pot apărea scurgeri de apă.

Aparatul pe care l-ați achiziționat este destinat exclusiv uzului casnic.

Utilizarea în scopuri profesionale se consideră o utilizare greșită a aparatului. În acest caz, aparatul nu va fi acoperit de garanția standard furnizată de Samsung, iar producătorul nu poate fi făcut răspunzător pentru funcționări necorespunzătoare sau pentru defecțiuni cauzate de o astfel de utilizare greșită.

Nu vă așezați pe aparat și nu plasați obiecte (precum rufe, lumânări aprinse, țigări aprinse, veselă, substanțe chimice, obiecte metalice etc.) pe aparat.

- În caz contrar, se poate ajunge la electrocutare, la incendiu, la probleme cu aparatul sau la vătămare corporală.

Nu pulverizați materiale volatile (ex. insecticid) pe suprafața aparatului.

- În afară de faptul că sunt nocive pentru sănătate, acestea pot provoca electrocutări, incendii sau probleme cu aparatul.

Nu așezați în apropierea mașinii de spălat obiecte care generează câmpuri electromagnetice.

- Acesta poate conduce la vătămare din cauza funcționării necorespunzătoare.

Apa evacuată în timpul ciclului de uscare sau de spălare la temperatură ridicată este fierbinte. Nu atingeți apa.

- Vă puteți provoca arsuri sau leziuni.

Timpul de scurgere poate varia în funcție de temperatura apei. Dacă temperatura apei este prea mare, procesul de scurgere începe după răcirea apei.

Nu spălați, centrifugați sau uscați huse de scaun, covorașe sau articole impermeabile (*) dacă aparatul dumneavoastră nu are un ciclu special pentru spălarea acestora.

(*): Lenjerie de pat din lână, pelerine de ploaie, veste de pescuit, pantaloni de schi, saci de dormit, chiloței de suport pentru scutece, costume de baie și huse de mașină, motocicletă și bicicletă etc.

- Nu spălați covorașe groase sau dure, chiar dacă indicatorul mașinii de spălat se află la programul de îngrijire. Aceasta poate provoca rănire sau deteriorarea mașinii de spălat, pereților, podelei sau articolelor din cauza vibrațiilor anormale.
- Nu spălați pături sau preșuri cu întăritură de cauciuc. Întăritura de cauciuc se poate desprinde și se poate lipi de interiorul tamburului, cauzând defecțiuni, precum probleme de evacuare.

Nu folosiți mașina de spălat când sertarul pentru detergent este scos.

- Aceasta poate provoca electrocutare sau vătămare din cauza scurgerilor de apă.

Nu atingeți interiorul tamburului în timpul uscării sau imediat după aceea, deoarece este fierbinte.

- Există pericolul de arsuri.



Sticla ușii se înfierbântă în timpul spălării și uscării. Prin urmare, nu atingeți sticla ușii.

De asemenea, nu lăsați copiii să se joace în jurul mașinii de spălat sau nu-i lăsați să atingă sticla ușii.

- Există pericolul de arsuri.

Nu introduceți mâna în sertarul pentru detergent.

- Aceasta poate provoca vătămări, deoarece există pericolul prinderii mâinii în dispozitivul de introducere a detergentului.

Scoateți ghidajul pentru detergent lichid (numai pentru modelele aplicabile) atunci când folosiți detergent pudră.

- În caz contrar, se poate scurge apă prin partea din față a sertarului pentru detergent.

Nu introduceți niciun fel de obiect (cum ar fi pantofi, deșeuri alimentare, animale) în afară de rufe în mașina de spălat.

- Aceasta poate provoca deteriorarea mașinii de spălat sau rănirea gravă și decesul în cazul animalelor de casă din cauza vibrațiilor anormale.

Nu apăsați butoanele cu ajutorul unor obiecte ascuțite, cum ar fi ace, cuțite, unghii etc.

- Aceasta poate conduce la electrocutare sau la vătămare corporală.

Nu spălați rufe contaminate cu uleiuri, creme sau loțiuni care se găsesc de obicei în magazinele de îngrijire a pielii sau în clinicile de masaj.

- Aceasta poate provoca deformarea garniturii din cauciuc și determina scurgeri de apă.

Nu lăsați obiecte metalice, cum ar fi ace de siguranță, agrafe de păr sau înălțător în tambur perioade îndelungate de timp.

- Aceasta poate provoca ruginirea tamburului.
- Dacă începe să apară rugină pe suprafața tamburului, aplicați un agent de curățare (neutru) pe suprafață și utilizați un burete pentru a o îndepărta. Nu utilizați niciodată o perie de sârmă.

Nu utilizați detergenți pentru spălare chimică direct și nu spălați, clătiți sau centrifugați rufe contaminate cu detergent pentru spălare chimică.

- Aceasta poate provoca combustia spontană sau aprinderea din cauza căldurii generate de oxidarea uleiului.

Nu utilizați apa din dispozitivele de răcire/încălzire a apei.

- Aceasta poate provoca defecțiuni ale mașinii de spălat.

Nu utilizați săpun natural de mâini la mașina de spălat.

- Dacă acesta se întărește și se acumulează în mașina de spălat, pot rezulta probleme cu aparatul, decolorare, rugină sau mirosuri neplăcute.

Introduceți șosetele și sutienele în plasa de spălat și spălați-le împreună cu celelalte rufe.

Nu spălați rufe mari precum lenjeria de pat în plasa de spălat.

- Nerespectarea acestei instrucțiuni poate provoca răniri din cauza vibrațiilor anormale.

Nu utilizați detergent întărit.

- Dacă acesta se acumulează în mașina de spălat, poate provoca scurgeri de apă.



Informații privind siguranța

Asigurați-vă că buzunarele tuturor articolelor de îmbrăcăminte care urmează să fie spălate sunt goale.

- Obiectele dure sau ascuțite, cum ar fi monedele, acele de siguranță, cuiele, șuruburile sau pietrele pot provoca deteriorări grave ale aparatului.

Nu spălați haine cu cataramă, nasturi mari sau alte elemente metalice grele.

Sortați rufe în funcție de culoare pe baza rezistenței culorilor și selectați ciclul recomandat, temperatura apei și funcțiile suplimentare.

- Acest lucru poate provoca decolorarea sau deteriorarea materialului.

Aveți grijă să nu lăsați copii să își prindă degetele în ușa atunci când o închideți.

- În caz contrar, există pericolul de rănire.

Pentru a evita apariția mirosurilor neplăcute și a mucegaiului, lăsați ușa deschisă după un ciclu de spălare, pentru a permite uscarea tamburului.

Pentru a evita acumularea de calcar, lăsați sertarul pentru detergent deschis după un ciclu de spălare și uscați-l pe interior.

Avertizări extrem de importante privind curățarea

AVERTISMENT

Nu curățați aparatul pulverizând apă direct pe acesta.

Nu utilizați agenți de curățare acizici, foarte concentrați.

Nu folosiți benzen, diluant sau alcool pentru a curăța aparatul.

- Acest lucru poate conduce la decolorare, deformare, deteriorare, electrocutare sau incendiu.

Înainte de curățare sau de efectuarea operațiilor de întreținere, deconectați aparatul de la priza de perete.

- Nerespectarea acestei instrucțiuni poate duce la electrocutare sau la incendiu.

Instrucțiuni referitoare la marcajul DEEE



Cum se elimină corect acest produs (Deșeuri de echipamente electrice și electronice)

(Aplicabil în țări cu sisteme de colectare separate)

Acest simbol de pe produs, accesorii și documentație indică faptul că produsul și accesoriiile sale electronice (încărcător, căști, cablu USB) nu trebuie eliminate împreună cu alte deșeuri menajere la finalul duratei lor de utilizare. Dat fiind că eliminarea necontrolată a deșeurilor poate dăuna mediului înconjurător sau sănătății umane, vă rugăm să separați aceste articole de alte tipuri de deșeuri și să le reciclați în mod responsabil, promovând astfel reutilizarea durabilă a resurselor materiale.

Utilizatorii casnici trebuie să-l contacteze pe distribuitorul care le-a vândut produsul sau să se intereseze la autoritățile locale unde și cum pot să ducă aceste articole pentru a fi reciclate în mod ecologic.

Utilizatorii comerciali trebuie să-și contacteze furnizorul și să consulte termenii și condițiile din contractul de achiziție. Acest produs și accesoriiile sale electronice nu trebuie eliminate împreună cu alte deșeuri comerciale.

Pentru informații referitoare la angajamentele de mediu ale Samsung și obligațiile de reglementare pentru produse, de exemplu REACH, vizitați pagina noastră de sustenabilitate disponibilă la www.samsung.com

Eliminarea la deșeuri a produsului în Franța



FR
**Cet appareil
et ses accessoires
se recyclent**

**REPRISE
À LA LIVRAISON**


OU

**À DÉPOSER
EN MAGASIN**


OU

**À DÉPOSER
EN DÉCHÈTERIE**


Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !

FR
**ÉLÉMENTS
D'EMBALLAGE
+ LIVRET
+ FEUILLE**



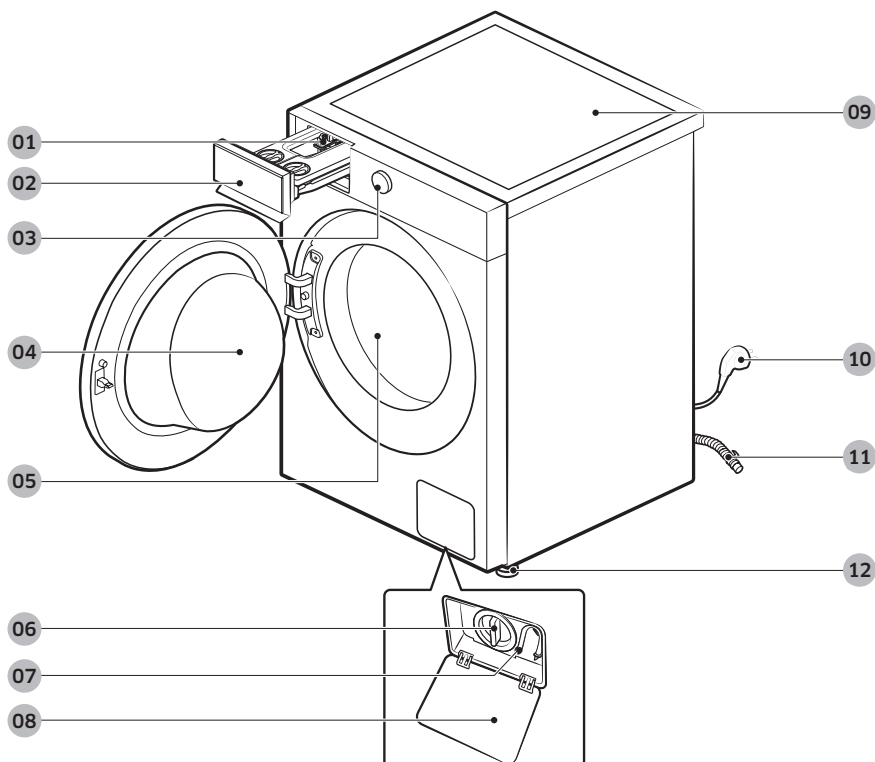
Séparez les éléments avant de trier

Instalare

Urmați cu atenție aceste instrucțiuni pentru a asigura instalarea corespunzătoare a mașinii de spălat și pentru a preveni accidentele în timpul spălatului.

Ce este inclus

Asigurați-vă că sunt incluse toate piesele în ambalajul produsului. Dacă aveți probleme cu mașina de spălat sau cu piesele, contactați un centru de clienți Samsung local sau distribuitorul.



01 Mâner de eliberare

02 Sertar pentru detergent

03 Panou de comandă

04 Ușă

05 Tambur

06 Filtru de scame

07 Tub de golire de urgență

08 Ușiță filtru

09 Blat

10 Ștecher cablu de alimentare

11 Furtun de evacuare

12 Piciorușe de reglare la nivel

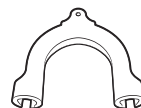
* Designul sertarului și/sau al mânerului diferă în funcție de model.



Cheie fixă



Capace de șuruburi



Ghidaj pentru furtun



Furtun de alimentare cu apă rece



Furtun de alimentare cu apă caldă



Element care fixează capacul



Supapă de reținere

NOTĂ

- Cheie fixă: Pentru îndepărtarea bolțurilor de transport și aducerea la nivel a mașinii de spălat.
- Capace de șuruburi: Pentru acoperirea orificiilor după îndepărtarea bolțurilor de transport. Numărul de capace pentru orificiile șuruburilor depinde de model.
- Ghidaj pentru furtun: Pentru suspendarea furtunului de evacuare în țeava de scurgere sau în chiuvetă.
- Furtun de alimentare cu apă rece/caldă: Pentru furnizarea apei în mașina de spălat. (Furtunul de alimentare cu apă caldă este doar pentru anumite modele.)
- Supapă de reținere: Disponibilă doar la anumite modele.

Instalare

Cerințe de instalare

Alimentarea electrică și împământarea

- Utilizați un circuit separat destinat special pentru mașina de spălat.
- Nu îndepărtați și nu modificați știftul de împământare al cablului de alimentare, pentru a reduce riscul de pericol electric.
- Folosiți cablul de împământare suplimentar furnizat cu acest aparat dacă nu există un orificiu pentru știftul de împământare în priza de alimentare.

Pentru a asigura o împământare corespunzătoare, mașina de spălat este prevăzută cu un cablu de alimentare cu ștecher cu trei pini, pentru utilizarea cu o priză instalată corect și cu împământare.

Consultați-vă cu un electrician calificat sau cu un tehnician de service dacă nu sunteți sigur în legătură cu împământarea.

Nu modificați ștecherul furnizat. Dacă acesta nu se potrivește cu priza, apelați la un electrician calificat, care să instaleze o priză corespunzătoare.

⚠️ AVERTISMENT

- NU utilizați un cablu prelungitor.
- Utilizați numai cablul de alimentare furnizat împreună cu mașina de spălat.
- NU legați niciodată firul de împământare la conducte de plastic, țevi de gaz sau conducte de apă caldă.
- Conductorii de împământare conectați greșit pot provoca electrocutare.

Alimentarea cu apă

Presiunea corectă a apei pentru această mașină de spălat este între 50 kPa și 1000 kPa. Presiunea apei de mai puțin de 50 kPa poate face ca robinetul de apă să nu se închidă complet, sau este posibil să dureze mai mult umplerea tamburului, ceea ce poate duce la oprirea mașinii de spălat. Robinetele de apă nu trebuie să se afle la o distanță mai mare de 120 cm de partea posterioară a mașinii de spălat, pentru ca furtunurile de alimentare furnizate să ajungă până la mașina de spălat.

Pentru a reduce riscul de scurgeri:

- Asigurați-vă că robinetele de apă sunt ușor accesibile.
- Închideți robinetele de apă când mașina de spălat nu este în uz.
- Verificați cu regularitate eventualele scurgeri la garniturile furtunului de admisie a apei.

⚠️ ATENȚIE

Înainte de a utiliza prima dată mașina de spălat, verificați toate racordurile de la supapa pentru apă și robinete pentru a detecta eventualele scurgeri.

Evacuarea apei

Samsung recomandă o înălțime a conductei fixe de 60-90 cm. Furtunul de evacuare trebuie să fie conectat cu clema la conducta fixă, iar conducta fixă trebuie să acopere complet furtunul de evacuare.

Amplasarea mașinii de spălat

Pentru performanțe optime, mașina de spălat trebuie să fie instalată pe o pardoseală solidă. Pardoselile din lemn pot necesita ranforsări pentru a minimiza vibrațiile și/sau încărcăturile neuniforme. Mochetele și suprafețele din gresie moale nu opun o rezistență adecvată la vibrații și pot provoca deplasarea ușoară a mașinii de spălat în timpul ciclului de centrifugare.

ATENȚIE

NU instalați mașina de spălat pe o platformă sau pe o structură cu susținere slabă.

Temperatura apei

Nu instalați mașina de spălat în zone în care apa poate îngheța, deoarece mașina de spălat reține întotdeauna o cantitate mică de apă în supape, în pompe și în furtunuri. Apa înghețată rămasă în piesele de racordare poate deteriora curelele, pompa și alte componente ale mașinii de spălat.

Instalarea în nișe

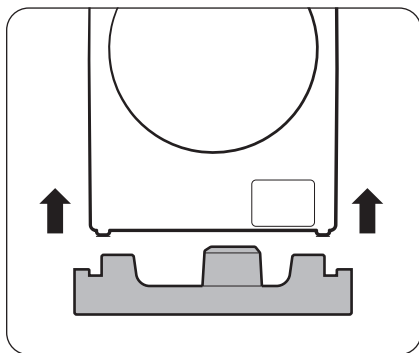
Distanțele minime pentru funcționare stabilă:

În lateral	25 mm
Sus	25 mm
Partea din spate	50 mm
În față	550 mm

În cazul în care mașina de spălat este instalată în același loc cu un uscător, partea frontală a nișei trebuie să aibă un orificiu de aerisire neobstrucționat de cel puțin 550 mm. Mașina de spălat în sine nu necesită un orificiu special de aerisire.

Instalare

Instalare pas cu pas



NOTĂ

La despachetarea mașinii de spălat, ridicați mașina de spălat de pe baza de spumă. Asigurați-vă că îndepărtați suportul pentru tambur din partea de jos a mașinii de spălat.

PASUL 1 Alegeți un loc de instalare

Cerințe privind locul de instalare:

- Suprafață solidă și orizontală, fără mochete sau pardoseli care ar putea obstrucționa ventilarea
- Fără expunere directă la soare
- Spațiu suficient pentru ventilare și cablare
- Temperatura ambiantă este întotdeauna mai mare decât punctul de îngheț (0 °C)
- Fără expunere la surse de căldură

NOTĂ

- Pentru a preveni vibrațiile excesive în timpul funcționării mașinii de spălat, trebuie să luați în calcul stabilitatea înainte de orice altceva.
- Instalați mașina dvs. de spălat pe o podea solidă și la același nivel.
- Nu instalați mașina dvs. de spălat pe suprafețe moi sau covoare.
- În cazul în care instalați mașina dvs. de spălat pe o podea de lemn, montați un panou din lemn cu rezistență la apă (grosime de min. 1,18 in. / 30 mm) pe podea. De asemenea, recomandăm instalarea mașinii dvs. de spălat într-un colț, pe podeaua de lemn.

PASUL 2 Îndepărtați bolțurile de transport

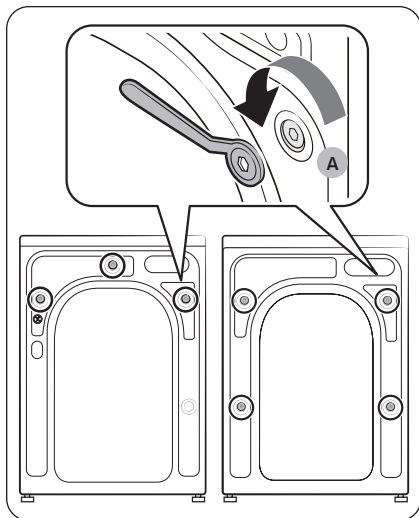
Îndepărtați ambalajele produsului și scoateți toate bolțurile de transport.

NOTĂ

Numărul de bolțuri de transport poate fi diferit, în funcție de model.

AVERTISMENT

- Ambalajele pot fi periculoase pentru copii. Nu lăsați ambalajele (pungi de plastic, polistiren etc.) la îndemâna copiilor.
- Pentru a evita să vă răniți, acoperiți orificiile cu capace după ce ați îndepărtat bolțurile de transport. Nu mutați mașina de spălat fără a monta în prealabil bolțurile de transport. Montați bolțurile de transport înainte de a muta mașina de spălat într-o altă locație. Păstrați bolțurile pentru transport într-un loc sigur pentru a le utiliza în viitor.

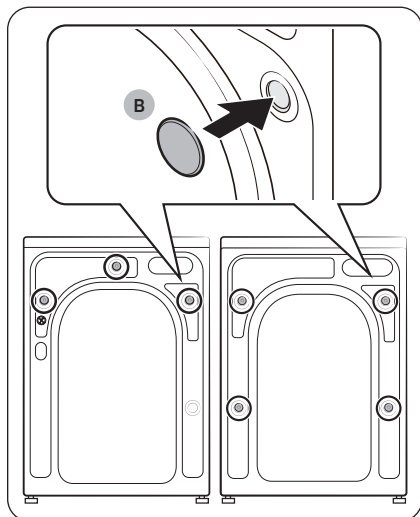


1. Localizați **bolțurile de transport (A)** în partea din spate a mașinii de spălat.
2. Utilizând cheia fixă furnizată, slăbiți toate bolțurile de transport rotindu-le în sens antiorar.

NOTĂ

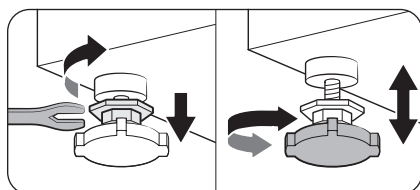
Trebuie să păstrați bolțurile de transport pentru a le utiliza în viitor.

Instalare

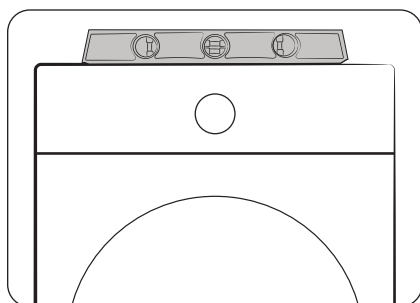


3. Introduceți **capacele pentru orificiile șuruburilor (B)** în orificii.

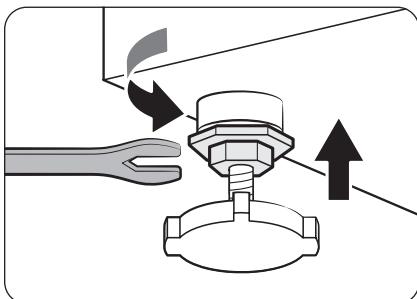
PASUL 3 Reglați picioarele de echilibrare



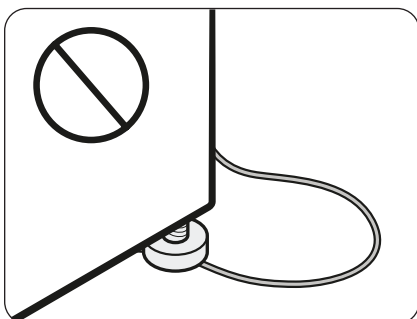
1. Împingeți ușor mașina de spălat în poziția dorită. Dacă forțați prea tare se pot deteriora picioarele de echilibrare.



2. Echilibrați mașina de spălat prin reglarea manuală a picioarelor de echilibrare.



3. Când finalizați echilibrarea, strângeți piulițele utilizând cheia.



⚠ ATENȚIE

Când instalați produsul, trebuie să vă asigurați că piciorușele de echilibrare nu apasă pe cordonul de alimentare cu energie electrică.

⚠ ATENȚIE

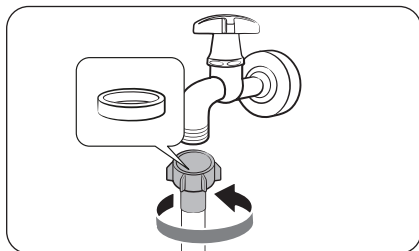
Asigurați-vă că piciorușele de echilibrare sunt așezate pe suprafața podelei astfel încât mașina de spălat să nu se deplaseze sau să producă zgomote din cauza vibrației. Apoi verificați dacă mașina de spălat se clatină. Dacă mașina de spălat se clatină, strângeți piulițele.

PASUL 4 Conectați furtunul de alimentare cu apă

Furtunul de alimentare cu apă oferit poate fi diferit, în funcție de model. Urmați instrucțiunile în funcție de furtunul de alimentare cu apă oferit.

Instalare

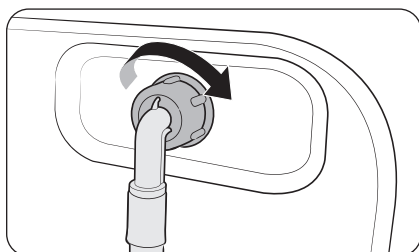
Conectarea la un robinet filetat



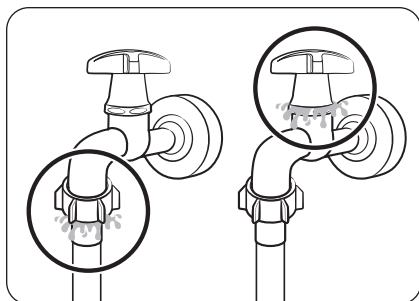
1. Conectați furtunul de alimentare cu apă la robinet și apoi rotiți-l spre dreapta pentru a strânge.

⚠ ATENȚIE

Înainte de conectarea furtunului de alimentare cu apă, asigurați-vă că se află în racordul furtunului o piuliță de cauciuc. Nu folosiți furtunul dacă piulița este deteriorată sau lipsește.



2. Racordați celălalt capăt al furtunului de alimentare cu apă la supapa de intrare a apei din partea din spate a mașinii de spălat și apoi răsușiți spre dreapta pentru a strânge.



3. Deschideți robinetul de apă încet și verificați dacă există scurgeri în jurul racordurilor. Dacă apar scurgeri de apă, repetați pașii 1 și 2.

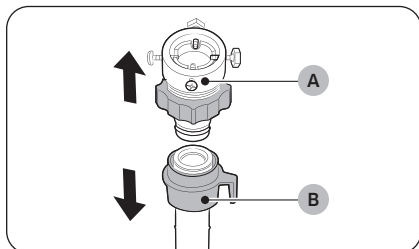
⚠ AVERTISMENT

Dacă apar scurgeri de apă, opriți funcționarea mașinii de spălat și deconectați-o de la sursa de alimentare electrică. Apoi, contactați un centru de service local Samsung, în cazul unei scurgeri de la furtunul de apă sau contactați un tehnician specializat în țevi, în cazul unei scurgeri de la robinetul de apă. În caz contrar, acest lucru poate provoca electrocutare.

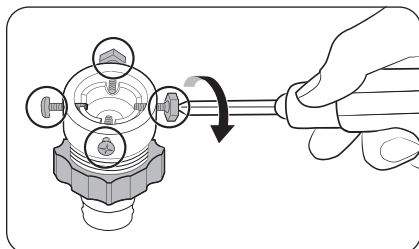
⚠ ATENȚIE

Nu întindeți forțat furtunul de alimentare cu apă. Dacă furtunul este prea scurt, înlocuiți-l cu un furtun de presiune înaltă mai lung.

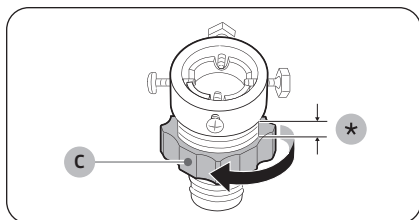
Conectarea la un robinet nefiletat



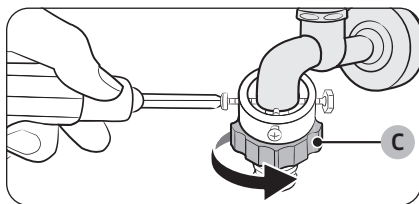
1. Îndepărtați adaptorul (A) de la furtunul de alimentare cu apă (B).



2. Utilizați o șurubelniță Phillips pentru a slăbi cele patru șuruburi de pe adaptor.

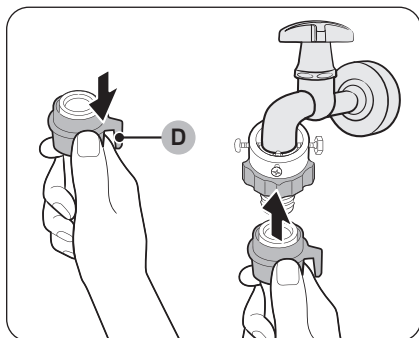


3. Țineți adaptorul și rotiți piesa (C) în direcția săgeții pentru a o slăbi cu 5 mm (*).



4. Introduceți adaptorul în robinet și apoi strângeți șuruburile în timp ce ridicați adaptorul.
5. Rotiți piesa (C) în direcția săgeții pentru a o strânge.

Instalare



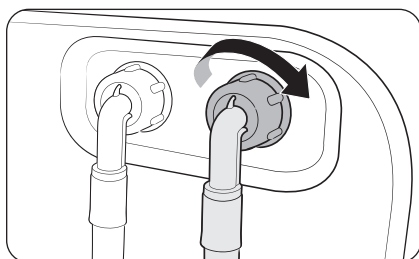
6. În timp ce trageți în jos de **piesa (D)** de pe furtunul de alimentare cu apă, conectați furtunul de alimentare cu apă la adaptor. Apoi, eliberați **piesa (D)**. Furtunul trebuie să facă un clic atunci când se potrivește în adaptor.

7. Pentru a finaliza conectarea furtunului de alimentare cu apă, consultați 2 și 3 din secțiunea „**Conectarea la un robinet filetat**”.

NOTĂ

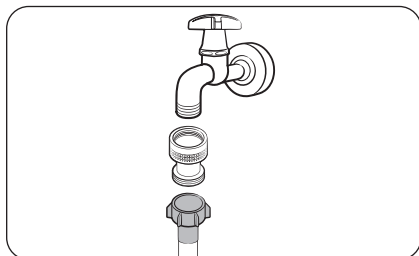
- După conectarea furtunului de apă la adaptor, trageți în jos furtunul de apă pentru a verifica dacă este racordat corect.
- Utilizați un tip de robinet obișnuit. În cazul în care robinetul are secțiune pătrată sau este prea mare, îndepărtați inelul distanțier înainte de a introduce robinetul în adaptor.

Pentru modelele cu admisie suplimentară pentru apă caldă:



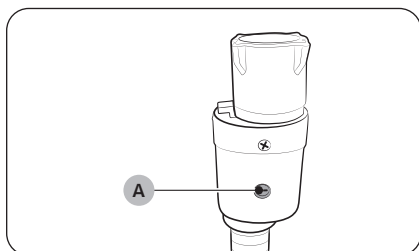
1. Racordați capătul roșu al furtunului de alimentare cu apă caldă la intrarea de alimentare cu apă caldă din partea din spate a mașinii.
2. Racordați celălalt capăt al furtunului de alimentare cu apă caldă la robinetul pentru apă caldă.

Supapă de verificare (numai la modelele aplicabile)



Înainte de a conecta furtunul de alimentare cu apă la un robinet de apă, conectați supapa de verificare furnizată la robinetul de apă, apoi conectați furtunul de alimentare cu apă.

Furtunul anti-inundație Aqua (numai pentru modelele aplicabile)



Furtunul anti-inundație Aqua avertizează utilizatorii când apare riscul de scurgeri de apă. Acesta detectează debitul apei și **indicatorul (A)** din centru devine roșu în caz de scurgere.

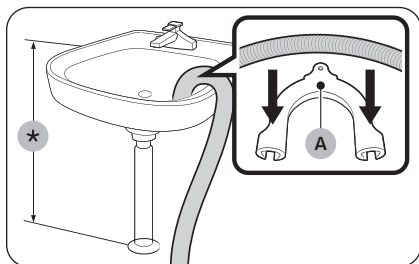
NOTĂ

Capătul furtunului anti-inundație Aqua trebuie montat la robinetul de apă, nu la mașina de spălat.

Instalare

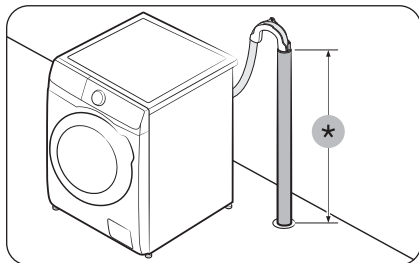
PASUL 5 Poziționați furtunul de evacuare

Furtunul de evacuare poate fi poziționat în trei moduri:



Peste marginea unei chiuvete

Furtunul de evacuare trebuie să se afle la o înălțime de 60-90 cm (*) față de podea. Pentru a menține capătul furtunului de evacuare îndoit, utilizați **ghidajul din plastic (A)** furnizat. Prindeți ghidajul pe perete utilizând un cârlig pentru a asigura evacuarea stabilă.



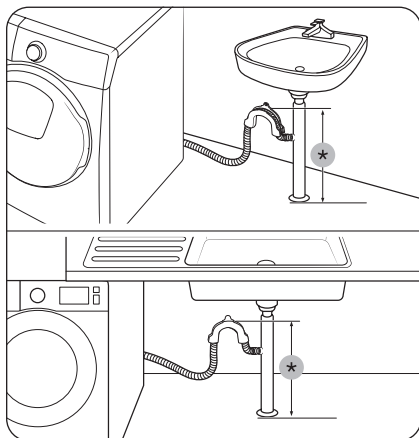
Într-o conductă de scurgere.

Înălțimea conductei de scurgere trebuie să fie între 60 și 90 cm (*). Este recomandat să utilizați o conductă verticală cu înălțime de 65 cm.

- Pentru a vă asigura că furtunul de evacuare rămâne pe poziție, utilizați ghidajul din plastic pentru furtun (consultați figura).
- Pentru a preveni scurgerea fluxului de apă în timpul evacuării, asigurați-vă că ați introdus furtunul de evacuare 15 cm în țeava de evacuare.
- Pentru a preveni deplasarea furtunului de evacuare, fixați ghidajul pentru furtun pe perete.

Cerințe privind conducta fixă:

- un diametru minim de 5 cm
- o capacitate minimă de transport de 60 litri pe minut



Într-o derivație a conductei de scurgere a chiuvetei

Conducta de scurgere trebuie să fie deasupra sifonului chiuvetei, astfel încât capătul furtunului să se afle la cel puțin 60 cm de sol.

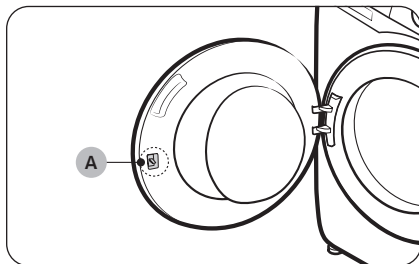
(*): 60 cm

⚠ ATENȚIE

Îndepărtați capacul de pe derivația țevii de scurgere înainte de a racorda țeava de scurgere la acesta.

PASUL 6 Pornire

Conectați cablul de alimentare la o priză electrică de perete care este corect clasificată, cu împământare și protejată de o siguranță sau de un disjuncteur. Apoi apăsați butonul  pentru a porni mașina de spălat.



📖 NOTĂ

Zăvorul ușii (mâner) (A) este proiectat din construcție pentru a fi ușor desprins, pentru a putea facilita introducerea zăvorului ușii în ușă.

📖 NOTĂ

Dacă ușa este blocată în timpul instalării, conectați cablul de alimentare și porniți alimentarea. Ușa se va debloca.

Înainte de a începe

NOTĂ

Înainte de a spăla rufele pentru prima dată, trebuie să parcurgeți un ciclu complet de spălare fără articole în tambur.

Setup inițial

- Când porniți mașina de spălat pentru prima dată, pe monitor va apărea procesul de setare inițial. Respectați instrucțiunile de pe ecran pentru a finaliza.
- Configurarea inițială nu se va mai repeta după ce ați finalizat procesul. Pentru a finaliza configurarea inițială, trebuie să derulați un ciclu de spălare cel puțin o dată.
- Setarea inițială include selectarea limbii, calibrarea și un tutorial scurt.
- Apăsați butonul  sau răsușiți **Butonul de navigare** pentru a trece la următorul ecran.

Lansați modul Calibrare

- Setarea inițială include procesul de calibrare care vine după selectarea limbii. Trebuie să realizați calibrarea înainte de utilizarea mașinii de spălat.
- Goliți tamburul și țineți apăsat butonul  pentru a porni calibrarea.
- Când calibrarea este finalizată, alimentarea cu energie electrică se oprește, iar apoi pornește automat.
- Dacă doriți să realizați calibrarea din nou, țineți apăsat butonul  timp de 3 secunde pentru a intra în **Setări/Funcții sistem** și selectați **Calibrare**.

Indicații pentru rufe

PASUL 1 Sortare

Sortați rufele după următoarele criterii:

- Eticheta cu indicații privind curățarea: Sortați rufele în categoriile: bumbac, fibre mixte, materiale sintetice, mătase, lână și viscoză.
- Culoare: Separați rufele albe de rufele colorate.
- Dimensiuni: Amestecarea articolelor de diferite dimensiuni în tambur îmbunătățește performanțele spălării.
- Sensibilitate: Spălați separat articolele delicate, cu ajutorul opțiunii Easy Iron (Ușor de călcat) pentru articole noi din lână pură, perdele și articole din mătase. Verificați etichetele de pe articole.

NOTĂ

Verificați eticheta de pe rufe și sortați-le în funcție de recomandările de pe aceasta înainte de a începe spălarea.

PASUL 2 Golirea buzunarelor

Goliți toate buzunarele articolelor vestimentare

- Obiectele de metal, precum monedele, acele și cataramele de pe haine pot deteriora celelalte articole puse la spălat, precum și tamburul.

Întoarceți articolele vestimentare cu butoanele și elementele de broderie la interior

- Dacă fermoarele pantalonilor sau ale jachetelor rămân deschise în timpul spălării, tamburul se poate deteriora. Fermoarele trebuie să fie închise și fixate cu o sfoară înainte de spălare.
- Îmbrăcămintea cu fire lungi se poate agăța de alte haine. Verificați dacă ați fixat firele înainte de a începe spălarea.

PASUL 3 Utilizarea unei plase pentru spălare

- Sutienele (care se pot spăla în mașina de spălat) trebuie să fie introduse într-o plasă pentru spălare. Elementele de metal ale sutienelor se pot rupe și pot deteriora alte rufe.
- Rufele mărunte, ușoare, cum ar fi șosetele, mănușile, ciorapii lungi și batistele, se pot prinde în jurul ușii. Introduceți-le într-o plasă fină de rufe.
- Nu spălați plasa de rufe singură, fără alte rufe. Aceasta poate cauza vibrații excesive, care pot deplasa mașina de spălat și cauza vătămări.

PASUL 4 Prespălare (dacă este necesar)

Selectați opțiunea Prespălare pentru ciclul selectat, dacă rufele sunt foarte murdare. Nu utilizați opțiunea Prespălare când detergentul este adăugat manual în cuvă.

Înainte de a începe

PASUL 5 Determinarea capacității de încărcare

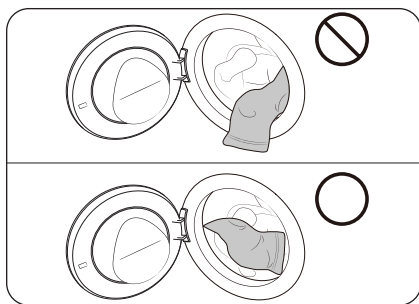
Nu supraîncărcați mașina de spălat. Supraîncărcarea poate duce la spălarea insuficientă a rufelor. Pentru capacitatea de încărcare în funcție de tipul de rufe, consultați pagina 43.

NOTĂ

Când spălați lenjerie de pat sau huse de pat, durata de spălare poate fi prelungită sau eficiența centrifugării poate fi diminuată. Pentru lenjerie de pat sau huse de pat, turația maximă recomandată a ciclului de centrifugare este de 800 rpm și capacitatea de încărcare este de 2,0 kg sau mai puțin.

ATENȚIE

- Încărcătura dezechilibrată poate reduce eficiența centrifugării.
- Asigurați-vă că rufele sunt introduse complet în cuvă și nu sunt prinse de ușa.
- Nu trântiți ușa. Închideți ușa ușor. În caz contrar, este posibil ca ușa să nu se închidă corespunzător.



ATENȚIE

Asigurați-vă că rufele sunt introduse complet în cuvă și nu sunt prinse de ușa.

PASUL 6 Utilizarea tipului corect de detergent

Tipul de detergent pe care trebuie să îl utilizați depinde de tipul țesăturii (bumbac, material sintetic, articole delicate, lână), culoare, temperatura de spălare și gradul de murdărire. Asigurați-vă că utilizați întotdeauna detergent special pentru mașina de spălat automată.

NOTĂ

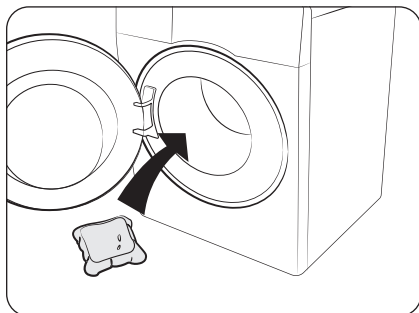
- Respectați recomandările producătorului detergentului, care țin cont de greutatea rufelor, de gradul de murdărire și de duritatea apei din zona dumneavoastră. Dacă aveți dubii în legătură cu duritatea apei, contactați societatea locală de distribuție a apei.
- Nu utilizați detergent care tinde să se întărească sau să se solidifice. Acest detergent poate rămâne după ciclul de limpezire, blocând evacuarea apei.

ATENȚIE

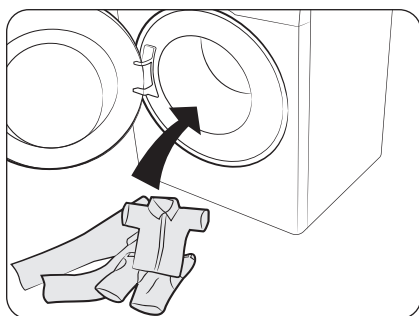
La spălarea articolelor din lână folosind ciclul de spălare Lână/Delicate, folosiți detergent destinat articolelor din lână. Detergentul pulbere poate rămâne pe rufe în timpul ciclului Lână/Delicate și le poate decolora.

Detergent de rufe tip capsule

Pentru a obține cele mai bune rezultate atunci când utilizați detergent de rufe tip capsule, urmați instrucțiunile de mai jos.



1. Așezați capsula pe fundul tamburului gol, spre partea din spate.



2. Așezați rufele în tambur peste capsulă.

⚠ ATENȚIE

În cazul ciclurilor cu apă rece sau a ciclurilor cu finalizare în mai puțin de o oră, capsula poate să rămână nedizolvată.

Înainte de a începe

Recomandare detergent

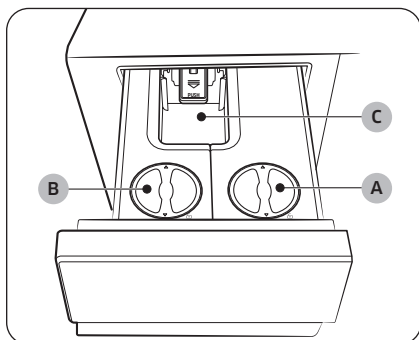
Recomandările se aplică pentru intervalele de temperatură indicate în graficul ciclului de spălare.

●	Recomandat	▲	Doar detergent lichid
–	Nerecomandat	△	Doar detergent pudră

Ciclu	Detergent			Temp. (°C)
	Universal	Articole delicate și din lână	Specialist	
Eco 40-60	●	-	-	-
Bumbac	●	-	-	Rece-Max.
Spălare AI (numai pentru modelele corespunzătoare)	●	-	-	40
Spălare rapidă 15'	●	-	-	Rece-40
Supervitează (numai pentru modelele corespunzătoare)	●	-	-	Rece-40
-Microfibre	●	-	-	Rece-40
Rece intens	●	-	-	Rece
Sintetice	●	-	-	Rece-60
Delicate	-	▲	-	Rece-40
Prosoape	●	-	-	Rece-Max.
Așternuturi	●	-	-	Rece-40
Camasi	●	-	-	Rece-60
Igienizare cu abur	●	-	-	Rece-Max.
Lână	-	▲	-	Rece-40
Haine outdoor	●	-	●	Rece-40
Colorate	●	-	-	Rece-40
Spalare silentioasa	●	-	-	Rece-40
Mixt (numai pentru modelele corespunzătoare)	●	-	-	Rece-40
Noros	●	-	-	Rece-60
Spălare+Usc.	●	-	-	-

Indicații privind sertarul pentru detergent

Cu opțiunea de dozare automată activată, mașina de spălat dozează o cantitate corespunzătoare de detergent sau balsam la fiecare încărcare. Consultați detaliile mai jos:



A. Dozator¹

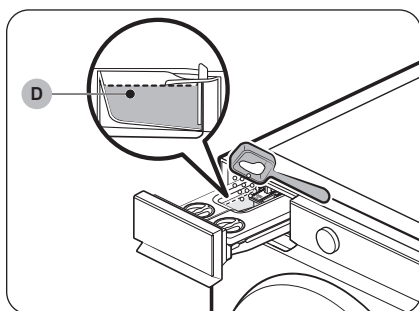
- În acest dozator puteți folosi doar detergent lichid.

B. Dozator²

- În acest dozator puteți folosi balsam de rufe lichid sau detergent lichid.
- Acest dozator este configurat pentru a doza implicit balsam de rufe. Puteți modifica setarea pentru a folosi acest dozator ca să dozați detergent. Pentru mai multe informații, consultați pagina 52.

C. Compartiment pentru detergent manual

- Puteți folosi acest compartiment pentru a adăuga cantitatea dorită de detergent lichid, detergent pudră sau balsam de rufe pentru un singur ciclu de spălare.
- Pentru a utiliza detergentul din acest compartiment, aveți grijă ca opțiunea de dozare automată să fie dezactivată. (Pentru informații suplimentare despre dezactivarea dozării automate, consultați pagina 48.



⚠ ATENȚIE

- Nu depășiți **linia max. (D)** când adăugați detergent în compartimentul pentru detergent manual. Acest lucru ar putea afecta în mod negativ rezultatul spălării.
- Nu utilizați agenți de curățare pentru curățarea tamburului. Reziduurile chimice din tambur deteriorează performanțele de spălare.

Înainte de a începe

⚠ ATENȚIE

- Nu utilizați mașina de spălat fără dozatorul **1** sau **2** în sertarul pentru detergent.
 - Dacă există o scurgere de apă, riscați să vă electrocuțați sau să vă accidentați.
- Nu utilizați următoarele tipuri de detergent în sertar.
 - Tableată, capsulă, sfere sau plase.
- Nu utilizați detergent/balsam de tip gel sau vâscos în sertarul pentru detergent deoarece este posibil să nu se scurgă bine.
 - Citiți instrucțiunile producătorului de detergent/balsam înainte de a utiliza produsul în mașina de spălat.
- Nu vă deplasați cu dozatorul scos din sertarul pentru detergent. Puneți dozatorul la loc.
 - În caz contrar, dozatorul se poate mișca și conținutul se poate revărsa.
- Goliți dozatoarele în sertarul pentru detergent înainte de a muta mașina de spălat pentru a nu se vărsa conținutul pe jos.
- Aveți grijă să nu stropiți cu balsam de rufe blatul sau panoul de control.

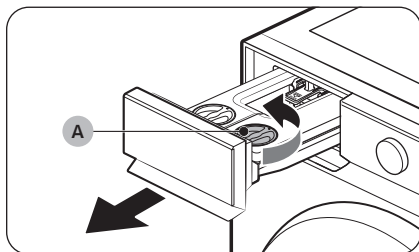
📖 NOTĂ

- Mesajul „**Închide dozatorul**” apare atunci când sertarul pentru detergent nu este complet închis. Închideți compartimentul pentru detergent înainte de pornirea mașinii de spălat.
- Dacă pe afișaj apare mesajul „**Reumpleți Dozatorul automat cu detergent**” „**Reumpleți Dozatorul automat cu balsam**” sau „**Reumpleți Dozatorul cu detergent și balsam**”, realimentați dozatorul corespunzător. Aceste mesaje de alertă sunt afișate o singură dată când mașina de spălat este pornită după ce detectează un compartiment pentru detergent/balsam gol.
- Detergentul/balsamul nu este dozat automat în ciclul Lână/Delicate. Pentru a doza detergent/balsam în ciclul Lână/Delicate, trebuie să setați manual nivelul de detergent/balsam.
- Pentru detergenți sau balsamuri speciale (pentru lână, haine pentru bebeluși, etc.), achiziționați dozatoare suplimentare și utilizați noile dozatoare exclusiv pentru detergenții sau balsamurile speciale.
- Poate fi dificil să deschideți sertarul pentru detergent folosind doar vârfurile degetelor. Prindeți ferm cu mâna mânerul sertarului pentru detergent și trageți pentru a-l deschide.
- Împingeți sertarul pentru detergent până la capăt pentru a-l închide. Când sertarul este închis corect, veți auzi un clic.
- Dacă vi se pare că parfumul balsamului este slab, setați cantitatea de intrare a balsamului la un nivel mai ridicat.
- Verificați deschiderile dozatoarelor, rotiți capacele pentru a le deschide, apoi umpleți-le cu detergent și balsam până la linia MAX.
- Nu utilizați un amestec de detergent și balsam.
- Păstrați întotdeauna dozatoarele cu capacul închis.

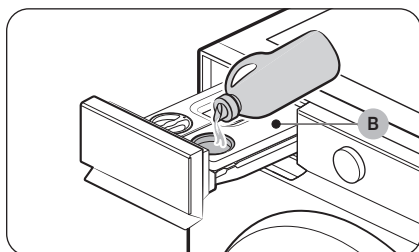
Pentru a pune agenți de spălare în dozatorul automat

📖 NOTĂ

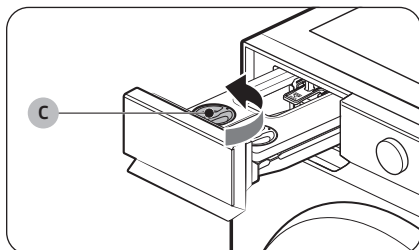
- Dacă pe afișaj apare mesajul „**Reumpleți Dozatorul automat cu detergent**” „**Reumpleți Dozatorul automat cu balsam**” sau „**Reumpleți Dozatorul cu detergent și balsam**”, realimentați dozatorul corespunzător.
- Dacă mesajul de alertă privind reumplerea nu dispăre după ce reumpleți dozatorul, opriți și porniți mașina de spălat sau deschideți sertarul pentru detergent și mențineți-l deschis mai mult de 3 secunde, apoi închideți-l.
 - Mașina de spălat va începe să detecteze detergentul sau balsamul adăugat.
 - Timpul de detectare poate varia în funcție de tipul detergentului sau balsamului.



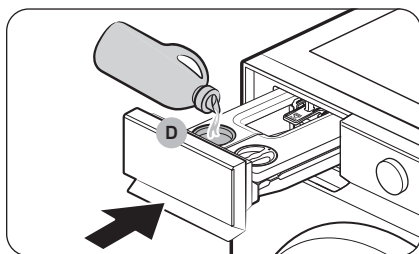
1. Trageți sertarul pentru detergent pentru a se deschide.
2. Rotiți **capacul dozatorului 1 (A)** în sens antiorar pentru a-l deschide.



3. Adăugați o cantitate corespunzătoare de detergent în **dozatorul 1 (B)**.
 - După ce ați terminat, puneți capacul la loc și rotiți-l în sens orar pentru a se închide.



4. Rotiți **capacul dozatorului 2 (C)** în sens antiorar pentru a-l deschide.



5. Adăugați o cantitate corespunzătoare de balsam sau detergent în **dozator 2 (D)**.
 - După ce ați terminat, puneți capacul la loc și rotiți-l în sens orar pentru a se închide.
6. Împingeți sertarul de detergent înăuntru pentru a se închide.
 - Împingeți sertarul pentru detergent până la capăt. Când sertarul este închis corect, veți auzi un clic.

Înainte de a începe

⚠ ATENȚIE

- Nu adăugați detergent sau balsam în sertar fără dozatoare.
 - Dacă se întâmplă acest lucru, curățați sertarul și reintroduceți ambele dozatoare.
- În dozatorul automat utilizați doar detergent sau balsam lichid. Nu utilizați detergent pudră.
- Ambele dozatoare trebuie introduse complet.
 - În caz contrar, este posibil ca mașina de spălat să nu pornească sau să nu dozeze agenții de spălare.
- Curățați dozatorul înainte de a-l reumple cu același sau cu un alt tip de detergent sau balsam.
- Nu lăsați detergent/balsam în dozatorul automat mai mult de 6 săptămâni.
- Nu amestecați detergentul cu balsam de rufe în niciunul dintre dozatoare.
- Pentru a evita solidificarea detergentului sau a balsamului, lăsați capacul închis după umplerea dozatorului.
- Nu folosiți înălbitor, deoarece acesta ar putea cauza coroziuni și/sau genera gaze.
- Nu răsturnați niciun dozator.
 - Conținutul se poate vărsa.
- Nu apăsați pe orificiul din spate al dozatorului în timp ce îl mișcați.
 - Conținutul se poate scurge.
- Fiți atenți atunci când puneți detergent sau balsam de rufe în dozatorul corespunzător.
 - Conținutul se poate vărsa.
- La scoaterea dozatorului **1** sau **2** ca să verificați conținutul rămas (la afișarea unui mesaj de atenționare sau înainte de apariția acestuia), sertarul poate să conțină resturi sau poate prezenta scurgeri de pe fundul sertarului.
- Asigurați-vă că toate dozatoarele din sertarul pentru detergent sunt goale înainte de a muta mașina de spălat.
- Nivelul de adăugare sau realimentare cu detergent/balsam depinde de tipul sau cantitatea de detergent/balsam rămasă.
- Dacă pe afișaj apare mesajul „**Reumpleți Dozatorul automat cu detergent**”, „**Reumpleți Dozatorul automat cu balsam**” sau „**Reumpleți Dozatorul cu detergent și balsam**”, realimentați imediat dozatorul corespunzător. Realimentarea ulterioară poate cauza scăderea nivelului de agent.
- Aplicarea detergentului direct pe rufe cauzează decolorare. Adăugați detergentul în dozator.
- Nu utilizați detergent sau balsam întărit.

📖 NOTĂ

- Umiditatea din compartimentul pentru detergent manual provoacă lipirea detergentului pudră. Ștergeți umiditatea cu o cârpă uscată înainte de a adăuga detergentul pudră.
- Utilizați numai detergent și înălbitor pentru mașina de spălat.
- Nu utilizați detergent sau balsam de tip gel sau vâscos în sertarul pentru detergent deoarece este posibil să nu se scurgă bine.
 - Citiți instrucțiunile producătorului de detergent/balsam înainte de a utiliza produsul în mașina de spălat.

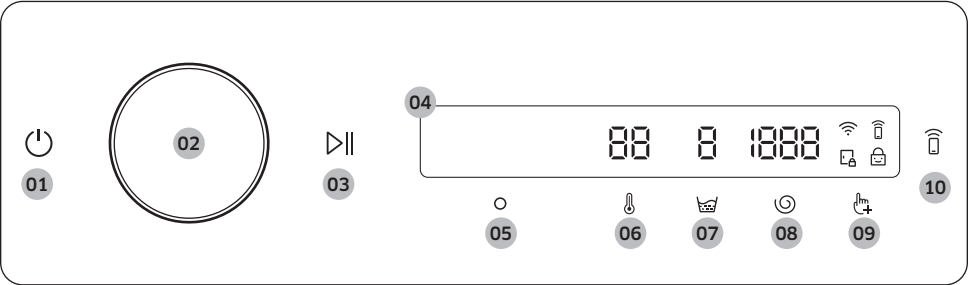
Operațiuni

NOTĂ

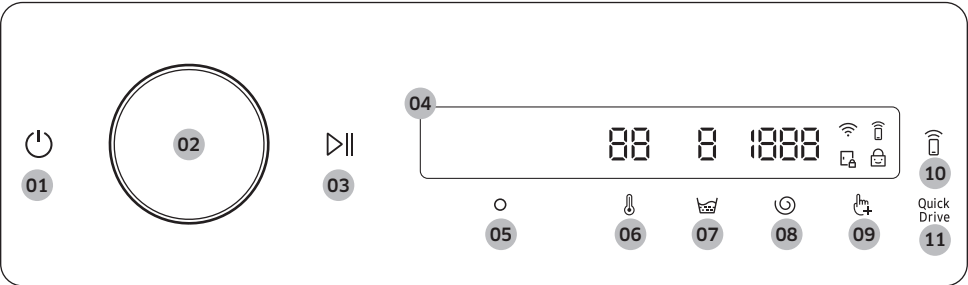
Denumirile ciclurilor și ale funcțiilor care apar în acest manual pot fi diferite de cele din produs.

Panou de comandă

WD**DB7****, WD**DG6****, WD**DG5****



WD**DB8****



01 Power (Alimentare)	Apăsați butonul pentru a porni sau opri mașina de spălat. • Dacă nu operați panoul de control timp de 10 minute după ce mașina de spălat este pornită, aceasta se oprește automat. • Mașina de spălat se oprește automat când ciclul de spălat s-a finalizat. ATENȚIE Nu apăsați butonul pentru a opri mașina de spălat în timp ce ciclul de spălare rulează. Țineți apăsat butonul pentru a întrerupe ciclul prima dată, apoi apăsați butonul pentru a opri mașina de spălat.
02 Butonul de navigare	Răsuciți butonul de navigare spre partea stângă sau dreapta pentru a naviga în ciclurile de spălare și funcții. Când răsuciți butonul de navigare, pe ecranul de afișaj LCD apare selecția dvs. (cum ar fi ciclul de spălare, opțiunea și setarea).

Operațiuni

03 Start/Pause (Start/Pauză) ▶	Mențineți apăsat pentru a porni sau întrerupe operația.
04 Display (Afișaj)	Sunt afișate informații despre ciclul curent și timpul estimat rămas din ciclul de spălare sau un mesaj de informare, dacă apare o problemă. NOTĂ Timpul real de spălare poate diferi de timpul estimat afișat inițial pe panoul de control după selectarea ciclului.
05 OK ○	Apăsați pentru a confirma selecția dvs. a funcției sau a setării.
06 Temp. (Temperatură) ℹ	Apăsați pentru a modifica temperatura apei pentru ciclul selectat. Indicatorul deasupra butonului arată setarea implicită sau cea selectată.
07 Rinse (Clătire) 🧼	Apăsați pentru a modifica numărul de limpeziri pentru ciclul selectat. Indicatorul deasupra butonului arată setarea implicită sau cea selectată.
08 Spin (Centrifugare) 🌀	Apăsați pentru a modifica viteza de centrifugare pentru ciclul selectat. Indicatorul deasupra butonului arată setarea implicită sau cea selectată.
09 Options/Additional functions (Opțiuni/Funcții suplimentare) ➕	Atingeți pentru a accesa meniul Opțiuni/Funcții suplimentare. Atingeți și mențineți timp de 3 secunde pentru a accesa meniul Setări/Funcții sistem.
10 Smart Control 📶	Apăsați pentru a activa sau dezactiva funcția Smart Control. Mențineți apăsat pentru a accesa modul de asociere pentru a vă conecta la aplicația SmartThings. Când este activată funcția Smart Control, puteți controla mașina de spălat de la distanță folosind aplicația SmartThings de pe telefonul dvs. inteligent sau tabletă (Android sau iOS).
11 Quick Drive (numai modelul WD**DB8*****)	Apăsați pentru a activa sau dezactiva funcția Quick Drive. Puteți reduce durata generală de spălare a setărilor ciclului selectat. Este posibil ca opțiunea Quick Drive să nu fie disponibilă pentru anumite cicluri.

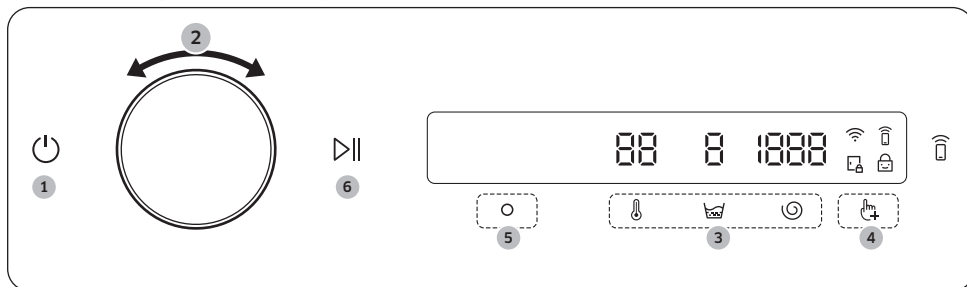
Descrierea pictogramelor

	Wi-Fi	• Pictograma indică dacă mașina de spălat este conectată la Wi-Fi.
	Smart Control	• Această pictogramă indică dacă funcția Smart Control este activată. • Pentru mai multe informații, consultați pagina 55.
	Blocarea ușii	• Această pictogramă indică dacă ușa este blocată și nu poate fi deschisă. • Ușa se blochează automat pe durata unui ciclu de spălare și acest indicator este pornit. • Puteți deschide ușa când dispare această pictogramă.
	Blocare acces copii	• Această pictogramă indică dacă funcția Blocare acces copii este activată. • Pentru mai multe informații, consultați pagina 50.

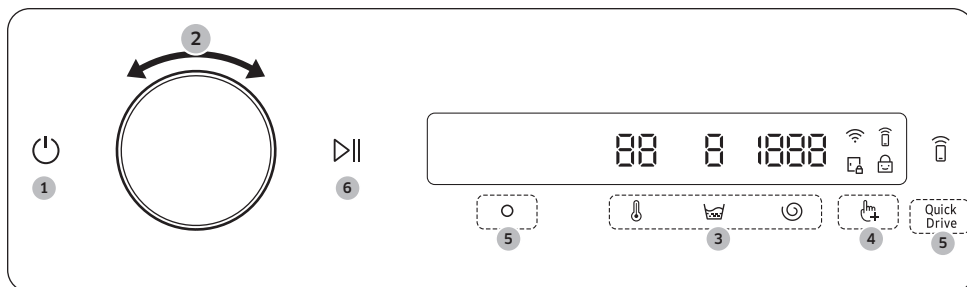
Operațiuni

Operarea unui ciclu

WD**DB7****, WD**DG6****, WD**DG5****



WD**DB8****



1. Apăsați pentru a porni mașina de spălat.
2. Rotiți **Butonul de navigare** pentru a selecta ciclul dorit.
 - Pentru mai multe informații, consultați pagina 43.
3. Apăsați , , sau pentru a modifica setările implicite ale unui ciclu.
4. Atingeți , apoi rotiți **Butonul de navigare** pentru a selecta funcția suplimentară.
 - Pentru mai multe informații, consultați pagina 47.
5. Apăsați pentru a modifica setările pentru funcția suplimentară selectată.
 - Pentru a activa sau dezactiva funcția la modelul WD**DB8****, puteți atinge **Quick Drive**.
 - Nu toate ciclurile au funcții suplimentare disponibile.
6. Atingeți și mențineți apăsat pentru punerea în funcțiune.
 - După ce ați setat ciclul dorit, pe afișaj va apărea o scurtă descriere a ciclului, încărcătura maximă și durata ciclului. De asemenea, puteți verifica și evoluția ciclului, timpul rămas și codurile de informare.

Informații generale despre cicluri

Ciclu	Descriere	Încărcare maximă (kg)
Eco 40-60	- Pentru curățarea articolelor din bumbac cu grad normal de murdărire și care se spală la 40 °C sau 60 °C, împreună, în același ciclu. Acest ciclu este folosit pentru a evalua conformitatea cu legislația UE Ecodesign. - Acest ciclu este setat ca implicit.	Max.
Bumbac	- Pentru articole din bumbac, lenjerie de pat, fețe de masă, lenjerie de corp, prosoape și cămăși. Durata spălării și numărul de cicluri de limpezire se reglează automat, în funcție de încărcătură. - Pentru curățarea articolelor din bumbac cu un grad de murdărire redus la temperatura nominală de 20 °C.	Max.
Spălare AI (numai pentru modelele corespunzătoare)	Reglează cantitatea de detergent și ciclul în funcție de încărcare și gradul de murdărie. Acest ciclu este cel mai bine utilizat în combinație cu funcția Auto Dispense (Dozare automată).	Max.
Spălare rapidă 15'	Pentru articole care nu sunt foarte murdare, care cântăresc sub 2,0 kg și pe care doriți să le spălați rapid. - Utilizați o cantitate mai mică de 20 de g de detergent. Utilizarea unei cantități de detergent mai mare de 20 de g poate lăsa urme de detergent. - Pentru detergent lichid, utilizați maxim 20 ml de detergent lichid.	2
Supervitează (numai pentru modelele corespunzătoare)	- Finalizare rapidă pentru articole de zi cu zi, precum lenjeria de corp și cămășile. - Durata ciclului depinde de condițiile de alimentare cu apă, de încărcătură și de tipul de rufe.	5
-Microfibre	Utilizați acest ciclu pentru a reduce cantitatea de microfibre generate în timpul spălării hainelor sintetice.	2
Rece intens	Ciclul ecobubble (bule eco) la temperatură scăzută contribuie la reducerea consumului de energie.	4
Sintetice	Pentru țesături din poliester (diolen, trevira), poliamidă (perlon, nylon) sau materiale similare.	4
Delicate	Pentru cea mai bună performanță, folosiți un detergent adecvat pentru articole delicate sau mătase.	2
Prosoape	Pentru prosoapele de baie, prosoape și covoare.	4

Operațiuni

Ciclu	Descriere	Încărcare maximă (kg)
Așternuturi	- Pentru cuverturi de pat, cearceafuri, garnituri de pat etc. - Pentru cele mai bune rezultate, spălați doar 1 tip de lenjerie de pat.	2
Camasi	Pentru cămăși, bluze care sunt fabricate din bumbac, materiale sintetice.	2
Igienizare cu abur	- Țesăturile din bumbac și pânză, care au fost în contact direct cu pielea, de exemplu lenjerie intimă. - Pentru rezultate optime de igienă, selectați o temperatură de 60 °C sau mai mare. - Ciclurile cu aburi ajută la eliminarea alergiilor și a bacteriilor (sterilizare).	4
Lână	- Special pentru articole de lână lavabile în mașina de spălat și pentru țesături delicate, precum materiale fine, sutiene, lenjerie (mătase) și alte materiale care se spală numai la mână. - Ciclul Lână învârtă rufele lent și le înmoaie pentru a proteja fibrele, pentru a nu intra la apă/a nu se deforma. - Este recomandat un detergent neutru.	2
Haine outdoor	Pentru haine destinate drumețiilor montane, îmbrăcăminte de schi și îmbrăcăminte sport realizată din materiale funcționale, precum spandex, stretch și microfibre.	2
Colorate	Cu limpeziri suplimentare și centrifugare redusă pentru a asigura spălare blândă și limpezire completă.	4
Spalare silențioasă	Pentru reducerea zgomotului operațional și a vibrațiilor.	4
Mixt (numai pentru modelele corespunzătoare)	Pentru încărcături mixte constând din bumbac și materiale sintetice.	4
Noros	Pentru centrifugarea optimă de uscare în condiții de umiditate înaltă.	Max.
Clătire+centrifug.	Este prevăzută o limpezire suplimentară după aplicarea balsamului pe rufe.	Max.
Scurgere/centrifug	Pentru scurgerea apei în interiorul tamburului și rularea unui proces suplimentar de centrifugare pentru a elimina eficient umezeala din rufe.	Max.

Ciclu	Descriere	Încărcare maximă (kg)
Spălare+Usc.	Pentru curățarea articolelor din bumbac cu grad normal de murdărire și care se spală la 40 °C sau 60 °C, împreună, în același ciclu, și pentru uscarea lor astfel încât să poate fi puse imediat în dulap. Acest ciclu este folosit pentru a evalua conformitatea cu legislația UE Ecodesign pentru spălare și uscare.	-
Usc. Bumbac	Pentru uscare generală.	-
U. Sintetice	Un ciclu de uscare la temperatură joasă pentru articolele sensibile la căldură.	-
Curatare tambur+ (numai pentru modelele corespunzătoare)	- Curăță tamburul îndepărtând impuritățile și bacteriile. - Curăță garnitura de cauciuc de pe ușă îndepărtând murdăria de pe garnitură. - Realizați la fiecare 40 de spălări fără detergent sau înălbitor. Mesajul de notificare apare după fiecare 40 de spălări. - Asigurați-vă că tamburul este gol. - Nu utilizați agenți de curățare pentru curățarea tamburului.	-
Curatare tambur (numai pentru modelele corespunzătoare)	- Curăță tamburul îndepărtând impuritățile și bacteriile. - Realizați la fiecare 40 de spălări fără detergent sau înălbitor. Mesajul de notificare apare după fiecare 40 de spălări. - Asigurați-vă că tamburul este gol. - Nu utilizați agenți de curățare pentru curățarea tamburului.	-
AirWash	Acest mod este util pentru îndepărtarea mirosurilor neplăcute.	-

Operațiuni

NOTĂ

- **Spălare rapidă 15'+Uscare:** Pentru spălarea și uscarea rapidă a câtorva haine sintetice de până la 1 kg.
- **Superviteză+Uscare:** Pentru articole din țesături mixte de până la 4 kg. Rezultatele uscării pot varia în funcție de tipurile de fibre și de proporția fiecărei fibre din țesătura mixtă. Rezultatele uscării sunt mai bune pentru articolele cu un conținut mai mare de poliester. Poate fi necesară o uscare suplimentară, în funcție de volumul și grosimea articolului.
 - Încărcătura maximă (4,0 kg) a fost testată în conformitate cu standardele IEC (3 perne de bumbac, 3 prosoape de bumbac, 5 perne cu îngrijire ușoară, 11 cămăși cu îngrijire ușoară).
- Încărcarea mașinii de spălat casnice sau a uscătorului de rufe casnic până la capacitatea indicată de producător pentru ciclurile respective va duce la economie de energie electrică și apă.
- Zgomotul și umezeala remanentă sunt influențate de viteza de rotație: cu cât este mai mare viteza de rotație în faza de centrifugare, cu atât va fi mai mare zgomotul și mai mică umezeala remanentă.
- Cele mai eficiente cicluri în ceea ce privește consumul de energie electrică sunt în general acelea cu temperaturi joase și o durată mai mare.

Opțiuni/Functii suplimentare

Utilizarea Opțiuni/Functii suplimentare

1. Atingeți .
2. Rotiți **Butonul de navigare** pentru a selecta funcția suplimentară dorită.
3. Apăsați  pentru a modifica setările funcției selectate sau a activa funcția.

NOTĂ

- Pentru a vă întoarce la meniul principal, apăsați butonul  din nou sau rotiți **Butonul de navigare** pentru a selecta **Înapoi** și apăsați butonul .
- Dacă funcția selectată nu este acceptată, pe ecran va apărea mesajul „**Neacceptat**”, iar butonul  nu este activat.
- Atunci când selectați o funcție suplimentară, la primele zece utilizări va apărea un scurt mesaj de asistență.

Uscare

Puteți adăuga un proces de uscare la sfârșitul unui ciclu de spălare.

1. Selectați un ciclu și modificați setările ciclului dacă este necesar.
2. Atingeți .
3. Rotiți **Butonul de navigare** pentru a selecta **Uscare** și apoi apăsați .
4. Rotiți **Butonul de navigare** sau apăsați  în mod repetat pentru a selecta timpul de uscare dorit.
 - Puteți selecta dintre **Oprit**, **Auto**, **30 min**, **1 h 00 min**, **1 h 30 min**, **2 h 00 min**, **3 h 00 min** sau **4 h 00 min**.
5. Atingeți și mențineți apăsat .

Quick Drive (numai pentru modelele corespunzătoare)

Puteți reduce durata generală de spălare a setărilor ciclului selectat.

Este posibil ca opțiunea Quick Drive să nu fie disponibilă pentru anumite cicluri.

1. Selectați un ciclu și modificați setările ciclului dacă este necesar.
2. Atingeți .
3. Rotiți **Butonul de navigare** pentru a selecta **Quick Drive** și apoi apăsați .
4. Atingeți și mențineți apăsat .

Prespălare

Acesta adaugă un ciclu de spălare preliminară înainte de ciclul principal de spălare.

1. Selectați un ciclu și modificați setările ciclului dacă este necesar.
2. Atingeți .
3. Rotiți **Butonul de navigare** pentru a selecta **Prespălare** și apoi apăsați .
4. Atingeți și mențineți apăsat .

Operațiuni

Intensiv

Pentru rufe extrem de murdare. Timpul de funcționare pentru fiecare ciclu este mai lung decât cel normal.

1. Selectați un ciclu și modificați setările ciclului dacă este necesar.
2. Atingeți .
3. Rotiți **Butonul de navigare** pentru a selecta **Intensiv** și apoi apăsați .
4. Atingeți și mențineți apăsat .

NOTĂ

Prin utilizarea opțiunii Intensiv se va intensifica performanța de spălare și s-ar putea reduce setarea temperaturii apei.

Înmuiere bure

Această funcție ajută la îndepărtarea multor pete persistente. Cu funcția Înmuiere bure selectată, rufe sunt înmuiate bine în bure de apă pentru o spălare optimă.

1. Selectați un ciclu și modificați setările ciclului dacă este necesar.
2. Atingeți .
3. Rotiți **Butonul de navigare** pentru a selecta **Înmuiere bure** și apoi apăsați .
4. Atingeți și mențineți apăsat .

Doză/spălare

Puteți mări sau micșora cantitatea de detergent dozată automat.

1. Atingeți .
2. Rotiți **Butonul de navigare** pentru a selecta **Doză/spălare** și apoi apăsați .
3. Atingeți  pentru a selecta setarea dorită.
 - Setarea implicită este Medie (Medie).
 - Puteți selecta între Medie, Mare, Oprit sau Mică.

Doză/clătire

Puteți mări sau micșora cantitatea de detergent dozată automat.

1. Atingeți .
2. Rotiți **Butonul de navigare** pentru a selecta **Doză/clătire** și apoi apăsați .
3. Atingeți  pentru a selecta setarea dorită.
 - Setarea implicită este Medie (Medie).
 - Puteți selecta între Medie, Mare, Oprit sau Mică.

Ciclurile mele

Adăugați sau eliminați cicluri pentru a crea o listă de cicluri personală.

1. Atingeți .
2. Rotiți **Butonul de navigare** pentru a selecta **Ciclurile mele** și apoi apăsați .
 - Puteți edita un ciclu pentru a crea un ciclu personal când mașina de spălat nu funcționează.
3. Rotiți **Butonul de navigare** pentru a selecta ciclul dorit.
4. Apăsați  pentru a adăuga sau a elimina ciclul selectat.
 - Adăugarea și eliminarea unui ciclu se salvează automat.
5. După ce ați finalizat crearea Ciclurilor mele, atingeți  pentru a reveni la ecranul cu cicluri.

NOTĂ

- Ciclurile Curatare tambur+ nu pot fi șterse din lista de cicluri.
- Puteți, de asemenea, edita Ciclurile mele din aplicația SmartThings.

Amânare final

Puteți seta mașina de spălat să finalizeze automat procesul de spălare mai târziu, alegând un interval de temporizare cuprins între 1 și 24 de ore (în trepte de 1 oră). Ora afișată indică ora la care se va încheia ciclul de spălare.

1. Selectați un ciclu și modificați setările ciclului dacă este necesar.
2. Atingeți .
3. Rotiți **Butonul de navigare** pentru a selecta **Amânare final** și apoi apăsați .
4. Rotiți **Butonul de navigare** pentru a selecta intervalul de timp dorit, apoi apăsați .
5. Atingeți și mențineți apăsat .
 - Indicatorul de stare este vizibil pe afișaj, iar mașina de spălat cântărește cuva pentru a stabili greutatea încărcăturii (dacă opțiunea de cântărire a încărcăturii este presetată pentru ciclul selectat). În momentul în care s-a finalizat cântărirea încărcăturii, pe afișaj este indicat timpul rămas până la finalul ciclului de spălare.
 - Pentru a anula Delay End (Amânare final), apăsați butonul  pentru a reporni mașina de spălat.

Situație reală

Doriți să finalizați un ciclu de două ore peste 3 ore, începând din acest moment. Pentru aceasta, adăugați opțiunea Amânare final la ciclul curent, setând 3 ore, și apăsați **Start/Pause (Start/Pauză)** la ora 14:00. Ce se întâmplă în acest caz? Mașina de spălat începe să funcționeze la ora 15:00 și se oprește la ora 17:00. Mai jos este prezentată cronologia acestei situații.



Operațiuni

Blocare acces copii

Pentru a împiedica copiii să pornească sau să configureze accidental mașina de spălat, funcția Blocare acces copii blochează toate butoanele cu excepția butonului  și .

1. Atingeți .
2. Rotiți **Butonul de navigare** pentru a selecta **Blocare acces copii** și apoi apăsați .
3. Apăsați  pentru a selecta **Pornit** sau **Oprit**.
 - Pictograma funcției Blocare acces copii  emite semnale luminoase când funcția este activată.

NOTĂ

- Când funcția Blocare acces copii este activată, toate butoanele sunt dezactivate, cu excepția  și . De asemenea, se blochează și ușa mașinii de spălat.
- Apăsarea unui buton în timp ce este pornită funcția Blocare acces copii declanșează o alarmă cu mesajul **“Blocare acces copii pornită”**.
- Nu puteți deschide ușa după un ciclu de spălare când funcția Blocare acces copii este pornită. Anulați funcția înainte de deschiderea ușii pentru a scoate rufe.

Setări/Functii sistem

Utilizarea Setări/Functii sistem

1. Atingeți și mențineți apăsat  timp de 3 secunde.
2. Rotiți **Butonul de navigare** și selectați setarea de sistem dorită, apoi apăsați .
3. Apăsați  pentru a schimba sau a parcurge setarea selectată.

NOTĂ

Pentru a vă întoarce la meniul principal, apăsați butonul  din nou sau rotiți **Butonul de navigare** pentru a selecta **Înapoi** și apăsați butonul .

Duritate apă

Setați duritatea apei în funcție de zona unde locuiți. Concentrația detergentului se reglează automat în funcție de setarea durității apei.

1. Atingeți și mențineți apăsat  timp de 3 secunde.
 2. Rotiți **Butonul de navigare** pentru a selecta **Duritate apă** și apoi apăsați .
 3. Atingeți  pentru a selecta setarea dorită.
- Setarea implicită pentru **Duritate apă** este **Medie**. Modificarea setării ajustează doza de detergent.

Setarea Duritate apă	Mică	Medie	Dură
Doza de detergent	Redusă	Normal	Crescută

Balsam

Puteți să modificați concentrația balsamului.

1. Atingeți și mențineți apăsat  timp de 3 secunde.
 2. Rotiți **Butonul de navigare** pentru a selecta **Balsam** și apoi apăsați .
 3. Atingeți  pentru a selecta setarea dorită.
- Setarea implicită pentru **Balsam** este **1x**. Modificarea setării ajustează doza de balsam.

Setarea Balsam	1x	2x	3x
Doza de detergent	Normal	Redusă	Și mai redusă

Operațiuni

Dozator **2**

Dozatorul **2** poate fi setat să dozeze fie balsam lichid, fie detergent lichid. Trebuie să rulați funcția **Curățare pompă** înainte de a comuta de la balsam la detergent.

1. Atingeți și mențineți apăsat  timp de 3 secunde.
2. Rotiți **Butonul de navigare** pentru a selecta **Dozator 2** și apoi apăsați .
3. Apăsați  pentru a selecta **Balsam** sau **Detergent**.
 - Setarea implicită este **Balsam** și o puteți schimba în **Detergent**.

NOTĂ

- Dacă ați setat dozatorul **2** să dozeze detergent, mașina de spălat nu poate doza balsamul în cursul ciclului de spălare. Pentru a utiliza balsam, introduceți-l în tambur sau în **compartimentul pentru detergent manual (A)** după finalizarea ciclului, apoi rulați ciclul **Clătire+centrifug**.
- Dacă ați setat dozatorul **2** să dozeze detergent, trebuie să puneți detergentul special (pentru lână, haine de bebeluși etc) în tambur sau în **compartimentul pentru detergent manual (A)** pentru a-l utiliza.
- Când ambele dozatoare sunt setate să dozeze detergent, mașina de spălat consumă mai întâi detergentul din dozatorul **2**.

Curățare pompă

Puteți folosi această funcție pentru a curăța reziduurile de detergent sau balsam acumulate în pompa dozatorului. Folosiți această funcție după ce goliți dozatorul.

1. Atingeți și mențineți apăsat  timp de 3 secunde.
2. Umpleți cu apă până la linia **MAX**.
3. Rotiți **Butonul de navigare** pentru a selecta **Curățare pompă** și apoi apăsați .
4. Apăsați  pentru a selecta pompa sau pompele de dozator pe care doriți să le curățați.
 - Puteți selecta între **Dozator 1**, **Dozator 2** sau **Dozator 1/2**.
5. Apăsați  pentru a începe curățarea.
 - Apa din dozator va fi drenată.

NOTĂ

- Folosiți această funcție înainte de a schimba tipul de agent de curățare (detergent sau balsam) folosit în dozator.
- Puteți folosi această funcție pentru a curăța reziduurile de detergent sau balsam acumulate în pompa dozatorului.
- Goliți și curățați dozatorul înainte de a folosi această funcție. În caz contrar, în tambur se pot forma bule.

Model AI

Această funcție salvează ciclurile și setările folosite frecvent. Când activați această funcție, mașina de spălat își amintește ciclurile pe care le folosiți cel mai frecvent și setările acestora (Temp. (Temperatură), Rinse (Clătire), Spin (Centrifugare)) și le afișează în ordinea frecvenței.

1. Atingeți și mențineți apăsat  timp de 3 secunde.
2. Rotiți **Butonul de navigare** pentru a selecta **Model AI** și apoi apăsați .
3. Apăsați  pentru a selecta **Pornit** sau **Oprit**.
 - Setarea implicită este Pornit. Setati la Oprit dacă nu doriți să folosiți această funcție.
 - Când dezactivați funcția, toate datele salvate se resetează.

Sunet

Puteți porni sau opri sunetul mașinii de spălat.

1. Atingeți și mențineți apăsat  timp de 3 secunde.
2. Rotiți **Butonul de navigare** pentru a selecta **Sunet** și apoi apăsați .
3. Apăsați  pentru a selecta **Pornit** sau **Oprit**.
 - Setarea implicită este Pornit.

NOTĂ

Setarea rămâne aceeași chiar dacă reporniți mașina de spălat.

Calibrare

Puteți rula din nou calibrarea pentru o detecție mai precisă a greutatei.

1. Atingeți și mențineți apăsat  timp de 3 secunde.
2. Rotiți **Butonul de navigare** pentru a selecta **Calibrare** și apoi apăsați .
- Calibrarea nu pornește dacă ușa nu este închisă corespunzător.
 - Tamburul se rotește în sens orar și antiorar timp de aproximativ 3 minute.
3. În momentul în care calibrarea este finalizată, pe afișaj apare mesajul „Calibrare completă” și mașina de spălat se oprește automat.

Operațiuni

Wi-Fi

Puteți porni sau opri conexiunea Wi-Fi a mașinii de spălat.

1. Atingeți și mențineți apăsat  timp de 3 secunde.
2. Rotiți **Butonul de navigare** pentru a selecta **Wi-Fi** și apoi apăsați .
3. Apăsați  pentru a selecta **Pornit** sau **Oprit**.
 - Mașina de spălat are conexiunea Wi-Fi oprită ca setare implicită. Totuși, conexiunea Wi-Fi a mașinii de spălat pornește automat când porniți mașina de spălat pentru prima dată. Apoi, setările Wi-Fi finale se vor menține indiferent dacă mașina de spălat este alimentată sau nu cu energie electrică.
 - După ce porniți conexiunea Wi-Fi a mașinii de spălat și conectați la rețea, mașina de spălat rămâne conectată la rețea chiar și atunci când întrerupeți alimentarea cu energie electrică.
 - Wi-Fi  indică faptul că mașina de spălat este conectată la router prin conexiunea Wi-Fi.

Limba

Puteți schimba limba de sistem.

1. Atingeți și mențineți apăsat  timp de 3 secunde.
2. Rotiți **Butonul de navigare** pentru a selecta **Limba** și apoi apăsați .
3. Rotiți **Butonul de navigare** pentru a selecta limba dorită, apoi atingeți .

Setări Fabrica

Puteți reseta mașina de spălat.

1. Atingeți și mențineți apăsat  timp de 3 secunde.
2. Rotiți **Butonul de navigare** pentru a selecta **Setări Fabrica** și apoi apăsați .
- Mașina dvs. de spălat se resetează la setările implicite.

Funcții speciale

Smart Control (numai pentru modelele corespunzătoare)

Vă puteți conecta la aplicația SmartThings și controla mașina dvs. de spălat de la distanță.

Conectarea mașinii dvs. de spălat

1. Descărcați și deschideți aplicația SmartThings de pe telefonul dvs. inteligent sau tabletă (Android & iOS).
2. Apăsați  pentru a porni mașina de spălat.
3. Atingeți și mențineți apăsat .
 - a. Mașina de spălat intră în modul AP și se conectează la telefonul dvs. inteligent sau la tabletă.
 - b. Apăsați  pentru a autentifica mașina dvs. de spălat.
 - c. După ce procesul de autentificare este încheiat, mașina dvs. de spălat este conectată cu succes la aplicație.
 - Puteți folosi diverse caracteristici disponibile în aplicația SmartThings.

NOTĂ

- Dacă mașina de spălat nu se conectează la aplicația SmartThings, încercați din nou.
- Verificați routerul dacă întâmpinați probleme de conexiune la internet după ce conectați mașina de spălat la aplicația SmartThings.
- Dacă conexiunea Wi-Fi este oprită, mențineți apăsat  timp de 3 secunde pentru a accesa meniul **Setări/Funcții sistem** și selectați Wi-Fi pentru a porni conexiunea.
- Pornirea sistemului Wi-Fi al mașinii de spălat vă permite să vă conectați la mașina de spălat prin aplicația SmartThings de pe telefonul dvs. inteligent sau tabletă, indiferent dacă mașina de spălat rămâne conectată la sistemul de alimentare cu energie electrică sau nu. Totuși, mașina de spălat apare offline în aplicația SmartThings dacă conexiunea Wi-Fi a mașinii de spălat nu este pornită.
- Închideți ușa înainte de a activa funcția Smart Control.
- Dacă folosiți mașina de spălat pentru o anumită perioadă fără a o conecta la aplicația SmartThings, va apărea un mesaj pop-up cu privire la Smart Control afișat timp de 3 secunde.
- Dacă conexiunea Wi-Fi a mașinii de spălat nu este conectată la AP (punct de acces), Wi-Fi se va opri când întrerupeți alimentarea cu energie electrică.

Stay Connect

Setați funcția Stay Connect în aplicația SmartThings pentru a menține conectată funcția Smart Control la finalul unui ciclu. Mașina dvs. de spălat rămâne conectată la aplicație, astfel puteți transmite instrucțiuni suplimentare, fie că sunteți acasă sau în afara acesteia.

1. Dacă activați funcția Stay Connect de pe aplicația SmartThings, mașina de spălat va rămâne în modul standby power saving (în așteptare, cu economisire energie) după finalizarea unui ciclu.
 - Funcția Stay Connect va rămâne activă până la 24 de ore dacă ușa rămâne închisă.
2. Când este activă funcția Stay Connect, pictogramele funcțiilor Smart Control, Blocarea ușii și Wi-Fi sunt iluminate pe afișajul mașinii dvs. de spălat.
3. Puteți controla mașina dvs. de spălat, adăugând ciclurile de clătire, centrifugare sau uscare folosind aplicația SmartThings.

Operațiuni

NOTĂ

- Mașina de spălat trece în modul de așteptare, cu economisire energie când funcționarea este întreruptă chiar dacă mașina nu este conectată la aplicația SmartThings.
- În unele cazuri, doar pictograma Door Lock (Blocarea ușii) poate fi iluminată.

SmartThings

Conexiunea Wi-Fi

De pe tabletă sau smartphone, accesați **Settings (Setări)** și porniți conexiunea wireless, apoi selectați un AP (Punct de acces).

- Această mașină de spălat acceptă protocoale Wi-Fi de 2,4 GHz.

Descărcare

Pe piața de aplicații (Google Play Store, Apple App Store, Samsung Galaxy Apps), căutați aplicația SmartThings cu termenul de căutare „SmartThings”. Descărcați și instalați aplicația pe dispozitivul dvs.

NOTĂ

Aplicația poate fi schimbată fără înștiințare prealabilă, în vederea îmbunătățirii performanței.

Conectare

Mai întâi, trebuie să vă conectați la SmartThings cu contul dvs. Samsung. Pentru a crea un cont Samsung nou, urmați instrucțiunile din aplicație. Nu aveți nevoie de o aplicație separată pentru a vă crea contul.

NOTĂ

Dacă dețineți un cont Samsung, folosiți acel cont pentru autentificare. Un utilizator de smartphone Samsung înregistrat este autentificat automat.

Pentru a vă înregistra dispozitivul dvs. în SmartThings

1. Asigurați-vă că telefonul dvs. inteligent sau tableta sunt conectate la rețeaua wireless. Dacă nu, accesați **Settings (Setări)** și porniți conexiunea wireless, apoi selectați AP (Punct de acces).
2. Deschideți **SmartThings** pe smartphone sau pe tabletă.
3. Dacă este afișat mesajul “A new device is found. (S-a găsit un dispozitiv nou.)”, selectați **Add (Adăugare)**.
4. Dacă nu este afișat niciun mesaj, selectați **+** și mașina dvs. de spălat dintr-o listă de dispozitive disponibile. Dacă mașina dvs. de spălat nu este inclusă în listă, selectați **Device Type (Tip dispozitiv) > Specific Device Model (Model specific dispozitiv)** și apoi adăugați manual mașina de spălat.
5. Înregistrați-vă mașina de spălat în aplicația SmartThings după cum urmează.
 - a. Pentru a vă înregistra dispozitivul dvs. în SmartThings. Asigurați-vă că mașina dvs. de spălat este conectată la SmartThings.
 - b. După finalizarea înregistrării, mașina dvs. de spălat va apărea pe telefonul dvs. inteligent sau pe tabletă.

Anunț Open Source

Software-ul inclus în acest produs conține un software open source. Puteți obține codul sursă complet corespunzător timp de trei ani de la ultima expediere a acestui produs contactând echipa noastră de suport via <http://opensource.samsung.com> (Vă rugăm folosiți meniul "Inquiry".)

De asemenea, puteți obține codul sursă complet corespunzător pe un suport media fizic cum ar fi un CD-ROM; se va percepe un tarif minim.

Următorul URL http://opensource.samsung.com/opensource/SMART_AT_051/seq/0 vă va conduce la informațiile privind licența open source, care corespund produsului. Această ofertă este valabilă pentru oricine primește această informație.



NOTĂ

- Când este activată conexiunea Wi-Fi, consumul de energie crește comparativ cu valorile specificate în informațiile elocvente.
- Prin prezența, Samsung declară că acest echipament radio este în conformitate cu Directiva 2014/53/UE și cu cerințele legale în vigoare în Marea Britanie. Textul complet al declarației de conformitate UE și al declarației de conformitate din Marea Britanie este disponibil la următoarea adresă de internet: Declarația oficială de conformitate se poate găsi la <http://www.samsung.com>, accesați Asistență > Pagina de start pentru Asistență și introduceți numele modelului. Putere maximă emițător RF: 20 dBm la 2,402 GHz – 2,480 GHz.

Întreținere

Mențineți mașina de spălat curată pentru a preveni scăderea performanțelor și pentru a menține durata de viață a aparatului.

Curatare tambur+

Utilizați acest ciclu în mod regulat pentru a curăța tamburul și pentru a îndepărta bacteriile din interior. Acest ciclu încălzește apa între 60 °C și 70 °C și îndepărtează murdăria acumulată în garnitura de cauciuc a ușii.

1. Atingeți .
2. Rotiți **Butonul de navigare** pentru a selecta **Curatare tambur+**.
3. Atingeți și mențineți apăsat .

ATENȚIE

- Nu utilizați agenți de curățare pentru curățarea tamburului. Reziduurile chimice din tambur pot cauza deteriorarea rufelor sau a tamburului mașinii de spălat.
- Pentru a preveni depunerile de calcar, adăugați cantitatea corespunzătoare de detergent, în funcție de duritatea apei în zona dvs. sau adăugați dedurizator împreună cu detergentul.

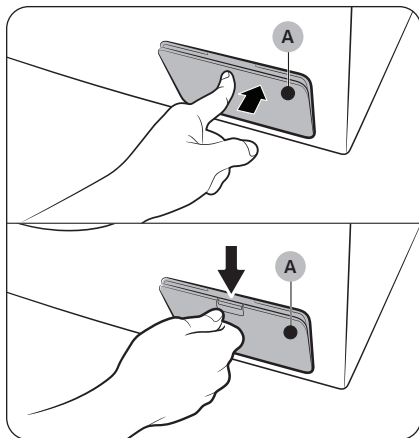
Curatare tambur+ semnal de avertizare

Pe afișajul panoului de control apare un mesaj de alertă când este timpul să se utilizeze ciclul **Curatare tambur+**.

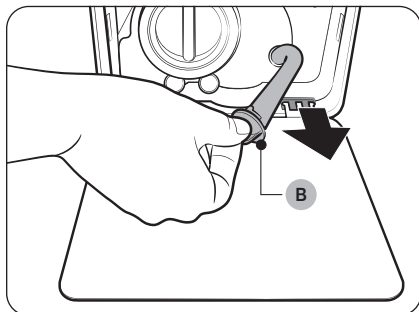
- Semnalul de avertizare **Curatare tambur+** luminează intermitent pe panoul de control o dată la 40 de spălări. Se recomandă utilizarea opțiunii **Curatare tambur+** în mod regulat.
- Când vedeți pentru prima dată acest semnal de avertizare luminând intermitent, îl puteți ignora de 6 ori consecutiv. De la a 7-a spălare, notificarea nu mai apare. Totuși, apare din nou la a 40-a spălare.
- Chiar și după finalizarea ultimului proces, rămâne mesajul „**Curatare tambur completa**”.
- Chiar dacă „**Curatare tambur completa**” nu dispare, mașina funcționează normal.
- Se recomandă efectuarea acestui ciclu regulat, în scopuri de igienă.

Evacuare de urgență

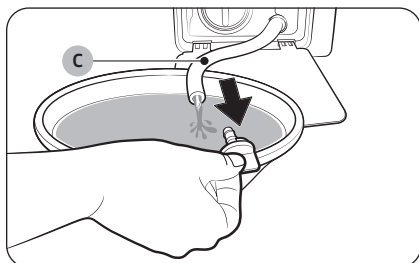
În cazul unei avarii electrice, evacuați apa din tambur înainte de a scoate rufe.



1. Deconectați cablul de alimentare al mașinii de spălat de la priză.
2. Deschideți **ușița filtrului (A)**.
 - TIP1: Apăsați ușor partea superioară a **ușiței filtrului (A)** pentru a deschide.
 - TIP 2: Împingeți în jos zăvorul **ușiței filtrului (A)** pentru a deschide.



3. Așezați un recipient mare și gol în jurul ușiței și întindeți tubul de evacuare de urgență către recipient ținând de **capacul tubului (B)**.



4. Deschideți capacul tubului și lăsați apa din **tubul de evacuare de urgență (C)** să curgă în recipient.
5. La sfârșit, închideți capacul tubului și reintroduceți tubul. Apoi, închideți ușița filtrului.

NOTĂ

Utilizați un recipient mare, deoarece în tambur poate fi mai multă apă decât vă așteptați.

Întreținere

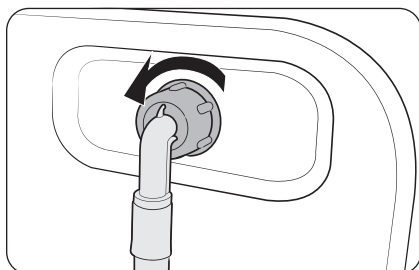
Curățarea

Suprafața mașinii de spălat

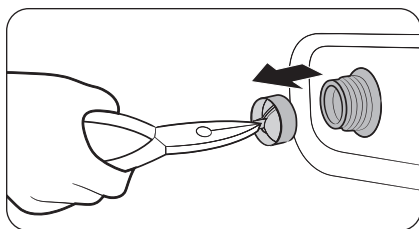
Utilizați o cârpă moale împreună cu un detergent de uz casnic neabraziv. Nu pulverizați apă pe mașina de spălat.

Filtrul sită

Curățați filtrul sită al furtunului de alimentare cu apă o dată sau de două ori pe an.



1. Opriți mașina de spălat și decuplați cablul de alimentare.
2. Închideți robinetul de apă.
3. Slăbiți și debransați furtunul din partea din spate a mașinii de spălat. Acoperiți furtunul cu o cârpă pentru a preveni țâșnirea apei.



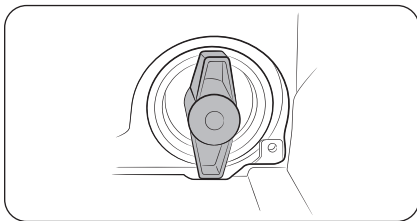
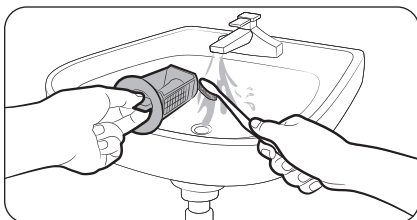
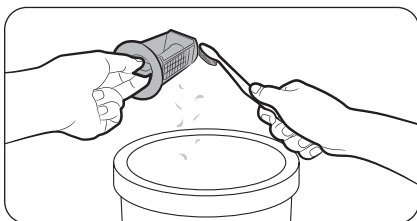
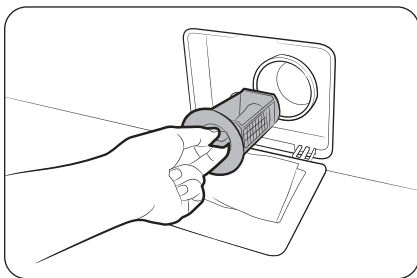
4. Utilizați un patent pentru a scoate filtrul sită din orificiul supapei de intrare.
5. Scufundați bine în apă filtrul sită, astfel încât să se înmoaie și conectorul cu filet.
6. Uscați complet filtrul sită la umbră.
7. Reintroduceți filtrul sită în supapa alimentare și racordați din nou furtunul de alimentare cu apă la supapă.
8. Deschideți robinetul de apă.

NOTĂ

Dacă filtrul sită este înfundat, pe ecran apare codul de informare „**Verificați robinetele de alimentare cu apă și reporniți**”.

Filtru de scame

Este recomandat să curățați filtrul pompei o dată la 2 luni pentru a preveni înfundarea acestuia. Dacă filtrul pompei se înfundă, se poate reduce efectul de bule.



1. Opriți mașina de spălat și decuplați cablul de alimentare.
2. Evacuați apa rămasă în interiorul tamburului. Consultați secțiunea **Evacuare de urgență**.
3. Deschideți **ușița filtrului**.
 - TIP1: Apăsați ușor partea superioară a **ușiței filtrului** pentru a deschide.
 - TIP2: Împingeți în jos zăvorul **ușiței filtrului** pentru a deschide.
4. Rotiți capacul filtrului de reziduuri la stânga și evacuați apa rămasă.
5. Curățați filtrul de reziduuri utilizând o perie moale.
 - Asigurați-vă că aruncați reziduurile la gunoi.
6. Clătiți filtrul și asigurați-vă că rotorul pompei de golire din spatele filtrului nu este înfundat.
7. Reintroduceți filtrul de reziduuri și rotiți capacul filtrului către dreapta.

NOTĂ

- Anumite filtre de scame sunt prevăzute cu un capac de siguranță conceput să prevină accidentarea copiilor. Pentru a deschide capacul de siguranță al filtrului, apăsați-l și rotiți-l în sens antiorar. Arcul capacului de siguranță ajută la deschiderea acestuia.
- Pentru a închide capacul de siguranță al filtrului pompei, rotiți-l în sens orar. Arcul zornăie, ceea ce este normal.

Întreținere

NOTĂ

- Mesajul „**Curata filtrul de scurgere**” apare pe afișajul panoului de control după fiecare 100 de spălări.
- Dacă filtrul pompei este înfundat, pe ecran apare codul de informare „**Curata filtrul de scurgere**”.

ATENȚIE

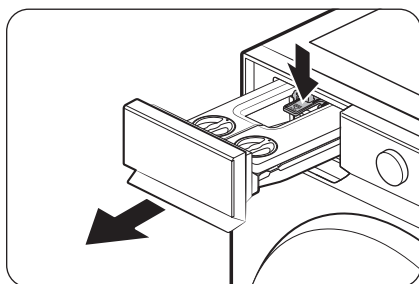
- Asigurați-vă că capacul filtrului este închis corect după curățarea filtrului. În caz contrar, acest lucru poate provoca scurgeri.
- Asigurați-vă că filtrul este introdus corect după curățare. În caz contrar, acest lucru poate provoca avarii sau scurgeri.

Sertar pentru detergent

Pentru a preveni acumularea de reziduuri de detergent în sertarul pentru detergenți, curățați sertarul pentru detergent odată sau de două ori pe lună și de fiecare dată când reumpleți sau schimbați detergentul sau balsamul.

ATENȚIE

- Opriți mașina de spălat și scoateți cablul de alimentare înainte de curățare.
- Dacă nu intenționați să folosiți mașina de spălat pentru o lungă perioadă de timp, goliți dozatoarele și curățați-le bine.



1. În timp ce apăsați **mânerul de eliberare** de pe interiorul sertarului, trageți de sertarul pentru detergent pentru a-l scoate.

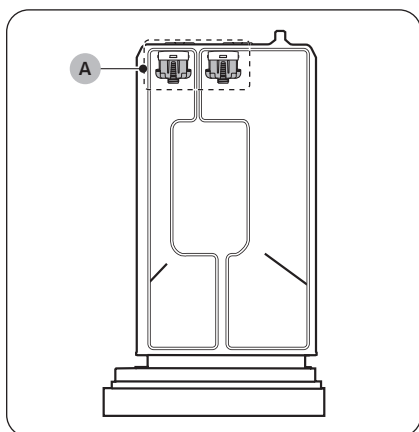


2. Deschideți capacele dozatoarelor și curățați interiorul cu apă.

- Ștergeți apa și închideți capacele când terminați de curățat.

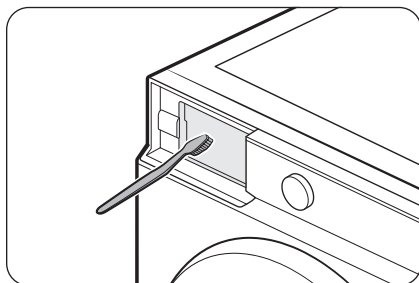
NOTĂ

Dacă agentul de curățare din dozator este întărit, deschideți dozatorul și turnați apă caldă în dozator pentru a dizolva agenții întăriți. Apoi, curățați bine interiorul dozatorului și supapa sa din spate.



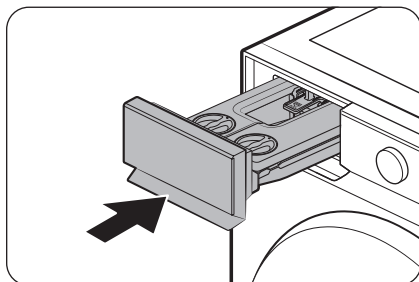
NOTĂ

- Nu utilizați o perie sau alt instrument de curățare pe **partea (A)** a sertarului pentru detergent. Clățiți doar cu apă.
- Nu demontați **partea (A)**.



3. Curățați locul sertarului cu o periuță pentru sticle pentru a elimina resturile de detergent și depunerile de calcar.

Întreținere



4. Introduceți sertarul pentru detergent la loc în mașina de spălat.

NOTĂ

- Asigurați-vă că locașul sertarului este complet uscat înainte de a remonta sertarul de detergent.
- Acoperiți protecțiile ambelor dozatoare și reintroduceți-le în sertar.

ATENȚIE

Nu pulverizați apă în locașul sertarului pentru detergent. Există pericol de electrocutare sau de incendiu.

Dezghețarea mașinii de spălat

Mașina de spălat poate îngheța când temperatura scade sub 0 °C.

1. Opriți mașina de spălat și decuplați cablul de alimentare.
2. Turnați apă caldă pe robinet pentru a slăbi furtunul de alimentare cu apă.
3. Deconectați furtunul de alimentare cu apă și înmuiați-l în apă caldă.
4. Turnați apă caldă în tambur și lăsați-o timp de 10 minute.
5. Conectați din nou furtunul de alimentare cu apă la robinet.

NOTĂ

Dacă mașina de spălat tot nu funcționează normal, repetați pașii de mai sus până când funcționează normal.

Pregătirea pentru perioade lungi de neutilizare

Evitați situația în care nu utilizați mașina de spălat perioade îndelungate. În acest caz, evacuați apa din mașina de spălat și decuplați cablul de alimentare.

1. Rotiți **Butonul de navigare** pentru a selecta **Clătire+centrifug..**
2. Goliți tamburul și țineți apăsat butonul ▷||.
3. Când ciclul se încheie, închideți robinetul de apă și debransați furtunul de alimentare cu apă.
4. Opriți mașina de spălat și decuplați cablul de alimentare.
5. Deschideți ușa pentru a lăsa aerul să circule prin tambur.

Depanare

Dacă apare vreo problemă, verificați mesajul informațional pe ecranul LCD și urmați instrucțiunile de pe ecran.
Dacă problema persistă, vă rugăm să contactați centrul de service.

Aspecte de verificat

Dacă observați că mașina de spălat are o problemă, consultați mai întâi tabelul de mai jos și încercați să aplicați sugestiile.

Problemă	Acțiune
Nu pornește.	• Asigurați-vă că mașina de spălat este conectată la alimentarea cu energie electrică. • Asigurați-vă că ușa este închisă corect. • Asigurați-vă că robinetele de apă sunt deschise. • Mențineți apăsat > pentru a porni mașină de spălat. • Asigurați-vă că nu ați activat funcția Blocare acces copii. • Înainte ca mașina de spălat să înceapă să se umple, va emite o serie de zgomote asemănătoare unor clicuri, pentru a verifica blocarea ușii și a efectua o evacuare rapidă. • Verificați siguranța sau resetați întrerupătorul. • Verificați dacă alimentarea cu energie electrică decurge corect. • S-a detectat o tensiune joasă. - Verificați dacă cablul de alimentare este conectat. • Asigurați-vă că nu există rufe prinse în ușă.
Alimentarea cu apă este insuficientă sau nu are loc.	• Deschideți complet robinetul de apă. • Asigurați-vă că ușa este închisă corect. • Asigurați-vă că furtunul de alimentare cu apă nu este înghețat. • Asigurați-vă că furtunul de alimentare cu apă nu este răsucit sau înfundat. • Asigurați-vă că presiunea apei este suficientă. • Asigurați-vă că robinetul de apă rece și robinetul de apă caldă sunt conectate corect. • Curățați filtrul sită, deoarece poate fi înfundat.
După un ciclu, în sertarul pentru detergent rămâne detergent.	• Asigurați-vă că mașina de spălat funcționează, iar presiunea apei este suficientă. • Asigurați-vă că detergentul este introdus în centrul sertarului pentru detergent. • Verificați capacul compartimentului pentru agent de clătire și asigurați-vă că este introdus corect. • Dacă utilizați detergent granule, asigurați-vă că selectorul de detergent este în poziția de sus. • Îndepărtați capacul compartimentului pentru agent de clătire și curățați sertarul pentru detergent.

Depanare

Problemă	Acțiune
Vibrații excesive sau face zgomot.	- Asigurați-vă că mașina de spălat este instalată pe o pardoseală orizontală și solidă care nu este alunecoasă. Dacă pardoseala nu este orizontală, utilizați piciorușele de aducere la nivel pentru a ajusta înălțimea mașinii de spălat. - Asigurați-vă că bolțurile pentru transport au fost îndepărtate. - Asigurați-vă că mașina de spălat nu atinge nici un alt obiect. - Asigurați-vă că încărcătura de rufe este echilibrată. - Motorul poate genera zgomote în timpul funcționării normale. - Salopetele sau hainele cu ornamente metalice pot cauza producerea de zgomote în timp ce sunt spălate. Acest lucru este normal. - Obiectele metalice, cum sunt monedele, pot cauza zgomote. După spălare, îndepărtați aceste obiecte din tambur sau din carcasa filtrului. - Redistribuiți încărcătura. Dacă trebuie spălat un singur obiect de îmbrăcăminte, de exemplu un halat de baie sau a pereche de jeans, rezultatul centrifugării finale ar putea fi nesatisfăcător, iar pe afișaj veți vedea mesajul de solicitare a verificării „Redistribuiți încărcătura dezechilibrată și reporniți”.
Nu stoarce și/sau nu centrifughează.	- Asigurați-vă că furtunul de evacuare este drept pe tot traseul până la sistemul de evacuare. Dacă observați o problemă la evacuare, apelați un centru service. - Asigurați-vă că filtrul de scame nu este înfundat. - Închideți ușa și țineți apăsat butonul > . Pentru siguranța dvs., mașina de spălat nu agită sau centrifughează decât dacă ușa este închisă. - Asigurați-vă că furtunul de evacuare nu este înghețat sau obturat. - Asigurați-vă că furtunul de evacuare este conectat la un sistem de evacuare care nu este înfundat. - Dacă mașina de spălat nu este alimentată cu energie electrică suficientă, temporar mașina de spălat nu va stoarce sau centrifuga. Imediat ce mașina de spălat va fi alimentată din nou cu suficientă energie electrică, ea va funcționa normal. - Asigurați-vă că furtunul de evacuare este poziționat corect, în funcție de tipul conexiunii. - Curățați filtrul de scame, deoarece poate fi obturat.
Ușa nu se deschide.	- Mențineți apăsat > pentru a opri mașină de spălat. - Poate dura câteva momente până când mecanismul de blocare este decuplat. - Ușa nu se va deschide decât la 3 minute după ce mașina de spălat s-a oprit sau după ce alimentarea cu energie electrică a fost oprită. - Asigurați-vă că toată apa din tambur este evacuată. - Este posibil ca ușa să nu se deschidă dacă în tambur rămâne apă. Goliți tamburul și deschideți ușa manual. - Asigurați-vă că indicatorul de blocare a ușii este stins. Indicatorul luminos pentru blocarea ușii se stinge după ce mașina de spălat a realizat stoarcerea.



Problemă	Acțiune
Spumă în exces.	- Asigurați-vă că utilizați tipurile de detergent recomandate, după cum este cazul. - Utilizați detergent de înaltă eficiență, pentru a evita producerea de spumă în exces. - Reduceți cantitatea de detergent în caz de apă de duritate scăzută, încărcături mici sau încărcături de rufe puțin murdare. - Nu se recomandă detergentii care nu sunt de înaltă eficiență.
Nu se poate adăuga detergent suplimentar.	Asigurați-vă că nu rămân detergent și balsam în cantități peste limită.
Se oprește.	- Conectați cablul de alimentare cu energie electrică la o priză electrică funcțională. - Verificați siguranța sau resetați întrerupătorul. - Închideți ușa și apăsați sau atingeți butonul ► pentru a porni mașina de spălat. Pentru siguranța dvs., mașina de spălat nu agită sau centrifughează decât dacă ușa este închisă. - Înainte ca mașina de spălat să înceapă să se umple, va emite o serie de zgomote asemănătoare unor clicuri, pentru a verifica blocarea ușii și a efectua o evacuare rapidă. - Este posibil ca ciclul să aibă o pauză sau o perioadă de înmuire. Așteptați puțin și mașina de spălat poate porni. - Asigurați-vă că filtrul sită al furtunului de alimentare cu apă de la robinete nu este obturat. Curățați filtrul sită periodic. - Dacă mașina de spălat nu este alimentată cu energie electrică suficientă, temporar mașina de spălat nu va storce sau centrifuga. Imediat ce mașina de spălat va fi alimentată din nou cu suficientă energie electrică, ea va funcționa normal.
Se umple cu apă la temperatură incorectă.	- Deschideți la maximum ambele robinete. - Asigurați-vă că selectarea temperaturii este corectă. - Asigurați-vă că furtunurile sunt conectate la robinetele corecte. Purjați conductele de apă. - Asigurați-vă că sistemul de încălzit apa este setat să furnizeze apă caldă de minimum 49°C la robinet. De asemenea, verificați capacitatea sistemului de încălzit apa și viteza de restabilire. - Deconectați furtunurile și curățați filtrul sită. Filtrul sită poate fi obturat. - Când mașina de spălat se umple, este posibil ca temperatura apei să se schimbe în timp ce funcția de control automat al temperaturii verifică temperatura apei de admisie. Acest lucru este normal. - În timp ce mașina de spălat se umple, este posibil să observați că prin dozator trece doar apă caldă și/sau doar apă rece când sunt selectate temperaturi reci sau calde. Acest lucru face parte din funcționarea normală a caracteristicii de control automat al temperaturii în timp ce mașina de spălat stabilește temperatura apei.



Depanare

Problemă	Acțiune
Încărcătura este udă la finalul unui ciclu.	- Utilizați viteza de centrifugare High (Mare) sau Extra High (Foarte mare). - Utilizați detergent de înaltă eficiență pentru a diminua producerea de spumă în exces. - Încărcătura este prea mică. Încărcăturile mici (unul sau două articole) se pot distribui inegal și nu vor fi centrifugate complet. - Asigurați-vă că furtunul de evacuare nu este îndoit sau obturat.
Prezintă scurgeri de apă.	- Asigurați-vă că ușa este închisă corect. - Asigurați-vă că toate conexiunile furtunurilor sunt etanșe. - Verificați capătul furtunului de evacuare și asigurați-vă că este introdus corect și bine fixat la sistemul de evacuare. - Evitați supraîncărcarea. - Utilizați detergent de înaltă eficiență, pentru a evita producerea de spumă în exces. - Verificați furtunul de evacuare. - Asigurați-vă că partea din capăt a furtunului de evacuare nu este amplasată pe podea. - Asigurați-vă că furtunul de evacuare nu este obturat. - Verificați dacă există ceva blocat între ușă și diafragmă. - Dacă există ceva blocat între ușă și diafragmă, poate avea loc o scurgere sau diafragma se poate deteriora.
Emană mirosuri.	- Spuma în exces se acumulează în spațiile înguste și poate genera mirosuri neplăcute. - Rulați cicluri de curățare pentru curățarea periodică. - Curățați garnitura de etanșare a ușii (diafragma). - Uscați interiorul mașinii de spălat după finalizarea unui ciclu.
Nu se văd bule (numai în cazul modelelor cu bule).	- Este posibil să nu vedeți bulele dacă sunt mult prea multe articole în tambur. - Este posibil ca rufe extrem de murdare să nu genereze bule.
Apare un mesaj pe afișaj pentru a atenționa că dozatorul este deschis.	- Verificați dacă sertarul pentru detergent este închis corespunzător. - Deschideți sertarul pentru detergent și închideți-l din nou. Asigurați-vă că este închis corespunzător.
Timp de spălare mai lung.	Timpul real de spălare poate diferi de timpul estimat afișat inițial pe panoul de control după selectarea ciclului.
Pete pe haine.	Nu turnați balsam de rufe direct pe haine. Aplicarea acestuia direct pe haine poate lăsa pete (de exemplu, pete uleioase sau murdărie încorporată) care ar putea fi dificil de îndepărtat.

Dacă problema persistă, contactați centrul de service. Numărul de telefon al centrului de service este afișat pe eticheta atașată de produs.

Codurile de informare

Dacă mașina de spălat nu funcționează, pe afișaj pot apărea coduri de informare. Consultați tabelul de mai jos și încercați sugestiile.

Cod	Acțiune
Curata filtrul de scurgere	Apa nu este evacuată. - Asigurați-vă că furtunul de evacuare nu este înghețat sau obturat. - Asigurați-vă că furtunul de evacuare este poziționat corect, în funcție de tipul conexiunii. - Curățați filtrul de scame, deoarece poate fi obturat. - Asigurați-vă că furtunul de evacuare este drept pe tot traseul până la sistemul de evacuare. - În cazul în care codul de informații nu dispăre, contactați un centru de servicii pentru clienți.
Verificați robinetele de alimentare cu apă și reporniți	Alimentarea cu apă nu are loc. - Asigurați-vă că robinetele de apă sunt deschise. - Asigurați-vă că furtunurile de apă nu sunt obturate. - Asigurați-vă că robinetele de apă nu sunt înghețate. - Asigurați-vă că mașina de spălat funcționează, iar presiunea apei este suficientă. - Asigurați-vă că robinetul de apă rece și robinetul de apă caldă sunt conectate corect. - Curățați filtrul sită, deoarece poate fi înfundat. - Toate butoanele vor fi dezactivate timp de 3 minute după afișarea codului de informații. - Atunci când apare mesajul „Verificați robinetele de alimentare cu apă și reporniți”, mașina evacuează apa timp de 3 minute. Între timp, butonul de alimentare va fi dezactivat.
Conectați corect racordul furtunului de apă caldă/rece	Asigurați-vă că furtunul de alimentare cu apă rece este ferm conectat la robinetul de apă rece. Dacă este conectat la robinetul de apă caldă, este posibil ca la anumite cicluri rufe să fie deformate.
Redistribuiți încărcătura dezechilibrată și reporniți	Centrifugarea nu are loc. - Asigurați-vă că rufe sunt distribuite uniform. - Asigurați-vă că mașina de spălat se află pe o suprafață orizontală, stabilă. - Redistribuiți încărcătura. Dacă trebuie spălat un singur obiect de îmbrăcăminte, de exemplu un halat de baie sau o pereche de jeans, rezultatul centrifugării finale ar putea fi nesatisfăcător, iar pe afișaj veți vedea mesajul de solicitare a verificării „Redistribuiți încărcătura dezechilibrată și reporniți”.
Închideți ușa mașinii de spălat și reîncercați	Operarea mașinii de spălat cu ușa deschisă. - Asigurați-vă că ușa este închisă corect. - Asigurați-vă că nu există rufe prinse în ușa.

Depanare

Cod	Acțiune
OC	Există un debit de apă excesiv. - Reporniți după centrifugare. - În cazul în care codul de informații nu dispăre de pe afișaj, contactați un centru de servicii Samsung din zona dvs.
LC, LC1	Verificați furtunul de evacuare. - Asigurați-vă că partea din capăt a furtunului de evacuare nu este amplasată pe podea. - Asigurați-vă că furtunul de evacuare nu este obturat. - În cazul în care codul de informații nu dispăre, contactați un centru de servicii pentru clienți.
3C	Verificați dacă motorul tamburului funcționează. - Încercați să reporniți ciclul. - În cazul în care codul de informații nu dispăre, contactați un centru de servicii pentru clienți.
3CP	Sistemul electronic de comandă trebuie verificat. - Încercați să reporniți ciclul. - În cazul în care codul de informații nu dispăre, contactați un centru de servicii pentru clienți.
UC	Verificați dacă motorul pulsator funcționează. - Verificați dacă alimentarea cu energie electrică decurge corect. - În cazul în care codul de informații nu dispăre, contactați un centru de servicii pentru clienți.
	S-a detectat o tensiune joasă. - Verificați dacă cablul de alimentare este conectat. - În cazul în care codul de informații nu dispăre, contactați un centru de servicii pentru clienți.
HC	Verificare de încălzire la temperatură ridicată. În cazul în care codul de informații nu dispăre, contactați un centru de servicii pentru clienți.
1C	Senzorul de nivel de apă nu funcționează corect. - Opriți mașina și reporniți ciclul. - În cazul în care codul de informații nu dispăre, contactați un centru de servicii pentru clienți.
AC	Verificați comunicarea dintre placa PBA principală și cea secundară. - Opriți mașina și reporniți ciclul. - În cazul în care codul de informații nu dispăre, contactați un centru de servicii pentru clienți.

Cod	Acțiune
8C	Senzorul MEMS nu funcționează corect. • Opriți mașina și reporniți ciclul. • În cazul în care codul de informații nu dispăre, contactați un centru de servicii pentru clienți.
AC6	Verificați comunicația dintre PBA-ul principal și cel al inverterului. • În funcție de stare, este posibil ca mașina să revină automat la funcționarea normală. • Opriți mașina și reporniți ciclul. • În cazul în care codul de informații nu dispăre, contactați un centru de servicii pentru clienți.
DC1	Sistemul de blocare/deblocare al ușii principale nu funcționează corespunzător. • Opriți mașina și reporniți ciclul. • În cazul în care codul de informații nu dispăre, contactați un centru de servicii pentru clienți.

În cazul în care orice cod de informații continuă să apară pe afișaj, contactați un centru de service Samsung din zona dvs.

Specificații tehnice

Diagramă cu instrucțiuni privind îngrijirea materialelor textile

Următoarele simboluri furnizează indicații privind îngrijirea articolelor de îmbrăcăminte. Etichetele de îngrijire de pe articolele de îmbrăcăminte includ simboluri pentru spălare, înălbire, uscare și călcare sau curățare chimică, dacă este cazul. Utilizarea simbolurilor asigură o îngrijire unitară, indiferent de producătorul articolelor de îmbrăcăminte din țară sau din import.

Respectați indicațiile etichetelor de îngrijire, pentru a maximiza durata de viață a articolelor și pentru a reduce problemele de spălare.

Spălare

	Spălare normală la 95 °C.
	Spălare normală la 60 °C.
	Spălare ușoară la 60 °C.
	Spălare normală la 40 °C.
	Spălare ușoară la 40 °C.
	Spălare foarte ușoară la 40 °C.
	Spălare normală la 30 °C.
	Spălare ușoară la 30 °C.
	Spălare foarte ușoară la 30 °C.
	Spălare manuală.
	Nu se spală.

NOTĂ

Numerele din tamburul mașinii de spălat indică temperaturile maxime de spălare în grade Celsius, care nu trebuie depășite.

Înălbire

	Este permis orice înălbitor.
	Este permis doar înălbitor cu oxigen.
	Nu folosiți înălbitor.

Uscare

	Uscare prin centrifugare / temperatură normală / temperatură maximă de evacuare 80 °C.
	Uscare prin centrifugare / temperatură redusă / temperatură maximă de evacuare 60 °C.
	Nu se usucă prin centrifugare
	Puneți la uscat pe sfoară.
	Puneți la uscat pe sfoară, fără a storce.
	Întindeți la uscat pe o suprafață plană.
	Întindeți la uscat pe o suprafață plană, fără a storce.
	Puneți la uscat pe sfoară, la umbră.
	Puneți la uscat pe sfoară, la umbră, fără a storce.
	Întindeți la uscat pe o suprafață plană la umbră.
	Întindeți la uscat pe o suprafață plană la umbră, fără a storce.

NOTĂ

- Punctele indică nivelul de uscare al uscătorului.
- Liniile indică tipul și locul uscării.

Călcare

	Se calcă la o temperatură maximă a tălpii fierului de călcat de 200 °C.
	Se calcă la o temperatură maximă a tălpii fierului de călcat de 150 °C.
	Se calcă la o temperatură maximă a tălpii fierului de călcat de 110 °C. Atenție când folosiți fier de călcat cu aburi (călcați fără aburi).
	Nu se calcă.

NOTĂ

Punctele indică intervalele de temperatură pentru călcare (regulator, abur, fiare de călcat de voiaj și stații de călcat).



Nu se curăță cu apă.

NOTĂ

- Literele din interiorul cercului indică solvenții (P, F) folosiți la curățarea uscată sau curățarea cu apă (W).
- În general, linia de sub simbol indică un tratament mai ușor (de pildă un ciclu delicat de spălare pentru articolele ușor de întreținut). Linia dublă indică nivelurile de îngrijire impuse cu un tratament extrem de delicat.

Îngrijire profesională

	Curățare uscată profesională în percloretilenă și/sau hidrocarburi (benzine grele) cu proces normal.
	Curățare uscată profesională cu percloretilenă și/sau hidrocarburi (benzine grele) cu proces delicat.
	Curățare uscată profesională cu hidrocarburi (benzine grele) cu proces normal.
	Curățare uscată profesională cu hidrocarburi (benzine grele) cu proces delicat.
	Nu se curăță uscat.
	Curățare profesională cu apă.
	Curățare profesională ușoară cu apă.
	Curățare profesională extrem de ușoară cu apă.

Specificații tehnice

Protejarea mediului

- Acest aparat este produs din materiale reciclabile. Dacă decideți să casați acest aparat, vă rugăm să respectați reglementările locale de eliminare a deșeurilor. Tăiați cablul de alimentare, astfel încât aparatul să nu mai poată fi conectat la o sursă de alimentare cu energie electrică. Demontați ușa, pentru ca animalele și copiii mici să nu fie prinși în interiorul aparatului.
- Nu depășiți cantitățile de detergent recomandate în instrucțiunile producătorului acestuia.
- Utilizați produse pentru îndepărtarea petelor și înălbitori înainte de ciclul de spălare doar când este strict necesar.
- Economisiți apă și energie electrică realizând spălări numai cu mașina complet încărcată (cantitatea exactă depinde de programul utilizat).

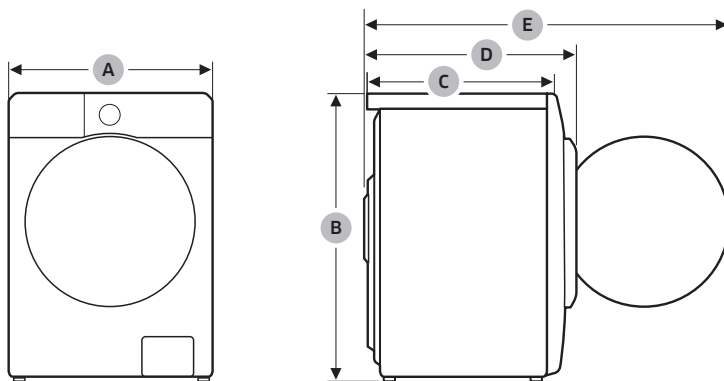
Garanția pentru piesele de schimb

Garantăm că următoarele piese de schimb vor fi disponibile la centrele de reparații profesionale și utilizatorii finali pentru o perioadă de minim 10 ani de la data punerii pe piață a ultimului model.

- Ușile, balamalele și garniturile de uși, alte garnituri, sistemul de blocare a ușii și elementele periferice din plastic, cum ar fi dozatoarele de detergent.
- Piesele menționate pot fi cumpărate de pe site-ul web de mai jos.
 - <http://www.samsung.com/support>

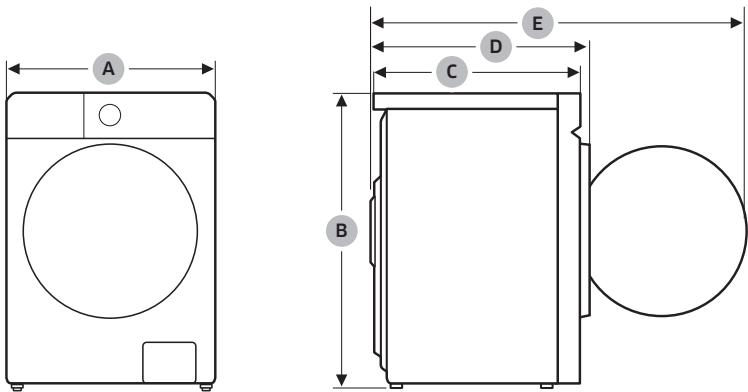
Fișă de specificații

Asteriscul (asteriscurile) „*” reprezintă variante de model și pot fi diferite (0-9) sau (A-Z).



Tip			Mașină de spălat cu încărcare frontală	
Denumire model			WD1*DG6****	WD9*DG6****
Dimensiuni	A (Lățime)		600 mm	
	B (Înălțime)		850 mm	
	C (Adâncime)		600 mm	
	D		633 mm	
	E		1070 mm	
Presiunea apei			50-1000 kPa	
Greutate netă			76,0 kg (WD**D***0***, WD**D***8***, WD**D***7***, WD**D***6***, WD**D***5***, WD**D***4***) 74,0 kg (WD**D***3***, WD**D***2***, WD**D***1***, WD**D***0***)	
Capacitate de încărcare maximă		Spălare și centrifugare	11,0 kg	9,0 kg
		Uscare	6,0 kg	
Consum de energie	Spălare și încălzire	220-240 V c.a./50 Hz	1900-2300 W	
	Uscare		1600-1900 W	
Rotații la centrifugare			1400 rpm	

Specificații tehnice



Tip		Mașină de spălat cu încărcare frontală	
Denumire model		WD1*DB8*****	WD9*DB8*****
		WD1*DB7*****	WD9*DB7*****
Dimensiuni	A (Lățime)	600 mm	
	B (Înălțime)	850 mm	
	C (Adâncime)	600 mm	
	D	622 mm	
	E	1070 mm	
Presiunea apei		50-1000 kPa	
Greutate netă		77,0 kg	
Capacitate de încărcare maximă		Spălare și centrifugare	11,0 kg 9,0 kg
		Uscare	6,0 kg
Consum de energie	Spălare și încălzire	220-240 V c.a./50 Hz	1900-2300 W
	Uscare		1600-1900 W
Rotații la centrifugare		1400 rpm	

- NOTĂ**
- Designul și specificațiile se pot schimba fără notificare prealabilă, din motive de îmbunătățire a calității.
 - Dimensiunile indicate aici pot fi ușor diferite de cele reale, în funcție de metoda de măsurare.

Informații orientative (conform UE 2019/2023)

Model	Cicluri	Capacitate (kg)	Timp program (HH:MM)	Consum de energie (kWh/ciclu)	Consum de apă (l/ciclu)	Temperatură maximă (°C)	Conținut umiditate remanentă (%)	Viteza de centrifugare (rot/min sau RPM)
WD**D******	Eco 40-60	11	4:00	1,004	95,4	33	53,9	1400
		5,5	3:00	0,487	59,2	27	53,9	1400
		3	2:50	0,196	30,8	22	53,9	1400
	Bumbac 20 °C	11	3:59	0,336	132,0	20	50,0	1400
	Bumbac 60 °C	11	2:32	1,390	132,0	60	50,0	1400
	Bumbac 60 °C+ Înmuiere bule	11	3:02	2,170	147,0	60	50,0	1400
	Sintetice 40 °C	4	2:59	0,735	58,0	40	33,0	1200
	Spălare rapidă 15'	2	0:15	0,015	41,0	15	105,0	800

- Valorile indicate pentru alte programe în afară de programul Eco 40-60 și de ciclul de spălare și uscare sunt doar orientative.
- Valorile de timp indicate aici pot fi diferite de valorile reale din cauza influenței presiunii/durității/temperaturii apei, a tipului/cantității/nivelului de murdărie a rufelor, a tipului/cantității de detergent utilizat, a alimentării cu energie electrică și a funcțiilor suplimentare selectate.

Informații EPREL

Pentru a accesa informațiile referitoare la etichetarea energetică a acestui produs în Registrul european al produselor pentru etichetare energetică (European Product Registry for Energy Labelling - EPREL), accesați https://eprel.ec.europa.eu/qr/*****, unde ***** este numărul de înregistrare EPREL al produsului. Numărul de înregistrare se găsește pe eticheta de clasificare a produsului.

Notă

Notă

SAMSUNG

AVEȚI ÎNTREBĂRI SAU COMENTARII?

ȚARĂ	SUNAȚI-NE	SAU VIZITAȚI-NE ONLINE PE
UKRAINE	0-800-502-000	www.samsung.com/ua/support
MOLDOVA	+373-22-667-400	www.samsung.com/ua/support/moldova